



nowy tydzień

tygodnik lokalny



nr 32 (869)

8 - 15 sierpnia 2022 r.

ISSN 1895-2992

Nr indeksu 00204684

Nakład 14999 egz.

CENA: **3,80 zł** w tym VAT 5%

Policjant przyjechał do pracy pijany

Skandal w komendzie!

CHEŁMSKI SZPITAL. Znajdą się pieniądze?

Podwyżki w ustawie, a w kasie pustki

Rolnicy koszą, ale nie kasę



Osiem pięści, czyli furia na plaży

Biły się o faceta



Sądowe sprawy powiatu

0 zasiedzenie, mobbing, przywrócenie do pracy

CHEŁM. Trzymają z silniejszym

Radni postawili na... siebie

PRZYJAZNY
SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50
WĘGIEL ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM
niskie ceny!
Nowość PELLET
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

SKŁAD OPAŁU
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
☎ 609 393 770
WĘGIEL ŚLĄSKI
I IMPORTOWANY
PELLET - PROMOCJA
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

WĘGIEL LUZEM
I WOKOWANY
w ofercie:
PEŁNY ASORTYMENT WĘGLA
PELLET DRZEWNY
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)
skład opału **SPRZEDAŻ RATALNA**
BORYS **Santander**
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI
POJAZDÓW „DAPEX”
DAPEX
- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne
- wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

www.nowytydzien.pl

22-151 Janów, Mickiewicza 87
SKŁAD OPAŁU
NISKIE CENY, PŁATNOŚĆ KARTĄ,
RATY NA DOWÓD, WĘGIEL LUZEM
I WOKOWANY, PRZESIANY
I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT
f [skład opału janów](https://www.facebook.com/sklad.opalu.janow) www.wegielchełm.pl
691-88-82-88
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA,
EKOGRSZEK, MIAŁ, PELLET
KUPIJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

STACJA KONTROLI Chełm, Aleja 3 Maja 18a
POJAZDÓW obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

SKUP Gotówka od ręki
SAMOCODÓW Chełm
ul. Chemiczna 118
505 379 192

Beta-Prim DOSTAWY GAZU
Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11
Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej
100 zł
* dostawa do domu GRATIS www.betaprim.pl CZYNNE CODZIENNIE

89 nowych żołnierzy z Chełma

Złożyli uroczystą przysięgę



W chełmskiej jednostce wojskowej odbyła się uroczysta przysięga 89 żołnierzy dobrowolnej, zasadniczej służby wojskowej 19. dywizjonu artylerii samobieżnej.

Nowi żołnierze złożyli przysięgę po 28-dniowym szkoleniu podstawowym. Obejmowało ono m.in. musztrę, zapoznanie z regulaminami wojskowymi oraz szkolenie z bronią. Teraz żołnierze mogą przejść do kolejnego etapu służby, czyli do szkolenia specjalistycznego, które trwa 11 miesięcy

i będzie połączone z wykonywaniem obowiązków w danej jednostce wojskowej. W uroczystej przysiędze w Chełmie wziął udział minister obrony narodowej **MON Mariusz Błaszczak**, a także m.in. prezydent Chełma **Jakub Banaszek**. (kg, fot. Wojskowe Centrum Rekrutacji w Chełmie).

Chełmianie pamiętali o powstańcach



1 sierpnia 1944 roku o godzinie 17.00 Warszawa rozpoczęła bohaterską walkę z okupantem. Była to największa w Europie akcja zbrojna podziemia przeciwko hitlerowskim Niemcom. Uczestników zrywu upamiętnili mieszkańcy oraz przedstawiciele samorządu miasta Chełm.

przedstawiciele związków kombatanckich, służb mundurowych, parlamentarzyści, samorządowcy, a także mieszkańcy miasta. - Punktualnie o 17.00 przy rondzie im. Jana Pawła II zatrzymaliśmy się na minutę, by oddać cześć poległym w powstaniu warszawskim - mówi **Damian Zieliński** z Urzędu Miasta Chełm.

O godzinie 18.00 w bazylice Narodzenia Najświętszej Maryi Panny odbyła się z kolei uroczysta msza w intencji ojczyzny. Po jej zakończeniu na skarpie przy Chełmskim Domu Kultury mieszkańcy mogli wysłuchać powstańczych piosenek podczas koncertu „Godzina W”. (g)

Kwiaty i wianki przy Mauzoleum na Górze Chełmskiej złożyli przedstawiciele chełmskiego samorządu: wiceprezydent **Dorota Cieślak** i przewodniczący rady miasta **Longin Bożeński**, jak również



Panu Komornikowi **Robertowi Łogosz** i Pani Komornik **Marzannie Łogosz** składamy najgłębsze wyrazy współczucia z powodu śmierci mamy i teściowej

Karoliny Łogosz

Łączymy się w bólu
Prezes, Wiceprezes, Dyrektor
oraz pracownicy Sądu Rejonowego w Chełmie

Dyżur całodobowy
502 791 454
82 566 40 53

KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZAGRANICĄ

Chełm, ul. Rejowiecka 93
Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec

USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej. Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

Chełm ul. Szpitalna 49 tel. 82-564 36 07 kom. 602 469 287
www.lukowiec.pl

Odeszli...

Dariusz Kaszkowski, 59 lat
Ryszard Pytlakowski, 61 lat
Zofia Mischuk, 93 lata
Andrzej Sztuber, 58 lat
Zdzisław Bogdański, 57 lat
Andrzej Łopacki, 70 lat
Czesława Fik, 88 lat
Teodora Łukaszewska, 91 lat
Wiesława Kawiak, 65 lat
Wanda Onuszcuk, 84 lata
Henryk Prochacki, 81 lat
Zuzanna Wysocka, 97 lat
Halina Chojnacka, 56 lat
Janina Nurkowska, 101 lat
Czesław Śliwiński, 66 lat
Alicja Rogala, 68 lat
Józefa Grześ, 89 lat
Adam Mnich, 68 lat
Władysław Dmitruk, 75 lat
Czesław Klepiec, 70 lat
Zenon Graboś, 82 lata
Teresa Misiewicz, 93 lata
Maria Tokarska, 75 lat
Dyoniżja Zawiślak, 83 lata
Krystyna Ziemba, 90 lat
Karolina Łogosz, 83 lata
Kazimierz Bednarczuk, 79 lat
Mariusz Karczewski, 43 lata
Jan Leśnicki, 75 lat
Mariusz Wolski, 41 lat
Witold Dzikowski, 73 lata
Marcin Rzepka, 67 lat
Eugenia Kirczyk, 93 lata
Ryszard Grabowiec, 68 lat
Barbara Drzewiecka, 56 lat
Mieczysław Podgórski, 72 lata
Teodozja Tabuła, 81 lat
Leokadia Kosz, 99 lat
Waldemar Tyszer, 65 lat
Czesław Oleszczuk, 85 lat
Aniela Deruś, 84 lata

nowy tydzień tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik, Sebastian Janiszewski,

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44
/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:
Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl
Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl
lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803
– w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ – 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:
Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać
– na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl
– w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów
Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczeń przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

Tragedia w warsztacie samochodowym Samozapłon w kanale



W trakcie spuszczenia paliwa z baku doszło do zapłonu oparów benzyny. W wyniku eksplozji i pożaru mechanik doznał rozległych oparzeń klatki piersiowej, głowy i kończyn. Grube spodnie uratowały mu krocz i brzuch.

Zgłoszenie do pożaru w warsztacie samochodowym w Kozie-Gotówce pod Chełmem dyspozytor 112 odebrał kilka minut przed godziną 10, w czwartek (4 sierpnia). Płomienie jeszcze przed przybyciem pierwszych zastępów straży ugasił za pomocą podręcznej gaśnicy właściciel warsztatu. 49-latek usłyszał wybuch i natychmiast pobiegł, zobaczyć co się stało. Wezwał służby ratunkowe i udzielił pomocy poszkodowanemu.

Jak ustalono, 50-letni mechanik przewlewał paliwo z wymontowanego z samochodu zbiornika do umieszczonego w kanale kanistra. Początkowo w eter poszła plotka, że mężczyzna palił w tym momencie papierosa i to było przyczyną tragedii. Jednak policjanci nie potwierdzają

tych doniesień. Mówi się, że w trakcie odkręcania śruby doszło do tarcia metalu - iskra stała się zapłonikiem do pożaru oparów benzyny.

- Doszło do gwałtownego, samoistnego zapalenia się oparów - mówi starszy sierżant **Angelika Głęb-Kunysz** z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Ogień buchnął mechanikowi w twarz. W wyniku wybuchu i pożaru mężczyzna doznał rozległych oparzeń II stopnia m.in. klatki piersiowej, pleców, kończyn i głowy (około 50 proc. ciała). Grube, robocze spodnie uchroniły go przed oparzeniem kroczu i brzucha.

50-latek cały czas był przytomny. Przed przyjazdem pogotowia poparzone ciało przelano mu chłodną wodą. Po podaniu przez ratowników dużej ilości leków przeciwbólowych i płynów oraz założeniu opatrunków, poszkodowany został przetransportowany przez Lotnicze Pogotowie Ratunkowe do centrum leczenia oparzeń w Łęcznej. - Śledczy wyjaśniają szczegółowy przebieg zdarzenia - dodaje Głęb-Kunysz. (pc)



ELEWACJA bez VAT

do **2000 zł** w prezencie

22-100 Chełm, ul. Wojstawicka 29, tel. 82 565 21 80

Szczegóły promocji na stronie www.greinplastplus.pl
Promocja trwa od 1 sierpnia do 30 września 2022 roku

Skandal w komendzie!

Policjant przyjechał do pracy pijany

Funkcjonariusz chełmskiej prewencji przyjechał autem do komendy na podwójnym gazie. Miał dwa promile alkoholu w organizmie. Zarzutów jak dotąd nie usłyszał, bo już następnego dnia poszedł na L4.

Koleadzy z komendy są w szoku, bo nawet jeśli mężczyzna ma problem z alkoholem, żaden z nich wcześniej tego nie zauważył. 42-letni funkcjonariusz wydziału prewencji ma za sobą 20 lat względnie nienagannej służby.

- Nie przypominam sobie, żeby kiedykolwiek był z nim jakieś problemy. Coś się musiało stać, pewnie jakieś kłopoty w życiu osobistym. Ale inaczej się nie

dało tego załatwić, bo w policji nie ma przyzwolenia na picie - kategorycznie zaznacza jeden z policjantów chełmskiej komendy.

We wtorek (26 lipca) 42-latek zaczynał zmianę w południe. Do komendy przyjechał jednak o wiele wcześniej i w dodatku... pijany. Jego stan od razu został zauważony przez innych policjantów i nie dopuszczono go do służby. Funkcjonariusz prewencji został przebadany alkomatem. Miał 2 promile alkoholu w organizmie! W związku z tym, że do pracy przyjechał własnym samochodem, policjanci od razu powiadomili prokuraturę.

42-latek nie został zatrzymany, bo nie było ku temu podstaw, a już następnego

dnia poinformował przełożonych, że przebywa na zwolnieniu lekarskim. Nie uchroni go to jednak od dalszych konsekwencji. Z marszu wszczęte zostało postępowanie dyscyplinarne i administracyjne w kierunku zwolnienia go ze służby. Jednocześnie Prokuratura Rejonowa w Chełmie wszczęła postępowanie w kierunku popełnienia przez mężczyznę przestępstwa z art. 178a par. 1 Kodeksu karnego. Za prowadzenie pojazdu w stanie nietrzeźwości policjantowi grozi do 2 lat więzienia. Oficjalnie jednak 42-latek nie ma jeszcze statusu podejrzanego, bo z przesłuchaniem i przedstawieniem zarzutów śledczy czekają, aż skończy mu się L4. Podobno ma to nastąpić w tym tygodniu. (pc)

PRACA W HOLANDII

- PRODUKCJA
- LOGISTYKA
- OGRODNICTWO
- ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

www.workcentre.com.pl

RADIO TAXI FINO 196-22

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA 19 100

OGÓLNOPOLSKA SIĘĆ TAXI

ZAMÓW TAXI

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **19 100**

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

POLECAMY SPRZEDAŻ:

- Bilety autokarowe, lotnicze i promowe komunikacji międzynarodowej.
- Wczasy i wycieczki, zagraniczne, szeroki wybór największych touroperatorów,
- Wczasy krajowe,
- Promocje ZIMA 2020/2021
- Przedsprzedaż oferty LATO 2021

Szczegóły w biurze **KRISTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A** /naprzeciwko pawilonu Chrobry od poniedziałku do piątku w godz. od 10:00 do 16:00 lub pod nr telefonu **82 565 46 37**.
e-mail: biuro@krystyna.info www.krystyna.info

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

KASY I DRUKARKI FISKALNE

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

OD REKI: **ELZAB 1969**

POSNET • NOVITUS • INNOVA

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY **ELZAB**

certyfi kat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

CHEŁM. Radni jednomyślnie za zmianami w budżecie

MPRD ma milion i wypłaci pensje

W piątek (5 sierpnia) radni miasta Chełm zgodzili się przeznaczyć dodatkowo 1 mln zł dla Miejskiego Przedsiębiorstwa Robót Drogowych. Pozwoli to na wypłacenie zaległych pensji pracownikom spółki.

W piątek (5 sierpnia), na wniosek prezydenta Chełma **Jakuba Banaszka**, odbyła się nadzwyczajna sesja Rady Miasta Chełm. Radni mieli na niej zdecydować o zmianach w budżecie miasta. Najważniejsza z nich dotyczyła przesunięcia dodatkowego ok. 1 mln zł na Miejskie Przedsiębiorstwo Robót Drogowych.

- Na co zostaną wydane te pieniądze? - dopytywał radny **Stanisław Mościcki** podczas komisji budżetu i rozwoju gospodarczego, która zebrała się tuż przed sesją. - Czy te dodatkowe środki pokryją zobowiązania ZUS-owskie, czy może pracownicze? Czy ta kwota pozwoli na spłatę wszystkich zobowiązań, jakie ma MPRD? Czy właściciel podjął już decyzję, co dalej ze spółką? - chciał wiedzieć były wiceprezydent miasta.

Radna **Edyta Rożek** pytała, dlaczego planowane zmiany w budżecie na ten rok przewidują zmniejszenie o 200 tys. zł środków w dziale „pomoc społeczna”. - W obszarze tej działalności miasta brakuje pieniędzy. Dlaczego więc zdejmujemy z pomocy społecznej te 200 tysięcy złotych? - pytała Rożek.

Marzena Guzowska, skarbnik miasta Chełm, odpowiedziała, że wspomniana kwota nie miała w budżecie konkretnego zastosowania. - Środki te nie są rozdysponowane. Zostały zabezpieczone w tym dziale na wszelki wypadek, gdyby wystąpiły jakieś braki. W tym momencie pojawiły się inne potrzeby w budżecie, dlatego przesuwamy te pieniądze - tłumaczyła skarbnik.

- Budżet jest tak skonstruowany, że w różnych działach, jak pomoc społeczna czy oświata, można umieścić tzw. środki wolne, by później, w razie potrzeby, przesunąć te środki na inne cele - mówił podczas posiedzenia komisji **Jakub Banaszek**, prezydent Chełma. - Dziś jest taka potrzeba, że musimy dokapitalizować Miejskie Przedsiębiorstwo Robót Drogowych w zakresie

środków pracowniczych.

Obok wspomnianych 200 tys. zł z działu „pomoc społeczna”, MPRD dzięki radnym otrzyma jeszcze 855 tys. zł z budżetu miasta.

- Ten w sumie milion złotych, który dziś przeznaczymy dla MPRD nie pokryje całego długu spółki, który wynosi prawie 5 mln zł - zaznaczył prezydent Banaszek. - Środki, które dziś przesuwamy na rzecz MPRD, pokryją tylko zobowiązania finansowe wobec pracowników. Chcemy, żeby te zaległe wynagrodzenia były uregulowane do 10 sierpnia - wyjaśniał Banaszek. Prezydent dodał, że jeszcze w lipcu była nadzieja, że zaległości zostaną pokryte ze sprzedaży jednej z działek należących do spółki, ale inwestor, który był nią zainteresowany, wycofał się z transakcji. Prezydent poinformował też radnych, że innych zobowiązań MPRD, np. wobec ZUS-u, miasto ze swojego budżetu spłacać nie zamierza.

Na sesji nad zmianami w budżecie już nie dyskutowano. Uchwałę poparło 17 radnych, czyli wszyscy, którzy uczestniczyli w obradach. **(kg)**

CHEŁM. W tym roku na pewno nie powstanie

Stadion lekkoatletyczny z opóźnieniem

Miasto unieważniło przetarg na budowę stadionu lekkoatletycznego przy II LO, bo wszystkie złożone oferty były wyższe niż się spodziewano.

Miasto Chełm na budowę stadionu lekkoatletycznego przy II LO zamierzało wydać 8 mln zł. Tymczasem wszystkie

trzy firmy, które zgłosiły się do przetargu na realizację inwestycji, chciały za prace otrzymać więcej pieniędzy. Aż na 10,4 mln zł koszty robót oceniło przedsiębiorstwo Tamex Obiekty Sportowe z Warszawy, nieco mniej (9,7 mln zł) chciała za budowę stadionu spółka Gardenia Sport także z Warszawy, a najmniejszą kwotę w przetargu zaproponowało Przedsię-

biorstwo Wielobranżowe Gretasport z Dąbrowy Górniczej (8,9 mln zł).

Postępowanie przetargowe unieważniono, ponieważ oferta z najniższą ceną przewyższa kwotę, jaką miasto zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia.

Pierwotnie zakładano, że inwestycja zostanie zrealizowana do końca bieżącego roku. Termin ten jest nierealny. **(kg)**

CHEŁM. Oferty złożone, ale przetarg jeszcze nierozstrzygnięty

Remont cmentarza wojennego coraz bliżej

Sześć firm zgłosiło się do przetargu na remont cmentarza wojennego przy ul. J. Młodowskiej w Chełmie, ale tylko jedna złożyła ofertę niższą niż na wykonanie inwestycji planuje wydać miasto.

Najwyższa oferta opiewa na 778 tys. zł (złożyła ją Przedsiębiorstwo Robót Drogowych z Jaszczowa). Szansy na zwycięstwo w przetargu nie mają też raczej firma Bermal z Rudolfinia (678 tys. zł), spółka Katanga z Parszowa (569

tys. zł), ani też przedsiębiorstwo Globin z Pokrówki (486 tys. zł). Na 428 tys. zł opiewa oferta spółki Lidertech z Chełma. Najniższą ofertę złożył Gminny Zakład Obsługi z Okopów Kolonii w gminie Dorohusk (349 tys. zł). Nie przesądza to jeszcze definitywnie, że właśnie GZO wyremontuje cmentarz przy ul. J. Młodowskiej, trwa bowiem analiza ofert pod kątem formalnym i prawnym.

Miasto chciało przeznaczyć na zadanie maksymalnie 350 tys. zł. **(kg)**

Dobry Start: przelewów idą

Do końca lipca ZUS przelał na konta mieszkańców naszego regionu już ponad 18 milionów złotych na wyprawki szkolne uczniów. Wnioski o wypłatę świadczenia w ramach programu „Dobry Start” można wciąż składać.

ZUS rozpoczął przyjmowanie wniosków 1 lipca. Zaledwie w ciągu pierwszego miesiąca wpłynęło 89,5 tys. na

ponad 129,5 tys. dzieci z województwa lubelskiego. Pierwsze wypłaty ruszyły w poniedziałek, 18 lipca. Do końca lipca ZUS wypłacił przeszło 61 tys. świadczeń na 18,3 mln złotych. W całym kraju na konta rodziców trafiło łącznie 664,5 mln złotych.

Wnioski o tzw. 300+ na wyprawkę szkolną ucznia można składać do 30 listopada, wyłącznie elektronicznie: przez platformę ZUS, bankowość internetową lub portal Empatia. Te, które wpłyną do końca

wakacji, zakład rozpatrzy najpóźniej do 30 września. Jeżeli rodzic nie popełnił w zgłoszeniu błędów i wszystkie dane zgadzają się z rejestrami państwowymi, to środki trafią do niego znacznie szybciej.

Świadczenie przysługuje raz w roku na każdego ucznia szkoły w wieku do 20 lat. Jeśli uczeń ma orzeczoną niepełnosprawność, to 300+ może otrzymywać do 24. roku życia. Szacuje się, że z programu skorzysta w tym sezonie ponad 4,4 mln dzieci. **(opr. pc)**



CHEŁM

Komunikacja z urzędem szwankuje

Urząd miasta nie wynajmuje już sali konferencyjnej - taką informację miała otrzymać spółdzielnia, dlatego pierwsze od czasów pandemii walne zgromadzenie odbędzie się w zmienionej lokalizacji. - To bzdura - zapierają się urzędnicy magistratu.

Praktycznie od zawsze walne zgromadzenie SM „Centrum” odbywało się w sali konferencyjnej urzędu miasta. Dlatego wiadomość, że pierwsze od wybuchu pandemii koronawirusa walne odbędzie się w zmienionej lokalizacji (IV LO), zaskoczyła wielu mieszkańców. Nie obyło się bez telefonów do spółdzielni z zapytaniem, skąd nagle taka decyzja. W końcu ludzie się przyzwyczaili.

Powodem zmiany lokalizacji ma być fakt, że urząd miasta przestał wynajmować salę konferencyjną. Taką informację miała uzyskać z UM prezes spółdzielni,

która w ubiegłym tygodniu przebywała na urlopie. Czy faktycznie magistrat zrezygnował z dodatkowego źródła dochodu? Choć zyski z wynajmu nie były olbrzymie (800 w 2017, 80 w 2018 i 464 złotych w 2019 roku), to zawsze był to przecież dodatkowy pieniądź.

- Urząd nie zaprzestał wynajmowania sali konferencyjnej - odpowiada **Damian Zieliński** z gabinetu prezydenta.

Jak podają urzędnicy ratusza, ostatnie pisma od zainteresowanych wynajęciem sali wpłynęły na przełomie 2019 i 2020 roku. Potem przyszła pandemia i od tamtej pory nikt nie składał żadnego podania w tej sprawie. - Osoby, które chciały wówczas wynająć salę, jako termin wskazywały sobotę. Natomiast wtedy wynajęcie sali jest niemożliwe ze względu na fakt, że tego dnia w urzędzie nie ma obsługi, a budynek jest „podpięty” pod system alarmowy oraz monitoringu - tłumaczą urzędnicy. **(pc)**

CHEŁMSKIE

Quady rozjeżdżają lasy



Co roku nadleśnictwo wydaje olbrzymie kwoty na utrzymanie dróg, które nagminnie rozjeżdżają kierowcy samochodów terenowych i quadów

Niszczą drogi i roślinność. Hałasują i pioszą zwierzynę. Miłośnicy quadów, jeepów i crossów urządzają sobie plac zabaw w lesie, powodując przy tym niemałe szkody. - Tracimy na tym wszyscy - podkreślają leśnicy, apelując o „wyjazd” z lasu.

Po lesie najfajniej, można się wyszaleć! - z takiego założenia wychodzą kierowcy samochodów terenowych i quadów, którzy za nic mają przepisy. Ich leśne rajdy irytują pracowników nadleśnictwa, które co roku wydaje ogromne środki na budowę nowych i utrzymanie starych dróg.

- Drogi używane do transportu drewna prowadzonego coraz cięższym sprzętem po kilku latach wymagają gruntownych remontów. Co roku przeznaczają się na ten cel ponad milion, a nawet i dwa miliony złotych - mówi **Piotr Kosmala**, rzecznik prasowy nadleśnictwa Chełm. - Prosimy brać pod uwagę, że niszcząc drogi quadami czy ciężkimi terenówkami, rozjeżdżając je dla chwilowej przyjemności, powodujemy, że parametry i okres użytkowania takiej drogi ulega drastycznemu pogorszeniu. To są wyraźne straty dla

gospodarki narodowej, czyli tracimy na tym my wszyscy - apeluje.

Wyjazd quadem do lasu - jak też każdy innym pojazdem silnikowym - jest nielegalny, o czym mówi art. 161 Kodeksu wykroczeń (mandat można dostać również za niszczenie roślinności z art. 156 kw.). Zabrania tego również ustawa o lasach, zgodnie z którą poruszanie się quadem, motocyklem, samochodem czy motorowerem jest dopuszczalne tylko po publicznych drogach. Drogami leśnymi można jeździć jedynie wtedy, gdy zezwalają na to drogowskazy dopuszczające ruch po takich drogach. Wyjątkiem są osoby z niepełnosprawnością.

Niestety jazda takimi pojazdami po lesie to już codzienność. Największy problem z kierowcami quadów i jeepów - którzy rozjeżdżają drogi oraz roślinność leśną, pioszą zwierzynę i stwarzają niebezpieczeństwo dla spacerowiczów - jest na terenie Leśnictwa Kumów i Wojsławice. Kłopot leśnikom sprawiają też crossowcy i rowerzyści, którzy szaleją w Kumowej Dolinie. Dlatego, będąc świadkiem leśnych rajdów, należy zadzwonić pod numer alarmowy 112 i wezwać patrol policji. **(pc, fot. Nadleśnictwo Chełm)**

CHEŁM. Para w gwizdek

Budżet obywatelski: fakty czy fikcja?

Miasto ogłosiło listę pozytywnie i negatywnie zaopiniowanych projektów, które chełmianie zgłosili w ramach przyszłorocznego budżetu obywatelskiego. Tylko co z tego, skoro inwestycje z poprzednich lat nie doczekały się realizacji?

Zespół konsultacyjny zakończył prace. Wśród pozytywnie zaopiniowanych projektów osiedlowych znalazły się:

- ✓ Projekt budowy drogi dojazdowej do bloków przy ul. Ceramicznej 36, 36A, 36B oraz do śmietników miejskich,
- ✓ Modernizacja boiska do koszykówki na os. Słonecznym,
- ✓ Renowacja nawierzchni i ogrodzenia szkolnego placu zabaw przy Zespole Szkolno-przedszkolnym nr 3 z oddziałami integracyjnymi w Chełmie,
- ✓ Wymiana ogrodzenia - Ekologicznie i Bezpiecznie przy Szkole Podstawowej nr 1,
- ✓ Budowa łącznika ścieżki rowerowej przy ul. Hrubieszowskiej,
- ✓ Mural sport to zdrowie - dwa murałe na ścianach budynku Szkoły Podstawowej nr 8, w tym na ścianie basenu,
- ✓ Montaż zielonego przystanku i parkietu przy ul. Przemysłowej,
- ✓ Remont zatok parkingowych przy ul. Droga Męczenników (przy bloku nr 6,8),
- ✓ Remont drogi prowadzącej do posesji 2,4,6,8 przy ul. Żwirki i Wigury,
- ✓ Budowa drogi asfaltowej na ul. Narcyzowej, dokumentacja,
- ✓ Budowa zadaszonego parkingu dla rowerów i hulajnóg przy Szkole Podstawowej nr 3,
- ✓ Remont ulicy Marii Curie-Skłodowskiej,
- ✓ Remont ulicy Wincentego Witosa,
- ✓ Miernik jakości powietrza na os. Rejowiecka,
- ✓ Budowa Skateparku na os. Rejowiecka,
- ✓ Kosz na nakrętki na os. Rejowiecka,
- ✓ Zmiana organizacji ruchu zakaz postoju przy ul. Kochanowskiego,
- ✓ Stoły do ping-ponga na os. Rejowiecka,
- ✓ Kosze na śmieci na os. Rejowiecka,
- ✓ Boisko do koszykówki 3x3 w Ogródku Jordanowskim,
- ✓ Remont nawierzchni ul. Nowy Świat.

Projekty ogólnomiejskie:

- Grające schody w skwerze przy ul. Gdańskiej,
- Mini Ogród Biblijny na Górze Chełmskiej,
- Zielone miejsce pamięci - obsadzenie roślinami muru przy cmentarzu wojennym,
- Tenis Camp - budowa krytego kortu ziemnego na os. Działki,
- Monitorowanie jakości powietrza atmosferycznego,
- Remont ul. Wieniawskiego,
- Remont chodnika przy ul. Chełmońskiego, od ul. Rolniczej do Przemysłowej (strona parzysta wraz z zatoczkami),
- Budowa boiska sportowego wielofunkcyjnego i bieżni prostej 3-torowej na działce po dawnym basenie przy Ogró-

dzie Jordanowskim,

- Doposażenie placu zabaw na kompleksie sportowym MOSiR na os. Słonecznym,
- Pierwszy etap dokończenia budowy KD/D/08 na os. Zachód,
- „Poznaję – doświadczam - wzrastam”- modernizacja palcu zabaw przy Przedszkolu Miejskim nr 2 w Chełmie,
- Montaż mierników jakości powietrza,
- Budowa drogi asfaltowej na ul. Narcyzowej o długości 55 m (łącznik ul. Kochanowskiego i Farbiszewskiej),
- Kastracja wolnobytujących kotów z terenu miasta Chełm oraz kastracja i sterylizacja psów i kotów właścicieli-skich,
- Stacje napraw rowerów i hulajnóg,
- Montaż stojaków rowerowych,
- Piknik rowerowy,
- Tablice edukacyjne z zakresu bezpieczeństwa ruchu drogowego dla szkół podstawowych.

Projekty w ramach tzw. zielonego budżetu:

- Opracowanie szczegółowego raportu o stanie miejskiej zieleni i określenie potrzeb i planów z nią związanych,
 - Nasadzenia iglaków w pasach zieleni pomiędzy jezdnią a chodnikiem w obrębie os. Cementownia.
- Spośród złożonych przez chełmian projektów do realizacji 14 zostało negatywnie zaopiniowanych:
- Boisko do koszykówki 3x3 w Ogródku Jordanowskim (projekt wpisuje się w planowaną rewitalizację Ogródka Jordanowskiego, uwzględniając m. in. stworzenie boiska wielofunkcyjnego),
 - Zmiana organizacji ruchu, zakaz postoju na ul. Kochanowskiego (planowane jest opracowanie nowej kompleksowej organizacji ruchu drogowego),
 - Kosz na nakrętki przy ul. Kochanowskiego (za wąski chodnik, a ustawienie koszy ograniczy widoczność przy wyjeździe z parafii i sklepu),
 - Budowa Skateparku na działce przy ul. Makowej (brak miejsca, poza tym w ramach BO 2021 „kiedys” ma tam powstać plac zabaw),
 - Remont ul. Witosa (lokalizacja graficzna przedstawia pas drogi ulicy o nieurządzonej trwałej nawierzchni, w związku z czym projekt nie może być zrealizowany),
 - Budowa drogi asfaltowej na ul. Narcyzowej, dokumentacja (zadanie wpisuje się w inny złożony projekt, który został zaopiniowany pozytywnie),
 - Oświetlenie ul. Żabiej (odrzucony formalnie),
 - Montaż zielonego przystanku i parkietu przy ul. Przemysłowej (ustalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego nie przewidują budowy obiektów typu parkiet w pasie drogi),
 - Budowa łącznika ścieżki rowerowej - Hrubieszowska (zakaz lokalizacji obiektów i urządzeń technicznych w obrębie rzutu korony drzewa),
 - Budowa boiska sportowego wielofunkcyjnego i bieżni prostej 3-torowej (podany koszt jest nierealny, a projekt nie zawiera pełnego zakresu robót),
 - Tenis Camp (brak zgodności projektu z ustaleniami miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego),

● Zielone miejsce pamięci (brak zgody Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków),

● Mini Ogród Biblijny na Górze Chełmskiej (konieczna jest zgoda na Lubelskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, poza tym na Górze Chełmskiej jest planowanie stworzenie Ogródu Botanicznego),

● Grające Schody na skwerze przy ulicy Gdańskiej (brak zgody Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków).

Na odwołanie mieszkańcy, których projekty zostały odrzucone, mają czas do dzisiaj (8 sierpnia). Kto się na to zdecyduje? To się okaże. Ostateczna lista projektów ma zostać podana 22 sierpnia. Generalnie jednak rokrocznie obserwuje się spadek zainteresowania chełmskim budżetem obywatelskim i nie można się temu dziwić. Coraz więcej osób uważa go za fikcję. O ile na początku jego funkcjonowania, wybrane przez mieszkańców zadania faktycznie były realizowane, to w ostatnich latach bywa z tym różnie. Tendencja spadkowa jest nader wyraźna. Wybrany w ramach BO 2020 projekt pn. Integracyjny rajd nad Jezioro Białe nie został zrealizowany, bo nie było środków. Tak samo jak obiecany pumptrack. Miasto nie zamontowało też koszy na psie odchody przy ul. Przemysłowej, bo oferty przekraczały kwotę przeznaczoną na to zadanie, ani nie wymieniło oświetlenia przy tej ulicy. Impreza w Ogródku Jordanowskim nie doszła do skutku przez obostrzenia pandemiczne, ale choć te dawno zostały zniesione - nikt do tematu nie wraca. W parku międzyosiedlowym miały powstać duży plac zabaw i tętnia solankowa. Nie ma ich i raczej nie będzie, ale miasto obiecuje, że w końcu cały park przejdzie kompleksową modernizację, bo dostali na to dofinansowanie z zewnątrz.

W przypadku BO 2021 jest jeszcze... gorzej. Realizacji nie doczekały się wciąż remonty odcinka ul. Połanieckiej, chodnika przy ul. Szwoleżerów, Żwirki i Wigury oraz Rolniczej, a także ogrodzenia przy Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 3. Budowa chodnika przy ul. Skorupki, parkingu dla rowerów przy Szkole Podstawowej nr 11, a także modernizacja placu zabaw pomiędzy blokami przy ul. Granicznej i Wiejskiej, doposażenie placu zabaw i renowacja boiska przy Szkole Podstawowej nr 2, wykonanie i utwardzenie wraz z odwodnieniem placu przy Szkole Podstawowej nr 4, impreza w Ogródku Jordanowskim czy nasadzenia klonów przy ul. Przemysłowej również nie doszły do skutku.

Miasto oczywiście zapewnia, że planuje sukcesywną realizację zadań z ub. roku (o starszych nie wspomina). Np. w temacie placów zabaw liczy na dofinansowania z zewnątrz (jak w przypadku SP 7, której boisko miało zostać wyremontowane w ramach BO 2021, a zamiast tego pojawiło się nowe, wybudowane w części ze środków ministerialnych). Tylko kiedy i czy w ogóle to nastąpi? Tego nikt chyba nie wie. Chełmianom pozostaje zatem głosować na zadania w ramach kolejnych edycji BO i czekać, co z tego wyniknie. (pc)

KUPIĘ ZA GOTÓWKĘ MIESZKANIA, KAMIENICE LOKALE USŁUGOWE



**Gotówka nawet tego samego dnia
Zadłużenie? Komornik?**



606 945 577

Wycena za darmo bez dodatkowych kosztów
Nieuregulowane stany prawne

Kolejna 100-latka w Chełmie

200 lat, pani Marianno!



W ubiegłym tygodniu setne urodziny obchodziła Marianna Ponisz z Chełma. W tym szczególnym dniu jubilatkę odwiedziła m.in. wiceprezydent Chełma Dorota Cieślík.

W jednym z ostatnich numerów „Nowego Tygodnia” pisaliśmy, że setne urodziny obchodziły dwie mieszkanki Chełma - **Jadwiga Pijanowska** oraz **Stefania**

Stajniak. Minął zaledwie tydzień i do grona 100-latek dołączyła kolejna chełmianka - **Marianna Ponisz**. Z tej okazji listy gratulacyjne, życzenia oraz upominki przekazały pani Mariannie wiceprezydent Chełma **Dorota Cieślík**, dyrektor Departamentu Spraw Obywatelskich UM Chełm **Monika Zaborek-Turewicz**, dyrektor MOPR **Anna Szalast**, a także poseł **Anna Dąbrowska-Banaszek** oraz przedstawiciele Zakładu Ubezpieczeń Społecznych. (g)

PELLET DRZEWNY SPRZEDAŻ HURTOWA I DETALICZNA
BRYKIET DRZEWNY TORFOWY
Producent: **509 311 488**
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

Zaufanie i bezpieczeństwo
Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.
Chełm, ul. Nadrzeczna 5
tel. 662 165 541
KONSALNET www.konsalnet.pl

TWOJA DOSTAWKA MASZYN ROLNICZYCH
STALOVY MASZYN ROLNICZYCH
Punkt Sprzedaży:
Białopole ul. Targowa 2a
577-932-472
kierownik.stalovy@gmail.com
WWW.STALOVY.PL

ODSZKODOWANIA DLA ROLNIKÓW
SKUTECZNIE UZYSKAMY DLA CIEBIE NALEŻNE ODSZKODOWANIE
MERITUM
Skontaktuj się z nami:
tel. 513 010 121; 505 379 192
biuro.odszkodowania@op.pl



okrycia kąpielowe



rożki niemowlęce



pościel dziecięca



moments

www.mom-ents.com

Znajdź Nas stacjonarnie:

Chełm, Galeria POKUSA, ul. Okszowska 32
Lublin, Rany Julek, ul. T. Zana 19, CH E. Leclerc
Al. Spółdzielczości Pracy 34, Galeria Olimp
Zamość, MOMAJU, ul. Lwowska 16



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich:
 Europa inwestująca w obszary wiejskie”

CHEŁM. Fatalny stan ul. Pszennej

Mieszkańcy alarmują, radny apeluje



Mieszkańcy ul. Pszennej w Chełmie od lat walczą o porządek asfalt, a wygląda na to, że będą musieli się zadowolić frezem pozyskanym podczas remontów innych ulic.

Mieszkańcy ul. Pszennej, będącej odgałęzieniem ul. Ogrodowej, od dłuższego czasu alarmują, że droga, przy której mieszkają, jest w coraz gorszym stanie. - To zbita ziemia zmieszana ze żwirem - mówi jeden z nich. - Ulica to jedno wielkie zapadlisko, jeżdżenie po niej stwarza ryzyko uszkodzenia auta. Najgorzej jest po deszczach czy po roztopach. Czasem w ogóle nie da się tędy jeździć, o chodzeniu pieszo nie wspomnę - skarży się.

Z ul. Pszennej korzystają nie tylko mieszkający przy niej ludzie, ale i mieszkańcy krzyżujących się z nią ulic: Dąbrówki, Stanisława Żółkiewskiego i Jana III Sobieskiego.

- To nie jest tak, że problem dotyczy kilku rodzin, to jest co najmniej kilkadziesiąt posesji - kontynuuje nasz rozmówca. W walkę o porządną przebudowę ul. Pszennej zaangażował się radny miasta Chełm **Mariusz Kowalczyk**, który złożył ostatnio w tej sprawie stosowną interpelację.

- Po raz kolejny zwracam się prośbą o pilną naprawę nawierzchni w ciągu ulicy Pszennej. Obecny jej stan utrud-

nia, a na pewnych fragmentach w ogóle uniemożliwia poruszanie się oraz stanowi poważne utrudnienie dla kierowców i zagraża bezpieczeństwu pieszych. Proszę o potraktowanie sprawy jako pilną napisał Kowalczyk w piśmie skierowanym do przewodniczącego rady Longina Bożeńskiego. Na razie nie znosi się jednak na to, by na ul. Pszennej pojawił się asfalt z prawdziwego zdarzenia. **Damian Zieliński** z urzędu miasta przyznał, że w przypadku tej drogi miasto planuje jedynie jej utwardzenie „frezem, który zostanie pozyskany podczas remontu ul. Włodawskiej i Zawadówka”.

(kg)

CHEŁM. Trzymają z silniejszym

Radni postawili na... siebie

W skrzynce pocztowej jednego z mieszkań przy ul. Skorupki w Chełmie znalazły się ulotki byłej prezydent Agaty Fisz i komitetu „Postaw na Chełm” z wyborów z 2018 roku. - Czyżby zaczęła się nowa kampania wyborcza? - pyta nas zaskoczona właścicielka. Ale zdziwiło ją też coś innego. - Już zapominałam, że niektórzy radni startowali z tego komitetu. Oj szybko zmienili front - mówi z przekąsem.

CHEŁMSKI SZPITAL. Znajdą się pieniądze?

Podwyżki w ustawie, a w kasie pusty

Od lipca pracownicy chełmskiego szpitala dostali kolejne, ustawowe podwyżki. Ale lecznicy może zabraknąć pieniędzy na ich wypłatę. Nie tylko chełmski szpital ma z tym kłopot.

Gdy w lipcu 2021 roku pracownicy chełmskiego szpitala dostali podwyżki wynikające z ustawy o najniższym wynagrodzeniu w służbie zdrowia, w ślad za przepisami poszły też pieniądze. A były to pokaźne kwoty. W zależności od wykształcenia i zawodu pracownicy szpitala dostali od 500 do 1500 zł podwyżki płacy zasadniczej. Ich faktyczne pensje wzrosły

jeszcze bardziej, bo to od płacy zasadniczej liczone są inne dodatki m.in. stażowy, za noc i święta a także dyżury.

Od lipca br. służba zdrowia dostała kolejne podwyżki w związku ze wzrostem najniższego wynagrodzenia w ochronie zdrowia. Płace zasadnicze znowu poszły do góry od 600 do nawet 2000 zł. Ale tym razem za ustawowym wzrostem nie poszły pieniądze na zwiększone płace. Najmniejsze, powiatowe szpitale już alarmują, że nie mają pieniędzy na podwyżki. A co ze szpitalem marszałkowskim w Chełmie?

- Na najbliższe 2-3 miesiące nie ma zagrożenia, ale szacujemy, że bez

wsparcia z zewnątrz może nam brakować od 5 do 7 mln zł na wypłatę podwyżek - przyznaje **Kamila Ćwik**, dyrektor chełmskiego szpitala. - Szpital nie jest w stanie wygospodarować takiej nadwyżki, żeby przeznaczyć ją na pensje. Problem nie dotyczy tylko nas, ale większości szpitali i wiem, że trwają na ten temat rozmowy w ministerstwie zdrowia.

Dyrektorzy szpitali mają nadzieję, że zostanie wprowadzony odgórny mechanizm, który rozwiąże ten problem. Bez tego wypłata podwyżek może pogrążyć szpitale, podobnie jak przed laty niesławna „ustawa 203”.

(bf)

CHEŁMSKIE. „PO” co mu nagroda?

Strata - nagroda, zysk - kara

Marszałek województwa rozdał nagrody dyrektorom placówek służby zdrowia. Zasada była taka, że ci którzy zakończyli ubiegły rok na plusie, dostali gratyfikację, zaś ci, którzy byli pod kreską - nie. Oczywiście od każdej zasady są odstępstwa. Zwłaszcza jeżeli dyrektorem lecznicy jest ktoś spoza zjednoczonej prawicy. Tak jak w chełmskim pogotowiu.

Ogromna, bo aż 24-milionowa strata szpitala nie przeszkodziła marszałkowi województwa przyznać 48 tysięcy złotych nagrody dyrektorowi szpitala przy Kraśnickiej w Lublinie, **Piotrowi Matejowi** - pisały niedawno lubelskie media. Kilka lat temu dyrektor Matej zarządzał prywatnym oddziałem kardiologii inwazyjnej w chełmskim szpitalu, a potem był dyrektorem szpitala powiatowego w Krasnymstawie. Kojarzono go przez lata raczej z obozem koalicji PO i PSL,

co podobno było jedną z nieoficjalnych przyczyn odwołania go ze stanowiska w Krasnymstawie, gdy władze w tamtejszym powiecie przejęło PiS. Ale Matej szybko znalazł miejsce jako dyrektor departamentu ochrony zdrowia w Urzędzie Marszałkowskim w Lublinie rządzonej właśnie przez PiS. A potem został dyrektorem podległego marszałkowi Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego im. Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Lublinie. Ale nie tylko w przypadku P. Mateja marszałek złamał obowiązującą do tej pory zasadę w sprawie przyznawania nagród. Tyle, że w odwrotną stronę. Dyrektor Stacji Ratownictwa Medycznego w Chełmie **Tomasz Kazimierzczak** - mimo że kierowana przez niego placówka wypracowała ponad 1,6 mln zł dodatniego wyniku za 2021 rok - nagrody nie dostał. Nie pierwszy raz zresztą. W minionym roku również musiał obejść się smakiem, pomimo dobrych wyników. I co ciekawe, T. Kazimierzczak nie dostał nagrody pomimo

pozytywnej rekomendacji Rady Społecznej chełmskiego pogotowia, która jest przecież zdominowana przez działaczy prawicy. Podobno Rada wnioskowała o przyznanie mu gratyfikacji w wysokości jednomiesięcznych poborów. Ale marszałek się nie zgodził. Dyrektor nie chciał komentować tej decyzji. Ale jej powodów nie trzeba szukać ze świeczką. Dyrektor jest przecież radnym z Koalicji Obywatelskiej. To i tak zaskakujące, że do dzisiaj utrzymał swoje stanowisko (choć i z pewnymi perypetiami, o czym pisaliśmy już na naszych łamach).

Nagrodę otrzymała za to dyrektor chełmskiego szpitala, **Kamila Ćwik**. Placówka zakończyła poprzedni rok z dodatnim wynikiem finansowym w wysokości około 435 tys. zł. Zgodnie z propozycją Rady Społecznej marszałek przyznał dyrektor równowartość dwumiesięcznego wynagrodzenia, tj. 33 166,66 zł brutto.

9 tys. zł nagrody dostał także **Piotr Wysocki**, który kieruje szpitalem gruźliczym w Adam polu.

(bf)

CHEŁM. Kto kolejny do nowego klubu?

Chełmianie namieszają

Bezpartyjne, kojarzone z prezydentem Jakubem Banaszkim, stowarzyszenie Chełmianie z przystępem przejmuje lokalną scenę polityczną. Zaczynało od czterech członków w radzie miasta a teraz ma największy, ośmioosobowy klub. I mówi się, że to nie koniec.

Chełmski PiS systematycznie słabnie. A jego miejskie struktury najwyraźniej nie odołały lekcji, jaką dostały struktury w powiecie ziemskim. W powiecie widać rozłam w organizacjach gminnych PiS, od których odchodzą długoletni działacze. I chociaż PiS jest tam w rządzącej koalicji i powinien budować poparcie, to systematycznie traci na rzecz stronnictwa starosty z PSL. PiS stracił nawet radnego

w radzie powiatu, pozostając pięcioosobowym klubem. Opozycja łącznie ma już sześć głosów.

Podobnie dzieje się w radzie miasta. Klub radnych PiS był w niej jeszcze niedawno największy (obok Postaw na Chełm). Teraz zostało w nim sześcioro radnych. Za to niespodziewanie w siłę rośnie nowa organizacja - Chełmianie. Zaledwie miesiąc temu ogłosiła powstanie nowego klubu w radzie, który składał się tylko z czwórki niezrzeszonych. A teraz ma już osiem szabel, tworząc największy klub. I mówi się, że to wcale nie koniec. Kto zasilą jeszcze szeregi nowego klubu? To się okaże, gdy Chełmianie zechcą - jako największy klub w radzie - mieć swojego przedstawiciela w prezydium. W tej chwili swoich reprezentantów mają tam PiS (**Longin**

Bożeński jest przewodniczącym), Koalicja Obywatelska (**Dariusz Grabczuk** - wiceprzewodniczący) i trzysobowa Polska 2050 (**Maciej Baranowski** - wiceprzewodniczący). Podobno rozmowy z radnymi już się toczą.

- Na razie dementuję, nie znosi się na powiększenie klubu, ale temat naszego przedstawiciela w prezydium rady będziemy oczywiście omawiać z pozostałymi radnymi - twierdzi **Kamil Błaszczuk**, przewodniczący klubu Chełmianie. - Jest niepisana zasada, że trzy największe kluby mają swoich reprezentantów w prezydium. Teoretycznie można je rozszerzyć o trzeciego wiceprzewodniczącego, ale wymagałoby to zmiany statutu i generowałoby dodatkowe koszty dla miasta, więc na to nie zdecydujemy się.

Ktoś straci funkcję i idące za tym finansowe profity. - Albo przyłączy się do Chełmian - mówi się kuluarach, wskazując najmniejszy klub, czyli Polskę 2050.

(bf)

Oj, szybko zmienili front - mówi nasza Czytelniczka.

Na ulotce są **Stanisław Mościcki, Maciej Baranowski i Tomasz Otkafa**, którzy tworzą teraz klub Polska 2050. **Piotr Malinowski, Mariusz Kowalczyk, Elżbieta Ćwir i Ryszard Dżaman**, którzy również dostali się do rady miasta od A. Fisz, teraz zbliżyli się do nowego prezydenta **Jakuba Banaszka** i weszli do nowego klubu Chełmianie. A była prezydent Fisz została sama, jako radna niezrzeszona.

(bf)

CHEŁM. Spółdzielcy skarżą, prezes odpowiada

Dzieje się na Bazylanach

Unikanie organizacji walnego zebrania, dopuszczanie na wewnętrzne parkingi osób spoza osiedla, niedziałające kamery monitoringu i tolerowanie „nielegalnych ogródków”. Lista zastrzeżeń do prezesa Spółdzielni Mieszkaniowej „Bazylany” w Chełmie jest spora. Adam Pękała wszystkie odiera.

Mieszkańcy bloków Spółdzielni Mieszkaniowej „Bazylany” w Chełmie zwrócili się do nas z prośbą o interwencję.

- Czy moglibyście zapytać prezesa SM Bazylany, kiedy w końcu odbędzie się walne zgromadzenie, bo Spółdzielnia boi się tego jak ognia - sugerują.

Według spółdzielców wynika to z wielu spraw, niewygodnych dla prezesa **Adama Pękały**. - Za nasze pieniądze buduje się parkingi, a korzystają z nich przyległe wspólnoty mieszkaniowe. Chcemy szlabanu na wjeździe na nasze osiedle - podnoszą mieszkańcy SM „Bazylany”. - Drugi zarzut dotyczy monitoringu. Mieszkańcy płacą w czynszach na jego utrzymanie, a tymczasem niektóre kamery są popsute. - Np. przy ul. Małachowskiego 2 kamera nie działa już ponad trzy lata - przekonują spółdzielcy.

Części mieszkańców nie podobają się też „nielegalne ogródki”, jakie pojawiły się na osiedlu. - Są one samowolnym zajęciem terenów na osiedlu przez niektóre osoby, bez uprzedniej formalnej zgody wyrażonej przez Spółdzielnię. Działanie to jest całkowicie bezprawne - twierdzą. Zarzut w sprawie „ogródków” nie dotyczy jednak tylko legalności ich powstania, ale i wykonania. Zdaniem skarżących, niektóre są nieestetyczne, więc psują wizerunek osiedla. Czy mają rację?



Adam Pękała, prezes SP Bazylany, nie zgadza się z opiniami spółdzielców. Twierdzi, że wcale nie unika walnego, przeciwnie, zamierza je zorganizować, ale już po wakacjach. - Członkowie Spółdzielni zostaną powiadomieni na początku września 2022 r. o terminie zwołania walnego zgromadzenia, które odbędzie się w ostatnim tygodniu września - mówi.

- Kwestia parkowania mieszkańców sąsiadujących wspólnot mieszkaniowych znana jest zarządowi. Zostały umieszczone oznakowania informujące, kto może korzystać z parkingów na terenie Spółdzielni. Przeprowadzane są indywidualne rozmowy z właścicielami pojazdów niestosujących się do zasad parkowania - podkreśla Pękała.

Prezes zauważa, że każdy mieszkaniec spółdzielni, a także osoby posiadające tytuły prawne do lokali na jej terenie, nawet, jeżeli w rzeczywistości mieszkają gdzie indziej, mają prawo parkować na SM Bazylany. - Co do umieszczenia szlabanu na wjeździe, a mamy cztery



wjazdy na osiedle, należy pamiętać, że w zasobach Spółdzielni mieszczą się lokale użytkowe, takie jak sklep spożywczy, przychodnia, zakład fryzjerski itp., do których powinny mieć dostęp nie tylko zmotoryzowani mieszkańcy Spółdzielni, ale także służby ratunkowe, porządkowe, komunalne oraz osoby np. przywożące chorych pacjentów do przychodni, a także klienci lokali użytkowych - przekonuje prezes SM Bazylany.

Pękała potwierdza, że kamera na bloku przy ul. Małachowskiego 2 przez jakiś czas nie działała, ale już została naprawiona. - Pozostałe 15 kamer też działa. Za system monitoringu właściciele lokali płacą 1 zł na miesiąc i za te pieniądze jest on rozbudowywany - informuje prezes.

Za absurdalny uważa Pękała wniosek w sprawie likwidacji ogródków. Zwłaszcza w dobie promowania tzw. łąk kwietnych. - Osoby zajmujące się pielęgnacją ogródka to przeważnie osoby starsze, które czerpią z tej pracy same korzyści, takie jak ruch na świeżym powietrzu, odskocznia od spraw codziennych - przekonuje. Ogródki poprawiają według Pękały wizerunek „zabetonowanych” osiedli mieszkaniowych. - Możemy zauważyć na tych ogródkach jedynie rośliny typowo ozdobne, krzewy i kwiaty - dodaje.

Pękała powołuje się też na art. 206 kodeksu cywilnego, który mówi, że „każdy ze współwłaścicieli jest uprawniony do współposiadania rzeczy wspólnej oraz do korzystania z niej w takim zakresie, jaki daje się pogodzić ze współposiadaniem i korzystaniem z rzeczy przez pozostałych współwłaścicieli”. - Sprawy korzystania z nieruchomości spółdziel-

czych reguluje dodatkowo „Regulamin porządku domowego” - podsumowuje Pękała. **(kg)**



Zlecę wykonanie demontażu i montażu wiat przystankowych

na terenie miasta Chełm

w dniach 22.08.2022 – 31.09.2022

Tel. 668-001-917

Były kapłan zajmie się promocją i turystyką

Zrzucił sutannę i został urzędnikiem

Uczniowie jednej z chełmskich szkół średnich mogą być zaskoczeni, a parafianie jednej z parafii zawiedzeni, że ich katecheta i wikary zrzucił sutannę. Kapłan wybrał świeckie życie i został urzędnikiem.

Ksiądz uczył religii w jednej z chełmskich szkół średnich. Był też wikariuszem w jednej z chełmskich parafii. Co się stało, że po dwudziestu latach kapłaństwa zrzucił sutannę? Zaskoczenia nie kryli nauczyciele z jego szkoły, którzy od nas dowiedzieli się, że nie jest już

duchownym. Katecheta zdecydował się opuścić stan kapłaństwa podczas wakacji. I z dnia na dzień poszedł do pracy w Urzędzie Marszałkowskim w Lublinie. - 12 lipca został zatrudniony na stanowisku pomocy w Departamencie Promocji, Sportu i Turystyki - dowiedzieliśmy się w urzędzie.

Rzecznik marszałka tłumaczy, że zgodnie z przepisami na stanowisko nie przeprowadzono konkursu, bo de facto nie jest stanowiskiem urzędniczym. Podkreśla jednak, że nowy pracownik „posiada kwalifikacje zawodowe wymagane do wykonywania pracy na tym stanowisku”. **(bf)**

Wydział Filozofii i Socjologii Uniwersytet Marii Curie-Skłodowskiej



www.wfis.umcs.pl
+48 81 537 54 79
wfis@umcs.pl



Studiuj u nas!

- Europeistyka
- Filozofia
- Kognitywistyka
- Kreatywność społeczna
- Socjologia
- Zarządzanie w politykach publicznych



UMCS
WYDZIAŁ FILOZOFII I SOCJOLOGII

PREZYDENT MIASTA CHEŁM INFORMUJE

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <https://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 08.08.2022 r.) wykaz nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm, przeznaczonych do zbycia w drodze zamiany, obejmujący nieruchomości oznaczone w obrębach 4 i 5.

Blizszych informacji udziela Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm, w pok. 37, III p. oraz pod nr tel. (82) 564-34-18.

CHEŁM

Niepełnosprawny 29-latek zbiera na podnośnik

Pomóc Mateuszowi i jego rodzicom

Mateusz Bobruś jest niewidomy i porusza się na wózku. Mimo przeciwności losu pracuje, jest jednak coraz cięższy, a jego rodzice coraz starsi i coraz trudniej jest im go podnieść i przemieścić. Dlatego mężczyzna zbiera pieniądze na podnośnik sufitowy, przy pomocy którego sam wstanie z łóżka lub skorzysta z toalety.



Mateusz Bobruś z Chełma ma 29 lat. Urodził się z czterokończynowym mózgowym porażeniem dziecięcym. Porusza się na wózku, jest niewidomy. Pomimo tych przeciwności losu mężczyzna nie załamał się. Od małego interesowały go komputery i dziś pracuje zdalnie w „Fundacji Świat Według Ludwika Braille’a”, jako tyfloinformatyk (informatyk dla osób niewidomych).

- Moim zadaniem jest szkolenie osób niewidomych z zakresu obsługi komputera, urządzeń i oprogramowania specja-

listycznego, m.in. programów odczytu ekranu - mówi Mateusz. - Nie ograniczam się do pomocy tylko w godzinach pracy, ale ponadto robię to charytatywnie. W wolnym czasie interesuję się muzyką i językami obcymi. Bardzo lubię poznawać nowe i egzotyczne kultury. Bardzo dobrze mówię po angielsku, a także uczę się szwedzkiego. Pomimo różnych barier, jakie muszę pokonywać codziennie, staram się być pogodny i uśmiechnięty.

29-latek jest coraz cięższy, a jego rodzice coraz starsi. Coraz trudniej im pomagać synowi we wstawaniu z łóżka, dostaniu się na wózek czy dotarciu do toalety. Mężczyzna bardzo chce im pomóc i ich odciążyć, dlatego wpadł na pomysł zakupu podnośnika sufitowego Heymer Duo.

- Jest to rodzaj transportera sufitowego, przeznaczonego do przenoszenia osób niepełnosprawnych. Powyższe urządzenie jest mi bardzo potrzebne do wstawania z łóżka, przesiadania na wózek lub przemieszczania do toalety bez dźwigania mnie przez inne osoby. Zakup przenośnika ulży i usprawni rodzicom opiekę nade mną. Cena systemu wraz z jego montażem przekracza moje możliwości finansowe. Mając rentę socjalną i niewielkie pieniądze za pracę w Fundacji, musiałbym zbierać na ten system 5 lat. To zdecydowanie za długo. Bardzo proszę wszystkich ludzi dobrej woli o pomoc i wsparcie - mówi Mateusz.

Chełmianin chce uzbroić ok. 30 tys. zł. Zbiórka trwa na stronie zrzutka.pl. Do końca ubiegłego tygodnia zebrano na niej nieco ponad 3 tys. zł. (kg)

Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie...

Krasnostawianin zaginął w Pruszkowie

Policja w całym kraju poszukuje 39-letniego mieszkańca Krasnegostawu, Arkadiusza Naklickiego. Mężczyzna zaginął 28 lipca w Pruszkowie.

Arkadiusz Naklicki przez kilka dni przebywał w Pruszkowie, gdzie wykonywał zleconą pracę. 28 lipca w czwartek źle poczuł się w pracy, skąd trafił do miejscowego szpitala. Po badaniach, ok. godz. 11.00, został wypisany z lecznicy. Nie wiadomo, dokąd skierował się po wyjściu ze szpitala. Przy sobie nie miał telefonu. Najprawdopodobniej mógł mieć dowód osobisty.

39-letni mieszkanie Krasnegostawu od 28 lipca z nikim nie nawiązał kontaktu. Rodzina zgłosiła na policji zaginięcie mężczyzny. Arkadiusz Naklicki choruje na nadciśnienie, ale nie przyjmuje lekarstw. 39-latek ma ok. 175 cm wzrostu, szczupłą sylwetkę, jest lekko umięśniony. Włosy ciemny blond, oczy niebieskie. Na prawym ramieniu ma tatuaż. W dniu zaginięcia był ubrany w koszulkę na ramiączkach, granatowe džinsy, czarną



bluzę z kapturem i bordowe buty marki New Balance. Ktokolwiek widział mężczyznę, bądź cokolwiek wie o jego miejscu pobytu, powinien zgłosić się do Komendy Powiatowej Policji w Krasnymstawie, nr tel. 47 813 32 10 lub do najbliższej jednostki policji. (s)

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541

konsalnet

www.konsalnet.pl

CHEŁMSKIE. Trochę spraw się nazbierało

O zasiedzenie, mobbing, przywrócenie do pracy

Pogłoski o licznych sprawach sądowych, które wytaczali byli pracownicy i firmy powiatowi chełmskiemu i podległym jednostkom nie były wcale przesadzone. Przez ostatnie kilka lat trochę się tych spraw nazbierało. A czy faktycznie kosztowały krocie budżet powiatu, czyli podatnika?

O sądowe postępowania przeciwko powiatowi dwa razy interpelował podczas sesji rady powiatu chełmskiego radny **Stefan Sakowski**. Za pierwszym razem dostał lakoniczną odpowiedź, z której w zasadzie wynikało, że żadnych postępowań starostwo od 2018 roku nie miało. Ale po uściśleniu pytań okazało się, że trochę się ich jednak nazbierało. Powiat chełmski, reprezentowany przez zarząd oraz starosta, jako reprezentant Skarbu Państwa, brał udział w 56 postępowaniach sądowych (39 już się zakończyło a 17 trwa). Cztery kolejne postępowania dotyczyły Powiatowego Centrum

Pomocy Rodzinie, jedno Domu Pomocy Społecznej w Nowinach (te już się zakończyły) oraz trwa jedno dotyczące Liceum w Dubience.

Najwięcej powiat kosztowała sprawa dawnej dyrektor Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie. Starosta zwolnił ją, mimo że była w ciąży. Najpierw sąd nakazał przywrócić dyrektor do pracy i wypłacić 75 tys. zł zaległego wynagrodzenia i zwrócić jej ponad 6 tys. zł kosztów sądowych. Samo postępowanie kosztowało także powiat prawie 4 tys. zł. Mimo korzystnego wyroku dyrektor po dniu pracy została ponownie zwolniona i ponownie poszła do sądu. Najpierw wywalczyła ponad 8 tys. zł za czas pozostawania bez pracy a potem przywrócenie do pracy i kolejne 17 tys. zł tytułem wynagrodzenia (wszystkie kwoty wypłacane były z budżetu PCPR).

Wśród dziesiątek postępowań, w których stroną jest lub był zarząd albo starosta, gros dotyczyło zasiedzenia nieruchomości, kilka przewlekłości postępowania. Część trwa, inne kończyły się albo odda-

leniem powództwa, albo umorzeniem postępowania. Z odpowiedzi na interpelację wynika, że niekorzystnie dla starostwa zakończyły się dwa postępowania wytoczone przez firmy. W 2020 roku sąd nakazał wypłacenie firmie Drogbud ponad 50 tys. zł zaległej zapłaty, 12 tys. zł odsetek i zwrócenie kosztów postępowania w kwotach 13 i 8 tys. zł. Powiat zapłacił też niemal 11 tys. zł kosztów postępowania. Innej firmie - GGPS sp z o.o. - powiat musiał zapłacić 43 tys. zł zaległości, 12 tys. zł odsetek i zwrócić ponad 7 tys. zł kosztów sądowych. Powództwo trzeciej firmy, B.E. sp. z o.o., przeciwko powiatowi „o pozbawienie wykalności tytułu wykonawczego” zostało odrzucone w dwóch instancjach i apelacji.

Sprawa z Nowin dotyczyła lat 2017-2019. Pracownik domagał się przywrócenia do pracy i wypłatę odszkodowania za mobbing. Zgodnie z ugodą sądową otrzymał 7 tys. zł oraz trzymiesięczne wynagrodzenie w zamian za rezygnację z przywrócenia do pracy i rezygnację z odszkodowanie za mobbing. (bf)

CHEŁM. Jest następczyni Roberta Chełmickiego

Z pomocy społecznej do Biblioteki

Prezydent Chełma powierzył Katarzynie Sokołowskiej obowiązki dyrektora Chełmskiej Biblioteki Publicznej. Wcześniej pracowała ona głównie w instytucjach zajmujących się pomocą społeczną, była m.in. dyrektorem CIS i MOPR.

Od 1 sierpnia **Robert Chełmicki** nie jest dyrektorem Chełmskiej Biblioteki Publicznej. Był nim przez 11 lat. Gdy w maju ogłoszono konkurs na szefa tej placówki, Chełmicki nie ukrywał, że do niego przystąpi. W czerwcu, podczas komisji rady miasta, przy rozpatrywaniu sprawozdania z wykonania planu finansowego instytucji kultury, urzędnicy wyliczyli nieprawidłowości stwierdzone podczas kontroli w Bibliotece. Poinformowali przy tym o złożonym w tej spra-

wie zawiadomieniu do rzecznika dyscypliny finansów publicznych. Chełmicki, który uczestniczył w obradach, udzielał wyjaśnień, ale był szokowany, bo takiego obrotu spraw i „wzięcia na tapetę” się nie spodziewał. Kilku radnych opozycji nie kryło oburzenia, że do całej sytuacji doszło akurat w trakcie konkursu na dyrektora Biblioteki. Radna **Agata Fisz** stwierdziła wprost, że trudno oprzeć się wrażeniu, iż to celowe, obrzydliwe szukanie haków na dyrektora. Mimo wszystko Chełmicki w konkursie wystartował. Był jedynym kandydatem. Nie było więc niespodzianki, że przeszedł do drugiego etapu rekrutacji, tj. rozmowy kwalifikacyjnej. Po niej okazało się jednak, że pięciu z dziewięciu członków komisji (której przewodniczyła wiceprezydent Chełma Dorota Cieślík), nie zgadza się by Chełmicki nadal szefował Bibliotece.

Sam zainteresowany nie chciał sprawy komentować i z dniem 31 lipca pożegnał się z pracą.

Na początku ubiegłego tygodnia prezydent **Jakub Banaszek** obowiązki dyrektora ChBP powierzył **Katarzynie Sokołowskiej**, która ostatnio pracowała jako szef departamentu obsługi mieszkańców UM Chełm. Na pytanie, jakie wykształcenie ma Sokołowska, co ma wspólnego z szeroko rozumianą kulturą, urząd nie odpowiedział. Przypomnijmy, że nowa dyrektor Biblioteki ma doświadczenie pracy głównie w jednostkach związanych z pomocą społeczną. Jest twórczynią i wieloletnim dyrektorem Centrum Integracji Społecznej w Chełmie, później przez 2 lata kierowała Miejskim Ośrodkiem Pomocy Rodzinie. Stamtąd trafiła do departamentu obsługi mieszkańców UM Chełm. (kg)

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

dotyczący przetargu pisemnego nieograniczonego na oddanie w najem zabudowanej nieruchomości stanowiącej własność Miasta Chełm, oznaczonej w obrębie 5, położonej w Chełmie przy ul. Ceramicznej 3D i 3E, jako działka numer 55/53 o powierzchni 24006 m², na czas oznaczony do lat 3, uregulowanej w księdze wieczystej Nr LU1C/00052063/0.

1. Lokale użytkowe usytuowane w nieruchomości położonej w Chełmie przy ulicy **Ceramicznej 3D**

Lp.	Oznaczenie lokalu użytkowego	Powierzchnia użytkowa lokalu w m ²	Cena wywoławcza netto w zł	Wadium	Termin składania ofert
1	2	3	4	5	6
1	Hala nr 1	981,80	7,00	2945,00	23 sierpnia 2022 r.

2. Lokale użytkowe usytuowane w nieruchomości położonej w Chełmie przy ulicy **Ceramicznej 3E**

Lp.	Nr działki	Powierzchnia użytkowa lokalu w m ²	Cena wywoławcza netto w zł	Wadium w zł	Termin składania ofert
1	2	3	4	5	6
1	Hala nr 4	719,60	7,00	2159,00	23 sierpnia 2022 r.
2	Lokal biurowy nr 2 na parterze	31,10	10,00	1000,00	23 sierpnia 2022 r.
3	Lokal biurowy nr 3 na parterze	39,30	10,00	1000,00	23 sierpnia 2022 r.
4	Lokal biurowy nr 4 na parterze	42,50	10,00	1000,00	23 sierpnia 2022 r.
5	Lokal biurowy nr 9 na 1 piętrze	42,50	10,00	1000,00	23 sierpnia 2022 r.

Nieruchomości zostały przeznaczone do najmu na podstawie Zarządzenia Nr 1502/22 Prezydenta Miasta Chełm z dnia 24 marca 2022 roku. Oferty należy składać w terminie do dnia 23 sierpnia 2022 roku do godz. 15:00 w siedzibie Urzędu Miasta Chełm, w Chełmie przy ulicy Lubelskiej 65, w Departamencie Obsługi Mieszkańców w Wydziale Kontaktów z Mieszkańcami, pokój nr 2, z dopiskiem „Oferta – najem lokalu/lokalu/hali/hał usytuowanych na nieruchomości położonej w Chełmie przy ulicy Ceramicznej 3D, 3 E” lub przesłać na adres Urząd Miasta Chełm, ul. Lubelska 65, 22-100 Chełm z dopiskiem na kopercie, jak wyżej.

Część jawna przetargu zostanie przeprowadzona przez komisję przetargową w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 w Sali Konferencyjnej nr 1 w dniu **25 sierpnia 2022 roku o godz. 12:00.**

Ogłoszenie o przetargach zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargach jest opublikowane w* - Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchelml.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> w zakładce: ogłoszenia/nieruchomości/ ogłoszenia od 2013 r.

Dodatkowych informacji o przedmiocie przetargu udziela; Gabinet Prezydenta kontakt telefoniczny: (82) 82 565 38 22 lub mailowy invest@umchelml.pl, oraz Departament Nieruchomości Urząd Miasta Chełm, ul. Lubelska 65, kontakt telefoniczny: (82) 565 21 39 lub mailowy nieruchomosci@umchelml.pl

REJOWIEC FABRYCZNY. Były dyrektor DPS Nowiny walczy o życie

Rak zniszczył krtań, rekonstrukcja możliwa

Były dyrektor Domu Pomocy Społecznej w Nowinach Marcin Kopciewicz toczy walkę o zdrowie i życie. Przeciwnik jest bezlitosny, to nowotwór.

Marcin Kopciewicz przez lata był dyrektorem Domu Pomocy Społecznej w Nowinach. W wrześniu 2020 r. zaczął mieć problemy ze zdrowiem i poszedł na zwolnienie lekarskie. Pod jego nieobecność powiat zlecił w Nowinach kontrolę finansów i przetargów. Z wyjaśnianiem pokontrolnych uwag miano czekać do powrotu dyrektora ze zwolnienia, ale Kopciewicz złożył podanie o rozwiązanie stosunku pracy za porozumieniem stron.

- Rozumiemy trudną sytuację zdrowotną dyrektora i nie będziemy robić żadnych przeszkód - mówił wówczas „Nowemu Tygodniowi” **Jerzy Kwiatkowski**, wicestarosta chełmski.

W ubiegłym tygodniu dowiedzieliśmy się, że choroba, z którą zmagał się były dyrektor, poczyniła spustoszenie w jego organizmie. Na stronie fundacji Siewpomaga rodzina byłego dyrektora DPS w Nowinach uruchomiła bowiem zbiórkę na jego leczenie. Okazało się, że 49-letni dziś Kopciewicz od dłuższego czasu walczy z rakiem krtani.

- Wszystko zaczęło się w lipcu 2020 roku, od zwykłej zdawałoby się niewinnej chrypki. Do tego dnia Marcin był aktywnym człowiekiem, pracował zawodowo i nie miał większych problemów ze zdrowiem. Przez 25 lat swojej pracy zawodowej pomagał młodzieży zagrożonej wykluczeniem społecznym oraz osobom niepełnosprawnym. Dzisiaj sam potrzebuje pomocy i wsparcia - piszą

bliscy pana Marcina. Na domiar złego Kopciewicz zaczął chorować w czasie pandemii, która utrudniała dostęp do lekarzy specjalistów. Dopiero w listopadzie 2020 r. pan Marcin dostał się do Centrum Onkologii Ziemi Lubelskiej w Lublinie na badanie diagnostyczne pobrania wycinków z krtani. - Niestety, badania potwierdziły, że jest to nowotwór złośliwy lewej połowy krtani. 17 grudnia 2020 roku nasz brat przeszedł operację usunięcia guza oraz wykonano tracheostomię. W czerwcu 2021 roku przeprowadzono kolejne badanie diagnostyczne krtani, które potwierdziło, że nie ma wznowienia choroby, lekarze kazali uzbroić się w cierpliwość, że powoli stan zdrowia będzie się poprawiał - czytamy na stronie Siewpomaga.

Niestety, w październiku 2021 r. okazało się, że choroba wróciła. Nowotwór pojawił się w węzłach chłonnych. Przełotem roku 2021/2022 Kopciewicz znów spędził w szpitalu na chemii i radioterapii. W maju tego roku u 49-latkę ponownie pobrano wycinki krtani i znów okazało się, że nie ma w nich raka. Jest więc szansa na jego całkowite wyleczenie. - Marcin, nie zastanawiając się, zaczął szukać pomocy w kraju w celu pozbycia się rurki tracheotomijnej i poprawy swojego głosu. Udało się nawiązać kontakt z prof. dr. hab. **Adamem Maciejewskim**, specjalistą w dziedzinie chirurgii rekonstrukcyjnej. Profesor zaproponował rekonstrukcję krtani w prywatnej Klinice w Nieborowicach koło Gliwic, niestety operacja nie jest refundowana przez Narodowy Fundusz Zdrowia i musi zostać pokryta w całości ze środków prywatnych - mówią bliscy chorego. Koszt ta-



kiej operacji to 115 tys. zł. Została ona zaplanowana na 6 września. - Marcin od dwóch lat nie pracuje, a do tej pory wszystkie środki, które posiadał, przeznaczał na dotychczasowe leczenie. Nasz brat ma dla kogo żyć i ma jeszcze wiele do zrobienia w życiu. 49 lat to nie ten wiek, żeby resztę życia spędzić nie pracując zawodowo. Pomóż mu odzyskać oddech i wrócić do pracy - apeluje rodzicielstwo Kopciewicza.

Do końca ubiegłego tygodnia na stronie fundacji Siewpomaga zbierano ok. połowę wymaganej kwoty. Każdy, kto chce pomóc panu Marcinowi odzyskać normalny oddech i głos może przelać na jego leczenie dowolną kwotę. By znaleźć stronę zbiórki, należy wpisać w wyszukiwarce google hasło: „siewpomaga kopciewicz”. **(kg)**

W Wojśławicach powstanie posterunek policji

Wójt Wojśławic Henryk Gołębiowski podpisał akt notarialny przekazujący jedną z gminnych działek Komendzie Wojewódzkiej Policji w Lublinie. Ma na niej powstać nowy posterunek policji.

- Budynek przeznaczony będzie dla ośmiu funkcjonariuszy i powstanie na działce o powierzchni 15 arów na ul. Uchańskiej w Wojśławicach, wydzielonej z działki przy Warsztacie Terapii Za-

jęciowej - precyzuje wójt Gołębiowski. Koncepcja inwestycji zakłada budowę całkowicie nowego obiektu. - Planowany termin jej zakończenia przypada na 2023 rok.

Wójt jest przekonany, że inwestycja przyczyni się do poprawy bezpieczeństwa mieszkańców gminy. Dziś najbliższy komisariat policji jest w Żmudzi. **(kg)**

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY Chcą Młodzieżowej Rady Gminy Młodzi doradzą?

Petycję w sprawie utworzenia w gminie Rejowiec Fabryczny młodzieżowej rady gminy jeden z mieszkańców złożył 1 sierpnia. Według niego rada taka pozwoliłaby młodzieży z terenu gminy zyskać realny wpływ na tworzenie prawa na szczeblu lokalnym.

- Młodzież będzie miała szansę rozwinąć umiejętności i kompetencje w zakresie wiedzy o funkcjonowaniu lokalnego samorządu, jego problemach i wyzwaniach, a także będzie stano-

wiło to wprowadzenie i motywację do większej aktywności obywatelskiej - przekonuje mieszkaniec. Do petycji jej autor załączył gotowy projekt statutu młodzieżowej rady. Według niego rada taka miałaby swojego opiekuna w osobie jednego z radnych seniorów, a także swojego przewodniczącego i skarbnika. O tym, czy petycja znajdzie aprobatę rady gminy Rejowiec Fabryczny przekonamy się na jednej z najbliższych sesji rady. **(kg)**

CHEŁM. Sąsiad nie musi patrzeć na cudze graty

Klatka schodowa to nie rupieciarnia

Wózki, rowery, hulajnogi, buty. Sąsiedzi traktują klatkę schodową jak piwnicę, nie ma swobodnego przejścia - skarży się mieszkanka Dyrekcji Dolnej. ChSM przypomina, że zagrażanie korytarza jest niezgodne z przepisami.

- Czy sąsiad może trzymać wózek na klatce schodowej? - pyta mieszkanka ulicy Wołyńskiej. - Nie jedno dziecko tu się wychowało, ale kiedyś ludzie bardziej dbali o wspólną przestrzeń i nie byli tacy roszczeniowi. Teraz młodzi uważają, że wszystko im się należy. Nie można przejść swobodnie do mieszkania, bo na korytarzu stoi wózek, rower, a czasem hulajnoga i buty pod drzwiami sąsiada - żali się kobieta.

Problem z zagraconą klatką schodową dotyczy wielu bloków. Bardzo często lokatorzy traktują korytarz na klatce jako przedłużenie mieszkania i bez skrupowania trzymają tam wózki, rowery, zabawki, pudła, stare meble czy czekające na wyniesienie worki ze śmieciami. To nieestetyczne, ale przede wszystkim zabronione i niebezpieczne.

Jak tłumaczy **Maciej Cieślak**, zastępca prezesa ChSM, sporadycznie w poszczególnych administracjach spółdzielni zdarzają się skargi na zastawione klatki schodowe.

- Pracownicy administracji na bieżąco reagują na tego typu uwagi, prosząc mieszkańców o uprzątnięcie pozostawionych rzeczy. Jednocześnie informują o przepisach przeciwpożarowych i regulaminach ChSM - mówi M. Cieślak.

Zgodnie z przepisami zabrania się przechowywania jakichkolwiek rzeczy na korytarzach, które stanowią drogę ucieczki w razie pożaru. Nie bez powodu. W razie pożaru i dużego zadymienia, gdy ludzie przepychają się, próbując jak najszybciej opuścić budynek, każdy przedmiot na małej powierzchni klatki stanowi przeszkodę. Poza tym tworzywa sztuczne są łatwopalne, więc pozostawione na korytarzu rzeczy mogą bardzo szybko zająć się ogniem. - W przeważającej większości budynków ChSM znajdują się wydzielone pomieszczenia na wózkownię. W blokach, w których z chwilą budowy nie były przewidziane takie pomieszczenia, za zgodą mieszkańców przystosowuje się pomieszczenia piwniczne wspólnego użytku (np. suszarnie) - przypomina zastępca prezesa spółdzielni. **(pc)**

PREZYDENT MIASTA CHEŁM INFORMUJE

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> zostały podane do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 08.08.2022r.) wykazy nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm, przeznaczonych do zbycia położonych przy: ul. Zawadówka oraz ul. Pocztowej.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2021r., poz. 1899 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

poznaj krainę smaków

Chłodnik Szefa
3,50 zł/szt.

JOGURT GRECKI
2,30 zł/szt.

MAŚLANKA
2,02 zł/szt.

Zapraszamy do Sklepu Firmowego **Krasnystaw, ul. Borowa 4**

Zgłiszczą przez zwarcie



Na skutek zwarcia instalacji elektrycznej spłonął dom przy ulicy Nadtorowej. Na szczęście w pożarze nikt nie ucierpiał, choć było podejrzenie, że w płonącym budynku mogą znajdować się ludzie.

Kilka minut po godzinie 23, w niedzielę (31 lipca), na stanowisko kierowania chełmskich strażaków wpłynęła informacja o pożarze budynku mieszkalnego przy ul. Nadtorowej.

- Było podejrzenie, że ktoś może znajdować się budynku - mówi bryg. **Wojciech Chudoba**, zastępca komendanta miejskiego Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie. - Drzwi były zamknięte. Strażacy najpierw podali prąd wody przez

okno, następnie wyważyli drzwi i weszli do środka w sprzęcie ochrony układu oddechowego. Przeszukali pomieszczenia, ale na całe szczęście nikogo nie znaleźli - dodaje brygadier Chudoba.

Po zlokalizowaniu źródła ognia pożar został ugaszony. Wszystkie nadpalone elementy zostały rozebrane, wyniesione na zewnątrz i dokładnie przelane wodą. W akcji gaśniczej, trwającej prawie 2,5 godziny, brały udział dwa zastępy straży. Łącznie ośmiu ratowników. Na miejscu obecny był również patrol policji.

Pożar wybuchł pod nieobecność mieszkańców. Jego prawdopodobną przyczyną było zwarcie instalacji elektrycznej. Właściciel budynku pojawił się nad ranem, gdy straż zakończyła już swoje działania. **(pc, fot. PSP Chełm)**

Zawadzał to spalili?

Kilka minut przed godziną 1 w nocy (3 sierpnia) na stanowisko kierowania chełmskiej straży dotarło zgłoszenie o palącym się samochodzie osobowym na parkingu przy ul. Powstańców Warszawskiej.

- Na miejsce zadysponowany został jeden zastęp, czterech ratowników. Strażacy podali prąd piany ciężkiej na objęty ogniem przód pojazdu - relacjonuje bryg. **Wojciech Chudoba**, zastępca komendanta miejskiego Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie.

Auto zostało doszczętnie spalone, a jako przyczynę pożaru wskazano podpalenie. Czynności wyja-



śniające w sprawie prowadzi policja. Jak się dowiedzieliśmy, pojazd już dawno został porzucony na osiedlowym parkingu. Wrak bez akumulatora zajmował miejsce i nie dało się go pozbierać. Czyżby w końcu ktoś znalazł sposób? **(pc)**

Wpuszczeni w karty graficzne

Nawet do 8 lat więzienia grozi mieszkańcom powiatu chełmskiego za oszustwa internetowe. Cała szóstka niebawem stanie przed sądem. Prokuratura przesłała już akt oskarżenia w ich sprawie.

Xmadiix, Kacha G95, Dorotka 88xD - pod takimi loginami w serwisie Allegro ukrywali się chełmscy wyłudzacze. **Patryk Cz.** (20 lat), **Magdalena Sz.** (19 lat), **Katarzyna G.** (27 lat), **Damian P.** (28 lat), **Natalia Sz.** (20 lat) oraz **Dorota Sz.** (48 lat) staną niebawem przed sądem rejonowym, jako oskarżeni o oszustwa internetowe.

Jak wynika z ustaleń śledczych, naciągacze działali w różnej konfiguracji. Zakładając kolejne konta na Allegro, oferowali do sprzedania fikcyjne karty graficzne. W ten sposób wyłudźili (wiosną ubiegłego roku) od pokrzywdzonych: 10 000 i 6999 złotych. Kolejny przelew na 7 tysięcy złotych nie doszedł do skutku, bo niedoszła ofiara zwęszyła szwindel i zablokowała transakcję. Z kolei Allegro, któremu z tytułu prowizji za sprzedaż oszuści są winni niecałe 500 zł, zablokowało konta naciągaczy. Sprawą zajęła się policja pod nadzorem Prokuratury Rejonowej w Chełmie, która to kilka dni temu zakończyła postępowanie skierowaniem do sądu aktu oskarżenia przeciwko całej szóstce. **(pc)**

Pijany pruć po dwunastce

Prawie dwa razy szybciej niż można gnać mercedesem po drodze krajowej zatrzymany przez policję 39-latek. Co gorsza, okazało się, że miał we krwi 2 promile alkoholu. Mógł kogoś zabić!

Po godzinie 14, w ostatnią niedzielę lipca, w Dorohuczycy policjanci ze Świdnika zatrzymali do kontroli drogowej kierowcę mercedesa na podchełmskiej rejestracji. Powód? W terenie zabudowanym, gdzie obowiązuje ograniczenie do 50 km/h, mężczyzna jechał z prędkością 95 km/h.

- Okazało się, że za kierownicą samochodu znajdował się 39-letni mieszkaniec gminy Siedliszcze, od którego czuć było woń alkoholu. Badanie alkomatem wykazało, że był on nietrzeźwy, w organizmie miał dwa promile alkoholu - informuje starszy aspirant **Elwira Domaradzka**, rzecznik prasowa Komendy Powiatowej Policji w Świdniku.

Mundurowi zatrzymali nieodpowiedzialnemu 39-latkowi prawo jazdy, a za przekroczenie prędkości ukarali go 8 punktami karnymi i mandatem 1000 zł. Na tym nie koniec, bo z jazdy po pijaku mieszkaniec gminy Siedliszcze będzie musiał tłumaczyć się przed sądem. - Za jazdę w stanie nietrzeźwości grozi do dwóch lat pozbawienia wolności - przypomina rzecznik KPP Świdnik. **(pc)**

Powiesił się w szopie

We wtorkowy wieczór (2 sierpnia) 41-letni mieszkaniec gminy Kamierny wyszedł z domu, nikomu nie mówiąc, dokąd się udaje. Kiedy po jakimś czasie jego małżonka weszła do szopy na podwórzu, zobaczyła męża powieszzonego na sznurze przywiązany do belki stropowej. Odcięta sznur i wezwwała pomoc, próbując reanimować nieprzytomnego.

Jako pierwsi na miejscu zjawili się policjanci, którzy rozpoczęli masaż serca. Jednak przybyły zaraz potem zespół ratownictwa medycznego orzekł, że nie ma podstaw do dalszej resuscytacji. Lekarz stwierdził zgon 41-lątka, a o sprawie poinformowany został prokurator. Ciało samobójcy zabezpieczone zostało do oględzin. **(pc)**

Zasłała za kółkiem

Około godz. 14, w poniedziałek (1 sierpnia) dyżurny chełmskiej komendy policji odebrał zgłoszenie do wypadku przy ul. Rampa Brzeska (na wysokości dawnego sklepu Mere). Jak wynika ze wstępnych ustaleń wezwanych na miejsce mundurowych, 43-letnia chełmianka najprawdopodobniej zasłała za kierownicą hondy. Auto zjechało na drugi pas, uderzając w opla, którym kierował 41-latek. Karetka pogotowia przetransportowała kobietę do szpitala. **(pc)**

10 oskarżonych w sprawie paserstwa

Towar upłynniali przy Trzech Dębach

Kupowali od jednych i dostarczali drugim. Para z Chełma znalazła się w tarapatkach - wraz z ośmioma innymi osobami zostali oskarżeni o paserstwo akcyzowe. Grozi im kara pozbawienia wolności.

Prowadzone pod kryptonimami „Angus” i „Dunaj” operacje wykazały, że na terenie województw lubelskiego, mazowieckiego i warmińsko-mazurskiego działała grupa przestępcza, która nabywała papierosy z nielegalnych fabryk oraz z przemytu. Wszczęte w tej sprawie śledztwo w 2020 roku przez Prokuraturę Okręgową w Zamościu zakończyło się skierowaniem do sądu aktu oskarżenia przeciwko członkom grupy. Natomiast materiały dowodowe dotyczące osób zamieszanych w proceder, ale niewchodzących w skład grupy przestępczej, zostały wyłączone do odrębnego postępowania i przekazane do Prokuratury Rejonowej w Chełmie.

Tutejsi śledczy ustalili, że w 2019 roku zamieszkały w Chełmie **Oskar P.** (33 lata) rozpoczął „współpracę” z **Waldemarem G.** z Tomaszowa Mazowieckiego, od którego kupował nielegalne papierosy. „Ustawki” po odbiór (jednorazowo po kilka tysięcy kartonów) odbywały się w Janowie, przed „Trzema Dębami”. Następnie P. wraz ze swoją konkubiną Angeliką K. dostarczali towar **Remigiuszowi K.** oraz **Dawidowi K.** z Sochaczewa. Kontrahentami Dawida K. byli też inni. W sumie prokurator oskarżył o paserstwo 10 osób: Oskara P. (wobec którego zastosowano dozór policyjny, zakaz opuszczania kraju i 10 tys. zł poręczenia majątkowego), Angelikę K., Remigiusza K., Waldemara G., Dawida K. i jego konkubinę **Katarzynę G.**, **Karena K.**, **Olafa J.** z gminy Rudahuta, **Kamila P.** i **Bohdana B.** Zdecydowana większość oskarżonych nie przyznała się do winy i odmówiła składania wyjaśnień. Akt oskarżenia, który trafił już do sądu, liczy aż 42 strony. **(pc)**

Drogie, to kradną

Wysokie ceny benzyny sprawiają, że przypadki kradzieży paliwa są w całym kraju coraz częstsze. Jak sytuacja wygląda w Chełmie?

Niedawno jeden z kierowców ostrzegał pozostałych podróżujących przez autostradę A4 o złodziejach paliwa poruszających się autem na rejestracji LCH. Nie jest to jednak przypadek incydentalny, bo drożyzna na stacjach benzynowych sprawia, że kradzieże paliwa to już niemal plaga.

Według danych Komendy Głównej Policji, na które powołują się media ogólnopolskie, tylko w pierwszych pięciu miesiącach tego roku liczba zarejestrowanych przypadków kradzieży i kradzieży z włamaniem, w którym przedmiotem przestępstwa były paliwa samochodowe, wzrosła prawie o połowę. Jedni tankują i odjeżdżają ze stacji bez płacenia, inni beczelnie wypompowują paliwo z prywatnych samochodów czy stojących na terenie budowy maszyn.

Jak sytuacja wygląda na lokalnym podwórku? Ciężko to zweryfikować, bo



Komenda Miejska Policji w Chełmie nie prowadzi osobnych statystyk dla tego rodzaju przestępstw. Wszystko wpada do worka pt. „kradzieże”. Dodatkowo przypadki spuszczenia kilkudziesięciu litrów paliwa z baku są trudne do wychwycenia, bo odbierane są jako czyn o małej szkodliwości społecznej (kradzież do 500 zł jest wykroczeniem). Niemniej, jak zapewniają policjanci, nie odnotowali w tym roku tego typu zgłoszeń.

- Nie nasiliły się kradzieże na stacjach - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa KMP Chełm. **(pc)**

Wjechała w tira przez pszczołę

Do zdarzenia doszło w środę rano (3 sierpnia, około godz. 10) na odcinku drogi krajowej nr 12 w Jankowicach. Ze wstępnych ustaleń wynika, że od Chełma jechała samochodem osobowym marki Hyundai 25-latek z powiatu zamojskiego. W pewnym momencie auto kobiety zjechało na drugi pas, ocierając się bokiem

o ciężarowego mercedesa z Ukrainy. Na szczęście kierującej nic się nie stało. Policjantom tłumaczyła, że straciła panowanie nad pojazdem, bo przez otwartą szybę do jadącego auta wpadła pszczoła lub osa. Za spowodowane wykroczenie na drodze została ukarana mandatem 1250 zł. **(pc)**

Zainwestował w kłopoty

Uwaga na fałszywe reklamy inwestycyjne, w których cyberprzestępcy podszywają się pod PKO BP. W rzeczywistości prowadzą one do niebezpiecznych stron wyłudających dane, a docelowo kradzieży środków pieniężnych.

W minionym tygodniu do dyżurnego chełmskiej komendy policji zgłosił się 65-latek, który padł ofiarą cyberprzestępców. Chełmianin zainteresował się reklamą na Facebooku, z której wynikało, że dzięki projektowi banku PKO

może szybko i bez wysiłku osiągnąć imponujący zysk. Wypełnił internetowy wniosek, a zaraz potem skontaktowała się z nim rzekoma przedstawicielka banku, która poleciła mu wykonać przelew 1010 zł na wskazany przez nią rachunek. Następnego dnia zadzwonił domniemany opiekun konta inwestycyjnego mężczyzny, który namówił 65-latkę na zainstalowanie w urządzeniu oprogramowania AnyDesk. Później poszło jak z płatka. Chełmianin potwierdził dwa kolejne przelewy z prywatnego rachunku - zadowolony, że fundusze na jego rzekomym koncie inwestycyjnym

procentują. W końcu jednak odkrył, że ktoś w jego imieniu złożył do jego banku wniosek o kilkudziesięciotysięczny kredyt. Wtedy coś w nim drgnęło i zadzwonił do banku, a następnie zgłosił sprawę policji.

Nie wiadomo, czy mężczyźnie udało się ostatecznie zablokować kredyt. Straty ogółem wycenił na 72 tysiące złotych. Policjanci wyjaśniają sprawę i po raz kolejny z rzędu apelują o ostrożność w kontaktach z obcymi oraz przede wszystkim nieinstalowanie oprogramowania typu AnyDesk do zdalnej obsługi pulpitu. **(pc)**

OKUNINKA. Biły się o faceta

Osiem pięści, czyli furia na plaży

W miniony weekend Okuninkę odwiedził Mariusz Pudziałowski. Gdyby nad Jezioro Białe zawitał dwa tygodnie wcześniej, popularny zawodnik MMA mógłby na żywo podziwiać mieszane sztuki walki w wykonaniu kilku pań w kusych spodenkach i z długimi paznokciami, które stały się nad ranem na głównej plaży. Powodem bijatyki była zazdrość o mężczyznę.

Całe zajście zostało nagrane przez świadków zdarzenia. Na filmie widać jak dwie kobiety atakują trzecią. Rzucają się na nią, ciągną za włosy i obalają na ziemię. W obronie zaatakowanej stanęła jej koleżanka i od tego momentu akcja filmu dzieli się na dwie sceny. Jedna z napastniczek siada na brzuchu zaatakowanej i okłada ją pięściami, druga rzuca się na jej obrończynię. Przewraca ją tuż przy wodzie i pa-

nie w kłinczu ciągną się za włosy. Rozsierdzone kobiety nie zważają na to, że są obserwowane przez mnóstwo osób. Co najbardziej przerażające, nikt nie próbuje kobiet rozdzielić czy wezwać pomocy. Przeciwnie, kilka osób nagrywa zajście telefonami, a pozostałe głośno je dopingują. Bójka jak szybko się rozpoczęła, tak się skończyła, ale nagranie z zajścia trafiło w ręce włodawskich kryminalnych. - Ustalono, że w nocy 23 lipca wszystkie te kobiety przebywały w Okunince w jednym z lokali rozrywkowych, w którym wydarzyła się sytuacja, która dała początek dalszym zajściom - mówi **podisp. Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie. - Nad ranem między dwiema kobietami wywiązała się utarczka słowna, która przerodziła się w regularną walkę czterech kobiet, w czasie której wzajemnie się uderzały, wyzywały, szarpały, kopały, ciągnęły za włosy, a jedną z nich próbowano zaciągnąć do jeziora. Jedna z uczestniczek zajścia twierdzi, że w wyniku

bójki straciła buty i telefon. Całe zdarzenie obserwowało wiele osób, nikt nie rozdzielił kobiet, nie udzielił ani nie wezwał pomocy. Teraz ustalamy szczegółowe okoliczności i przyczyny całego zajścia. Do sprawy zatrzymano już trzy mieszkanki Chełma i Lublina w wieku od 28 do 33 lat (jedna z chełmianek jest żołnierką w chełmskim garnizonie). Za swój chuligański występ usłyszały zarzuty udziału w bójce. Po wykonaniu czynności procesowych zostały zwolnione. Teraz grozi im do 3 lat pozbawienia wolności - dodaje pani rzecznik. **(bm)**



Piraci wyeliminowani

Tylko w czwartek (4 sierpnia) policjanci z chełmskiej drogówki zatrzymali cztery prawa jazdy za nadmierną prędkość.

- Pomimo naszych apelii o rozsądek na drodze, niektórzy kierowcy wciąż łamią przepisy. W terenie zabudowanym, gdzie obowiązywała prędkość do 50 km/h, jechali ponad 100 km/h. Za nadmierną prędkość stracili prawo jazdy na trzy miesiące, zostali ukarani mandatem w wysokości 1500 złotych oraz na ich konto „wpadło” dziesięć punktów karnych - mówi starszy sierżant **Angelika Głęb-Kunysz** z chełmskiej komendy policji.

Mundurowi apelują o zachowanie rozsądku na drodze i jazdę zgodną z przepisami. - Nadmierna prędkość to nadal jedna z głównych przyczyn wypadków drogowych. Jadąc za szybko, ryzykujemy życie i zdrowie swoje oraz innych uczestników ruchu drogowego - przypomina Głęb-Kunysz. **(pc)**

Szczeniak w przepuście

Nie tylko walczą z ogniem, niejednokrotnie przychodzi im ruszać z pomocą potrzebującym ludziom oraz zwierzętom. Tym razem w potrzebie znalazł się szczeniak.

W poniedziałkowe popołudnie (1 sierpnia, około godz. 13:35) strażacy odebrali zgłoszenie do interwencji we wsi Wereszcze Duże w gminie Rejowiec. O pomoc druhów prosiła jedna z mieszkanki, która w przepuście przy drodze, blisko swojej posesji, zobaczyła uwięzionego szczeniaka. Na miejsce skierowany został jeden zastęp z Chełma. Strażacy musieli odkopać łopatą zagrzebanego i przestraszonego psiaka. Na szczęście - przynajmniej na pierwszy rzut oka - był cały i zdrowy. Mieszkająca obok kobieta zaopiekowała się znajdującą, której najpewniej ktoś chciał się pozbyć. **(pc)**

Ukochany jak z horroru

Kobieta przeżywała w domu prawdziwy horror. W końcu zdecydowała się zerwać ze swoim oprawcą i o terrorze, jaki ją spotyka, opowiedzieć policjantom. Ci dopiero po kolejnym zgłoszeniu zatrzymali bandytę, gdy ten rzucił się na nich z pięściami.

W miniony poniedziałek (1 sierpnia) policjanci z komisariatu w Rejowcu Fabrycznym podczas interwencji domowej zatrzymali 45-letniego mieszkańca gminy.

- Ustalili, że mężczyzna od dwóch

miesięcy znęca się nad swoją partnerką, stosując przy tym przemoc psychiczną, jak też fizyczną. W związku z zaistniałą sytuacją funkcjonariusze wdrożyli procedurę „Niebieska Karta”, której celem jest przeciwdziałanie przemocy w rodzinie - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Podczas interwencji mężczyzna był nietrzeźwy. Groził policjantowi pozbawieniem życia, naruszył przy tym jego nietykalność cielesną i znieważył. W tej sprawie funkcjonariusze wystąpili do prokuratury z wnioskiem o tymczasowo-

wy areszt dla zatrzymanego. Sąd Rejonowy w Krasnymstawie przychylił się do wniosku i zastosował wobec niego środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania na okres trzech miesięcy - dodaje komisarz.

Nie była to jednak pierwsza interwencja policji pod tym adresem. Pokrzywdzona już wcześniej żaliła się, że partner stosuje na niej przemoc. Mundurowi „podjęli wówczas czynności sprawdzające”. Dopiero po kolejnym zgłoszeniu, gdy pijany delikwent rzucił się na nich, zatrzymali 45-latkę. Podejrzananemu grozi do 5 lat więzienia. **(pc)**

Odpowie za krzywdę seniorki

49-letni **Adam N.** stanie przed Sądem Rejonowym w Chełmie za potrącenie 76-letniej kobiety na przejściu dla pieszych. Do zdarzenia doszło na początku maja bieżącego roku przy al. Żołnierzy I AWP. Jak wynika z ustaleń śledczych, kierujący Renault Trafic nieumyślnie naruszył zasady bezpieczeństwa w ruchu lądowym, poprzez niezachowanie należytej ostrożności w trakcie zbliżania się do oznakowanego przejścia, po którym poruszała się starsza pani. W wyniku

wypadku kobieta doznała szeregu urazów, m.in. złamania kości promieniowej, łokciowej, stopy czy nosa.

Po zdarzeniu sprawca nie został zatrzymany, a zastosowano wobec niego środek zapobiegawczy w postaci poręczenia majątkowego (500 złotych). Zabrane po potrąceniu prawo jazdy odzyskał jeszcze w maju. Zgodnie z art. 177 par. 1 Kodeksu karnego, 49-latkowi grozi do 3 lat więzienia. Akt oskarżenia prokuratura skierowała już do sądu. **(pc)**

Matka z dzieckiem w szpitalu

Około godz. 15, we wtorek (2 sierpnia), dyspozytor 112 odebrał pilne zgłoszenie do Adamowa pod Rejowcem, gdzie doszło do zderzenia samochodu osobowego z dostawczym. Jak wynika ze wstępnych ustaleń, kierujący dostawczym Iveco (52-latek z woj. mazowieckiego) podczas wymijania peugeota zaczęł o bok samochodu. Szybko w aucie rozprysła się na kawałki.

Osobówką podróżowała rodzina z pow. zamojskiego. W zdarzeniu ucier-

piały 35-letnia matka i jej 5-letnia córka. Traf chciał, że przejeżdżało tamtędy akurat wojsko. Żołnierze zatrzymali się, by pomóc poszkodowanym. Zaraz potem na miejsce dojechali strażacy, którzy udzielili dziecku pierwszej pomocy, oraz pogotowie, które zabrało matkę z córką do szpitala. Na szczęście poza niegroźnymi urazami głowy nic im się nie stało i zdarzenie zakwalifikowane zostało jako kolizja. Sprawcę policjanci ukarali mandatem 1100 zł. **(pc)**



Chełmskie Centrum KOMINIARSTWA

Chełm, ul. Zielna 10
tel./fax 82 565 37 18
tel. kom. 606 945 577
tel. 887 883 555



PROWADZIMY SPRZEDAŻ HURTOWĄ I DETALICZNĄ:

- pieców c.o. – w ofercie ponad 100 modeli
- wkładów kominowych ze stali kwasoodpornej i żaroodpornej (wszystkie typy i przekroje)
- nasad kominowych – turbowenty, rotowenty
- kratki wentylacyjnych.

ŚWIADCZYMYSŁUGI W ZAKRESIE:

- projektowania i wykonawstwa instalacji c.o. i c.w.u.
- czyszczenia i udrażniania przewodów kominowych
- okresowych kontroli stanu technicznego przewodów kominowych
- przeglądów instalacji gazowych i kominowych
- dokumentacji dla klienta (protokoły okresowe i odbioru robót, opinie gazowe, zaświadczenia o przeprowadzeniu czyszczenia, specyfikacje, inwentaryzacje itp.).

MEGA PROMOCJA!

RABAT

NA WYBRANE ARTYKUŁY

www.kominiarze-chelm.pl

Brakuje gazu, węgla i cukru, a wszystkiego było pod dostatkiem

Słodkie wspomnienia

Cukier, o którego braku i horrendalnych cenach tak teraz głośno, powinniśmy mieć swój. A na pewno nie brakowałoby go nam, gdyby nie zlikwidowano cukrowni w naszym miasteczku - mówią mieszkańcy Rejowca. A jego burmistrz dodaje, że produkowano w niej najlepszy cukier w Polsce.

Przez lata cukrownia w Rejowcu dała pracę i produkowała wyśmienity cukier.

- Żadna nowoczesna cukrownia nie wyprodukuje takiego kryształu, jaki tu powstawał. Nie bez kozery zawsze mieliśmy pierwszą pozycję w „zjednoczeniu”. To są fakty historyczne - wspomina **Tadeusz Górski**, burmistrz Rejowca.

Niestety, tamtejsza cukrownia była też pierwszą wygaszoną w Polsce, chociaż do końca podejmowano próby, aby jej mają-

tek i tradycja nie poszły na zatracenie.

- Pod koniec 2003 roku była szansa, żeby gmina wspólnie z Polskim Związkiem Pszczelarskim przejęła zakład i produkowała na jego bazie brązowy cukier - mówi T. Górski. - Poprzedzone to było dziesiątkami rozmów, spotkań, petycji i próśb i zaangażowaniem naszych lokalnych polityków. Wszystko wskazywało na to, że ówczesny rząd PSL i SLD ostatecznie zgodzi się przekazać gminie majątek wygaszanej cukrowni. Ale doszło do rozpadu koalicji i lewica przekreśliła nasze plany.

Burmistrz Górski nie szczędzi gorzkich słów pod adresem rządzącego wtedy Leszka Millera. I to jego obarcza winą za to, że po cukrowni praktycznie nie ma śladu.

- Stwierdził, że to byłaby korupcja, gdyby zgodził się przekazać ten majątek, ale przecież nie miał przekazać go nikomu prywatnie, tylko samorządowi gminy - wspomina dzisiaj T. Górski.

Maszyny zostały sprzedane a jeden z głównych magazynów zburzony. Ściana, na której widniała data budowy zakładu, ostała się dzięki interwencji konserwatora zabytków. Wjazd na teren zakładu, pomimo pozostałej bramy i budynku portierni już nikt nie strzeże. Część pomieszczeń dawnego biurowca przerobiono na mieszkania. I tyle dobrze, bo gdyby stały puste, zmarniałyby doszczętnie.

Decyzją Krajowej Spółki Cukrowej zakład w Rejowcu połączono z Cukrownią Krasnystaw. Co oznaczało de facto likwidację. Przerobu w Rejowcu już nie było. Buraki wywożono do Krasnegostawu, a do Rejowca wracał cukier i wysłodki do magazynów. Na otarcie też przez chwilę produkowano tu europalety. Okoliczni plantatorzy zaczęli rezygnować z uprawy buraka cukrowego. Dzisiaj na większą skalę zajmuje się tym tylko kilku rolników. Ale pamięć o zakładzie, dzięki któremu miasteczko tętniło życiem, nie minęła. Gdy od kilkunastu dni mówi się o kryzysie na rynku cukru, jego braku w supermarketach i horrendalnych cenach, mieszkańcy mówią, że czego jak czego, ale cukru mogło nam nie brakować.

- Nie wiadomo czy problem jest prawdziwy, czy napędzany przez spekulantów, ale komu przeszkadzało, żeby cukrownia funkcjonowała? - pytają teraz. Branżowe media podają, że kryzys na rynku cukru trwa tak naprawdę od momentu, kiedy z eksportera cukru Polska została jego importerem, czyli likwidacji kolejnych zakładów (m.in. w Łapach, Brześciu Kujawskim i Lublinie w 2008 roku). Analogicznie tyle, że przez wojnę na Ukrainie, brakuje



nam teraz węgla i gazu. A pisaliśmy wiele razy, że i na jego wydobycie, a co za tym idzie energetyczną niezależność, mieliśmy ogromną szansę. Zaprzepaszczone budowę kopalni Jan Karski pod Siedliszczem. To był jeden z najbardziej zaawansowanych projektów, którego realizacja miała skończyć się na przełomie tego i przyszłego roku. Nic nie wyszło z obietnek wicepremiera i posła z naszego okręgu **Jacka Sasina**, który już dwa lata temu obiecywał rozpoczęcie budowy kopalni pod Re-

jowcem. Podobno wicepremier obiecuje teraz kopalnię mieszkańcom Tomaszowa Lubelskiego, co może oznaczać jedynie tyle, że teraz z tamtego okręgu będzie się chciał dostać do parlamentu. Obiecujące odwierty w poszukiwaniu gazu łupkowego, które z kolei Orlen prowadził na terenie naszego województwa, m.in. w Syczynie pod Wierzbicą, też nie skończyły się przemysłowym wydobyciem. Wtedy Orlen uznał, że nie jest to opłacalne. Byłoby teraz? **(bf)**



Trochę cierpliwości

Rząd obiecał, burmistrz się tłumaczy

Gdzie 3 tysiące dopłaty do węgla? - pytają mieszkańcy Siedliszcza urzędników z gminy. Ludzie usłyszeli obietnice w telewizji i myślą, że nie chcemy im wypłacić pieniędzy. Tłumaczymy im, że dopłaty będą, gdy rząd i wojewoda załatwią wszystkie formalności - mówi burmistrz Hieronim Zonik. Ale nie wszyscy są cierpliwi.

Nie tak dawno parlament przyjął ustawę, która ustalała maksymalną cenę węgla dla gospodarstw domowych i wspólnot mieszkaniowych na poziomie

niecałego tysiąca złotych za tonę. Przepisy okazały się buble. Właściciele składów opału musieliby wziąć na siebie koszty wynikające z różnicy ceny ustawowej a rynkowej, a dopiero po sprzedaży węgla ubiegać się o refundację. Niewiele firm chciało tak ryzykować a jeszcze mniej byłoby stać na sfinansowanie takiego przedsięwzięcia i czekanie w niepokoju czy za kilka miesięcy rząd zwróci im pieniądze. Naprędce wymyślono nową formę wsparcia. Tym razem rząd zaproponował dopłatę w wysokości 3 tys. zł na gospodarstwo. Ma to być rekompensata za ogromny wzrost ceny tego paliwa, które dzisiaj kosztuje właśnie około 3 tysięcy złotych za tonę.

Ludzie, którzy ogrzewają mieszkania węglem, usłyszeli, że sejm przyjął ustawę o wsparciu i ruszyli do urzędów po pieniądze.

- Ale żeby ustawa była prawem, musi przyjąć ją jeszcze senat, podpisać prezydent a potem muszą być przepisy wykonawcze, które będzie nadzorował wojewoda - mówi **Hieronim Zonik**, burmistrz Siedliszcza. - Niektórzy myślą, że te pieniądze czekają już w urzędzie, a my nie chcemy ich wypłacić.

Urzędnicy z Siedliszcza zrobili spotkanie z sołtysami. Tłumaczyli im, że to dopiero początek procesu legislacyjnego i gdy tylko wszystko będzie wiadomo, to od razu będą wdrażać wypłaty. Sołtysi przekazują

wiadomości mieszkańcom, ale nie brakuje takich, którzy i tak „wiedzą swoje”.

- Zarzucają nawet, że kłamiemy, że premier Morawiecki przecież podpisał i że w innych gminach już wypłacają, a my nawet wniosków nie chcemy przyjmować - mówi H. Zonik. - Nie wiem czy za dużo telewizji czy internetu się naoglądali, ale takie są efekty.

Na razie nie ma nawet wzoru wniosku o dopłatę. Nie wiadomo też na jakiej podstawie gminy mają weryfikować czy w domach faktycznie spalany jest węgiel. Mówiło się, że może to być na podstawie złożonych do końca czerwca oświadczeń. Przez co już śmiano się, że kto „zapomniał” tam wpisać, że używa węgla, czym prędzej będzie korygować dokument. Poza tym dopłata tylko do węgla wzbudziła wiele kontrowersji. **(bf)**

Co to będzie?

Sucho wszędzie

Tak głębokiej suszy nie pamiętają najstarsi mieszkańcy powiatu włodawskiego. I nie chodzi jedynie o niski poziom wody w Bugu, ale o doszczętnie wyschnięte starorzecza (tzw. bużyska) i puste studnie. To z kolei przekłada się na pogorszenie jakości wody płynącej z kranów. A w sierpniu ma być jeszcze gorzej.

Susza, z małymi przerwami, trwa na terenie powiatu włodawskiego od 2012 roku. Objawia się nie tylko w niskim poziomie Bugu, ale też zarastającymi w straszającym tempie zbiornikami wodnymi, kurczącymi się bagnami i rzeczkami zupełnie zarośniętymi trzcinami i innym zielskiem oraz, co najważniejsze, bardzo niskim stanem wód gruntowych. To właśnie ich poziom jest głównym wyznaczn-

kiem suszy. Według opracowania przygotowanego przez Wody Polskie woda zajmuje 71% powierzchni naszej planety. Do światowych zasobów wodnych należą przede wszystkim otwarte zbiorniki wodne, z czego 97,5% stanowią oceany i morza. Niestety ze względu na ich zasolenie nie nadają się do bezpośredniego spożycia. Pozostałe 2,5% to woda słodka, która w dużej mierze uwięziona jest w lodowcach i śniegach a tylko 0,1% z niej to wody zgromadzone w rzekach oraz jeziorach. Słodkie wody podziemne będące głównym źródłem wody pitnej na lądzie stanowią jedynie 0,6%. To ujęcie globalne. W Polsce problem jest o wiele głębszy, bo wody mamy tyle, co kot napłakał. W przeliczeniu odnawialnych zasobów wody na mieszkańca, w Polsce przypada około 1600 mł/os/rok przy średniej europejskiej na poziomie 4500 mł/os/rok. Taka war-

tość umieszcza Polskę w grupie państw z deficytem wody (wg FAO graniczna wartość wynosi 1700 mł/os/rok). Tyle twardych danych. A jak sytuacja wygląda w praktyce? Jednym słowem nieciekawie. Długotrwała susza ma istotny wpływ m.in. na przyrodę. Z badań naukowców obserwujących populację puchacza w Lasach Sobiborskich wynika, że ich populacja spadła z 6 do zaledwie dwóch par, na co istotny wpływ mieć może spadek liczebności ptaków wodno-błotnych, które stanowią ich podstawowy pokarm. Niski stan wód i brak corocznych wylewów z kolei przyczynia się do ograniczenia miejsc do tarła wielu gatunków ryb.

Przez suszę cierpi też rolnictwo. Brak wody w glebie istotnie obniża plony, które i tak są niewielkie na słabej klasy ziemiach, a to z kolei przekłada się na rosnące ceny zbóż, warzyw i owoców.



Niski poziom wód gruntowych jest praktycznie jednoznaczny z pogorszeniem jakości wody w jej największych ujęciach. Mieszkańcy chyba wszystkich gmin zauważyli, że kranówka jest coraz mocniej chlorowana. Dzieje się tak dlatego, że woda czerpana z gminnych ujęć nie zdążyła zostać przefiltrowana w sposób naturalny. Często jest bardzo zażelaziona, ma dziwny zapach i nie zawsze

przezroczysty kolor. - Mieszkam nad Bugiem ponad 70 lat i nie pamiętam roku, by starorzecza wyschły do samego dna - mówi jeden z mieszkańców Siedliszcza (gm. Wola Uhruska). - Owszem, były lata, że Bug można było przejść nie mocząc kolan, ale zawsze po takiej niżówce przychodziły duże wylewy. Dzisiaj są one albo bardzo małe, albo nie ma ich zupełnie - dodaje mężczyzna. **(bm)**

CHEŁMSKIE. Ziarno z pola do zapola

Rolnicy koszą, ale nie kasę

Żniwa w pełni, kombajny w polach. Rolnicy zbierają zboże, ale wstrzymują się ze sprzedażą, bo na razie cena nie zachęca.

Obawy przed problemami ze sprzedażą zbóż i magazynami zapchanymi ziarnem z Ukrainy nie potwierdziły się. Fir-

my skupujące zboże pracują normalnie, ale kolejek przed elewatorami raczej nie zobaczymy. Chociaż żniwa zmierzają ku końcowi, to rolnicy wolą na razie wstrzymać się ze sprzedażą. Ci, którzy mają gdzie przechować ziarno, czekają na lepszą cenę. Ich zdaniem ta podskoczy późną jesienią. Zespół Młynów w Chełmie

płaci w tej chwili 1350 zł netto za tonę pszenicy i 1100 zł za żyto.

- Nie mamy problemu z magazynowaniem zboża, ale skupujemy je tylko do produkcji mąki - mówiła nam w minionym tygodniu kierownik skupu. - Mamy cztery zbiorniki po 150 ton na pszenicę i dwa takie same na żyto. Kolejek nie ma.

Ale deszcz sprzed tygodnia troszkę wyhamował koszenie, więc zobaczymy jak będzie w tym tygodniu.

Na brak klientów nie narzeka skup w Strupinie Dużym pod Chełmem. W minionym tygodniu płacono tam 1470 zł za pszenicę i 1120 zł za żyto. Podobne ceny były w skupie w Sielcu.

- Skupujemy w cenach rynkowych a tu jest duża dynamika, więc zmieniają się z dnia na dzień - mówi **Marcin Biszczad**, prezes przedsiębiorstwa obrotu zbożem Agrobis w Deputycach Królewskich. Agrobis przyjmuje tylko pszenicę i rzepak. Ten ostatni w cenie ok. 3 tys. zł za tonę (cena z ubiegłego piątku). **(bf)**



Nie chcemy straszyć, ale ...

Gorzki smak miodu

Nie chcemy straszyć, ale kto lubi miód, musi liczyć się ze sporymi podwyżkami. Kłopoty z dostępnością cukru i jego nie-naturalnie wysokie ceny już odbijają się na pszczelarstwie.

Od kilkunastu dni obserwujemy dziwną sytuację na rynku cukru. Na ile jest to prawdziwy deficyt a na ile spekulacyjne zagrania? Trudno ocenić. Braki i wysoka cena nie nadszarpnę bardzo domowego budżetu, bo ile tak naprawdę cukru zużywamy na co dzień? Znacznie więcej potrzebują go pszczelarze. Cukrem karmią rodziny pszczoł od jesieni do wczesnej wiosny. Wykorzystują do tego tradycyjny cukier, fondant pszczeli i syrop wytwarzany z cukru. Tylko że albo mają kłopot z jego zakupem, bo magazyny świecą pustkami, albo muszą zapłacić dwa razy więcej niż kilka miesięcy temu.

- A nie chodzi o kilogram czy dwa, tylko setki

kilogramów - mówi **Tomasz Szczepaniak**, członek zarządu Nadbużańskiego Związku Pszczelarzy. - Pół biedy jeśli uda się kupić cukier nawet po wyższej cenie. Ale czym nakarmimy pszczoły, jeśli nam go zabraknie? Tym bardziej, że nie każdy cukier nadaje się dla pszczoł. Powinien być dobrej jakości.

Na przetrzymywanie potrzeba od 12 do nawet 15 kg na jedną pszczołę rodzinę. Jeśli pszczelarz ma 40 uli, potrzebuje ponad pół tony cukru. - Sklepy reglamentują sprzedaż, więc nie da się kupić większej ilości. A w firmach specjalizujących się w sprzedaży gotowej karmy dla pszczoł są braki w magazynach - mówi T. Szczepaniak.

Pszczelarze już prognozują, że przez te niedobory przyszłoroczny miód będzie droższy.

Ale nie biegnijmy wszyscy od razu po zapasy. Bo ile miodu na co dzień używamy? Pewnie mniej niż **(bf)**

Zainteresowanie rośnie, stawki też

Drewno w cenie

W ostatnich tygodniach z powodu wysokich cen gazu i węgla coraz częściej mówi się o drewnie jako materiale opałowym. W całej Polsce zainteresowanie kupnem drewna na nadchodzącą zimę z Lasów Państwowych wyraźnie wzrosło. W wielu nadleśnictwach tegoroczna pula drewna opałowego już się skończyła, ale chełmscy leśnicy uspokajają - nie ma zagrożenia, że u nas zabraknie surowca.

- Jeżeli ktoś nie dostanie drewna opałowego od ręki, może zapisać się na listę. Otrzyma je w ciągu dwóch - trzech tygodni - zapewnia **Piotr Kosmala**, rzecznik prasowy Nadleśnictwa Chełm.

Cena drewna opałowego w nadleśnictwie w tym roku skoczyła o kilka procent. W zależności od gatunku, np. za metr przestrzenny lipy czy osiki (drewna o mniejszej wartości energetycznej) trzeba zapłacić 86 zł, zaś za drewno o większej wartości energetycznej (buk, jesion,

dąb) - 140 zł/mp. O wiele taniej jest w przypadku drewna małowymiarowego, czyli gałęzi o grubości do 7 cm, potocznie nazywanych chrustem. - To pełnowartościowy materiał, który od zawsze cieszył się zainteresowaniem. Mamy go pod dostatkiem - podkreśla Kosmala.

Nadleśnictwo sprzedaje też drewno użytkowe, czyli surowiec przeznaczony na różnego rodzaju wyroby. Jest to materiał z tzw. wyższej półki dla firm i tartaków, ale również chętnie kupowany do palenia, bo równiejszy i łatwiejszy do rąbania.

Leśnicy przypominają, że osoby zainteresowane kupnem drewna z lasu muszą same zorganizować transport. W przypadku drewna małowymiarowego, należy je najpierw nazbierać (chętni muszą przejść szkolenie BHP). Dopiero potem leśnicy wyliczą kwotę do zapłaty. - Aby skutecznie ogrzać dom, drewno trzeba najpierw wysuszyć. Sezonowanie musi trwać minimum rok, by wilgotność spadła. Mokre drewno ma niższą wydajność energetyczną - uczula rzecznik. **(pc)**

AGROBIS

Przedsiębiorstwo Obrotu Zbożem

DEPUŁTYCZE KRÓLEWSKIE 6A
TEL. 508 038 923

W SEZONIE
SKUP OTWARTY
7 DNI W TYGODNIU

**SKUP PSZENICY
RZEPAKU, JĘCZMIENIA I KUKURYDZY**

✓ KRÓTKIE TERMINY PŁATNOŚCI
✓ MOŻLIWOŚĆ ODBIORU Z POLA
✓ SPRZEDAŻ NASION I NAWOZÓW

Artyści zjechali do Świerż



W sobotę zakończył się piąty plener rzeźbiarsko-malarski „Kultura i Sztuka nad Bugiem”. Jak co roku odbywał się na rynku w Świerżach (gmina Dorohusk).

Organizatorem pleneru było Stowarzyszenie Miłośników Świerż i Ziemi Świerżowskiej. W tym roku wydarzenie miało charakter międzynarodowy. Zza wschodniej granicy przybyło nań pięciu ukraińskich artystów - trójka rzeźbiarzy i dwoje malarzy. Plener patronatem honorowym objął Konsul Honorowy Ukrainy w Chełmie **Stanisław Adamiak**. Podsumowanie wydarzenia odbyło się w sali spotkań Stowarzyszenia, wśród gości był m.in. poseł **Krzysztof Grabczuk**. Częścią przedsięwzięcia były także warsztaty plastyczne dla najmłodszych, które odbywały się w miejscowej szkole podstawowej. W plenerze wzięli udział lokalni artyści.

Piękne ikony pisał **Janusz Woliński** z Włodawy, rzeźby wykonał **Rafał Jankowski** ze Świerż, wyszywane obrazy - **Krystyna Jankowska** ze Świerż, wyroby strugane - **Andrzej Suchocki** ze Świerż, obrazy namalował **Piotr Śmiech** z Woli Uhruskiej, obrusy - **Anna Śmiech** z Woli Uhruskiej, obrazy - **Danuta Mozołowska-Haciuk** z Hańska, wyroby z włóczki - **Ewa Kozaczuk** ze Świerż. Rzeźbę przygotował też najmłodszy uczestnik pleneru, 7-letni **Gabriel Albiniak** ze Świerż. Wszystkie dzieła można oglądać w siedzibie Stowarzyszenia Miłośników Świerż i Ziemi Świerżowskiej. (kg)



Sukcesy pilotów PANS



Na lotnisku Aeroklubu Stalowowolskiego w Turbi odbywały się 65. Samolotowe Mistrzostwa Polski w Lataniu Precyzyjnym Seniorów oraz 51. Samolotowe Mistrzostwa Polski w Lataniu Precyzyjnym Juniorów. Rozegrano trzy konkurencje nawigacyjne i konkurencje lądowań precyzyjnych. Studenci Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie wrócili z zawodów z dużymi sukcesami. Największymi z nich były złoty medal w konkurencji lądowań juniorów - Alberta Małka oraz złoty medal w lataniu precyzyjnym juniorów - Konrada

Partyki. Miejsca 4. 5. 6. i 7. w lataniu precyzyjnym juniorów zajęli kolejno: Hubert Chylewski, Albert Małek, Maciej Błażej i Tamara Piotrowicz. Ponadto Konrad Partyka z PANS w Chełmie, startując także w kategorii senior, zajął 8. miejsce, z kolei Hubert Chylewski - 19., Albert Małek - 20., Maciej Błażej - 23., Tamara Piotrowicz - 24. W Samolotowym Pucharze Polski 2022 roku Konrad Partyka plasuje się na 11. miejscu, Hubert Chylewski na 20., Maciej Błażej na 24., a Tamara Piotrowicz na 26. miejscu. (opr. mo)

Wakacje na strzelnicy



Mamy już półmetek wakacji. Najwyższa pora pożytecznie i emocjonująco spędzić rodzinne chwile. Strzelnice 360.pl zapraszają na rekreacyjne, rodzinne strzelania i na szkolenia z obsługi broni.

- Wizyta na strzelnicy może okazać się bardzo emocjonującym wydarzeniem. Nasze obiekty dają olbrzymie możliwości strzeleckie i pozwalają ciekawie spędzić czas. A w obecnych czasach strzelanie może okazać się nie tylko rekreacyjną rozrywką, lecz bardzo potrzebną umiejętnością - mówią instruktorzy. - Do naszych obiektów łatwo jest dotrzeć nie tylko z Chełma i okolic, ale również z Krasnegostawu czy Włodawy, gdzie nie ma tego typu bezpiecznych strzelnic i większych możliwości rozwijania zainteresowań strzeleckich. Oczywiście każde strzelanie poprzedzi bezpłatny, podstawowy kurs bezpiecznej obsługi broni krótkiej (pistoletów lub rewolwerów) i broni długiej - karabinów systemu Kałasznikowa czy używanych w zachodnich armiach karabinów typu AR-15

Organizatorzy oprócz osób indywidualnych i grup (możliwa jest organizacja szkoleń strzeleckich, eventów rozrywkowych dla firm lub. np. wieczorów kawalerskich/panieńskich) zapraszają rodziny z dziećmi.

- Wspólne strzelanie jest świetną rozrywką dla całych rodzin. Każdy znajdzie coś dla siebie - mówią instruktorzy.

W obecności opiekunów ze strzelania będą mogły skorzystać również dzieci. Dla nich w razie potrzeby organizatorzy przygotowali broń małokalibrową strzelającą amunicją .022 (tzw. kbks-ową)

Dodatkową atrakcją na strzelnicy zewnętrznej jest m.in. możliwość strzelania do metalowych celów reaktywnych (tzw. gongów, sygnalizujących natychmiast trafienie) oraz strzelanie do kilku celów umieszczonych na różnych odległościach. Chętni nie muszą mieć oczywiście żadnych zezwoleń, a niezbędny sprzęt ochronny zapewni organizator.

Osoby, które zechcą zdobyć pozwolenie na broń, również mogą liczyć na pomoc i wsparcie w tym zakresie. Od wskazania najszybszej ścieżki, prowadzenia na każdym etapie, poprzez profesjonalne i skuteczne szkolenie przygotowujące do zdania egzaminów na policji.

Strzelania będą prowadzone na strzelnicę taktyczną w Kumowej Dolinie, k. Chełma na specjalistycznych ośiach strzeleckich zlokalizowanych przed strzelnicą myśliwską PZŁ, za polem paintballowym. Szkolenie może również odbywać się na nowoczesnej klimatyzowanej strzelnicy Falcon. Informacje i zapisy na konkretne godziny:

tel. nr **600 753 722**,
email - **strzelnice360@gmail.com**.

Namawiali do wstąpienia w szeregi 19. NBOT Kusili mundurem na motopikniku



Głównym zadaniem żołnierzy z 19. Nadbużańskiej Brygady Obrony Terytorialnej ma być ścisła współpraca z oddziałami Straży Granicznej i jej bezpośrednie wsparcie w ochronie wschodniej granicy Polski. W Woli Uhruskiej znajduje się jedna z baz, a zarazem placówka szkoleniowa NOSG, więc reprezentacji WOT-u nie mogło zabraknąć na Motopikniku, który odbył się w tej gminie.

23 lipca żołnierze 19. Nadbużańskiej Brygady Obrony Terytorialnej wzięli udział w VI zlocie motocyklowym organizowanym w Woli Uhruskiej. Spotkali się

tam z bardzo ciepłym przyjęciem zarówno ze strony władz reprezentowanych przez wójta **Jana Łukasika** jak i uczestników imprezy. Terytorialsi uczestniczyli w paradzie motocyklowej zorganizowanej na terenie gminy, a w punkcie promocyjnym prezentowali uzbrojenie będące na wyposażeniu sekcji lekkiej piechoty. Na miejscu można było także dowiedzieć się jak wstąpić do 19. NBOT. Zainteresowanie było bardzo duże.

W Woli Uhruskiej znajduje się placówka szkoleniowa Wojsk Obrony Terytorialnej a wkrótce powstanie batalion 19. NBOT. Z kolei na terenie dawnej huty szkła ma powstać kolejna jednostka wojskowa. (b)



SAWIN. Noga z gazu na Lubelskiej Pułapka na kierowców

Szeroka i prosta ulica skłania kierowców do szybszej jazdy. Tym bardziej, gdy brakuje na niej znaku ograniczenia prędkości albo informującego o terenie zabudowanym - tak jak jest to przy wylocie z Sawina w stronę Wierzbicy. A mandat teraz mocno boli, o czym przekonało się na tym odcinku już kilku zmotoryzowanych.

Nawet miejscowi kierowcy, którzy znają okolicę, nie do końca wiedzą, z jaką prędkością mogą poruszać się po ulicy Lubelskiej w Sawinie. Dla nich teren zabudowany kończy się za dawną betoniarnią (obecnym składem budowlanym). I wydaje im się, że do tego miejsca obowiązuje ogranicze-

nie prędkości do 50 km/h. Później wielu z nich wciska pedał gazu, bo poszerzona i wyremontowana kilka lat temu droga, a także puste przestrzenie wokół, skłaniają do szybszej jazdy. To może skończyć się boleśnie dla kieszeni kierowców.

- Jechałem tą drogą do Wierzbicy i za ostatnimi zabudowaniami przyspieszyłem. Nagle z krzaków wyskoczyła policja. Okazało się, że zmierzyła mnie „radarem” i dostałem 1500 zł mandatu - mówi nam kierowca z Chełma. - Ale przy drodze nie ma żadnego znaku ograniczającego prędkość. Nie ma też tablicy informującej, że to teren zabudowany. Dobre miejsce na pułapkę na kierowców.

Zarządca drogi mógłby pomyśleć o znakach, bo ulica prowadzi do nowego, dużego osiedla i zalewu. (reb)



Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie we Włodawie realizuje pilotażowy program

„Aktywny samorząd”

współfinansowany ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych.

Osoby niepełnosprawne mogą ubiegać się o dofinansowanie kosztów nauki na poziomie wyższym oraz o inne formy pomocy służące poprawie ich aktywności życiowej. Wnioski należy składać w terminie:

Semestr zimowy 2022/2023

– do dnia **10 października 2022 r.**

Pozostałe wnioski przyjmowane są przez Realizatora

– do dnia **31 sierpnia 2022 r.**

Szczegółowe informacje można pozyskać na stronie www.pcpr.wlodawa.pl oraz w siedzibie Centrum, Al. J. Piłsudskiego 66, 22-200 Włodawa, tel. 82 57 25 710



Dlaczego warto jeść jogurt prebiotyczny

- ✓ **CHRONI NASZ ORGANIZM**
- ✓ **POZYTYWNE WPŁYWA NA UKŁAD IMMUNOLOGICZNY ZWIĘKSZAJĄC ODPORNOŚĆ NA ZAKAŻENIA**
- ✓ **OBIŻA POZIOM CHOLESTEROLU**
- ✓ **MA NISKI INDEKS GLIKEMICZNY**
- ✓ **BEZ DODATKU CUKRU**
- ✓ **BEZ KONSERWANTÓW I SZTUCZNYCH DODATKÓW**

Jeden kubeczek jogurtu dostarcza:

- 32% dziennego zapotrzebowania na wapń
- 28% dziennego zapotrzebowania na witaminę B2
- 16% dziennego zapotrzebowania na witaminę B12

**W EKSTRA
CENIE
W SKLEPACH
FIRMOWYCH**

Zapraszamy do naszych sklepów firmowych w Chełmie:

ul. Chemiczna 4

Aleja Żołnierzy I AW Polskiego 40

XX Jarmark Pawłowski Ginące zawody

Zespół Piersi był gwiazdą jubileuszowej, dwudziestej edycji Jarmarku Pawłowskiego „Ginące zawody”. Impreza, ciesząca się dużym zainteresowaniem mieszkańców powiatu chełmskiego, przyciągnęła do Pawłowa tłumy.

Jarmark Pawłowski to impreza organizowana corocznie w pierwszą niedzielę sierpnia, na wzór staropolskich jarmarków, promujących sztukę i rzemiosło ludowe z Lubelszczyzny. Pawłów od dawna znany jest m.in. z garncarstwa. Przed II wojną światową działał tu prężny i znany ośro-

dek rzemieślniczy (w latach 1935-36 na nieco ponad 300 gospodarstw około 200 stanowili rzemieślnicy). W połowie lat 30. XX wieku powstała spółdzielnia garncarska „Wyzwolenie”. Na Jarmarku Pawłowskim, obok wspomnianego garncarstwa, prezentowane są: bednarstwo, wikliniarstwo, słomkarstwo, haft, a także tradycyjne potrawy. W jubileuszowej, dwudziestej wydanie imprezy, na scenie pojawiło się mnóstwo kapel ludowych i zespołów folklorystycznych, na czele z Klekociakami, Swojską Nutą, Radością czy Uroczyskiem. Wieczorem widownia bawiła się na koncercie zespołu Piersi. (kg, fot. ps)



Co, gdzie, kiedy? Afisz kulturalny

Repertuar CKF „ZORZA” w Chełmie

8 sierpnia, poniedziałek:

11:00 - Za duży na bajki,
13:00 - Minionki: Wejście Gru,
15:15, 17:30 - DC Liga Super-Pets,
20:00 - Superbohaterowie.

9 sierpnia, wtorek:

11:00 - Raya i ostatni smok,
13:00 - Minionki: Wejście Gru,
15:15, 17:30 - DC Liga Super-Pets,
20:00 - Superbohaterowie.

10 sierpnia, środa:

11:00 - Tarapaty 2,
13:00 - Minionki: Wejście Gru,
15:15, 17:30 - DC Liga Super-Pets,
19:45 - Superbohaterowie.

11 sierpnia, czwartek:

11:00 - Za duży na bajki,
13:00 - Minionki: Wejście Gru,

15:15, 17:30 - DC Liga Super-Pets,
20:00 - Superbohaterowie.

12 sierpnia, piątek:

11:00 - Chłopiec z chmur,
13:00, 15:00 - Kurozając i zagadka Chomika Ciemności,
17:15 - Zbrodnie przyszłości,
19:30 - A oni dalej grzeszą, dobry Boże.

13 sierpnia, sobota:

11:00, 13:00 - Kurozając i zagadka Chomika Ciemności,
15:00 - A oni dalej grzeszą, dobry Boże,
17:00 - Zbrodnie przyszłości,
19:15 - A oni dalej grzeszą, dobry Boże.

14 sierpnia, niedziela:

11:00, 13:00 - Kurozając i zagadka Chomika Ciemności,
15:00 - Zbrodnie przyszłości,
17:15 - A oni dalej grzeszą, dobry Boże,
19:30 - Zbrodnie przyszłości.

Kino Letnie „Pod Gwiazdami”

W każdy wakacyjny czwartek po zmierzchu Chełmski Dom Kultury zaprasza na dziedziniec Muzeum Ziemi Chełmskiej przy ul. Podwalnej, gdzie odbywają się seanse filmowe w ramach Kina Letniego „Pod Gwiazdami”. W tym tygodniu (11 sierpnia, około godz. 21) wyświetlony będzie dramat „Ratując pana Banksa”. To historia produkcji filmu Disneya „Marry Poppins” w gwiazdorskiej obsadzie. Wstęp wolny.

Muzyczna Skarpa

W piątek (12 sierpnia) w ramach cyklu wakacyjnych koncertów „Muzyczna Skarpa” na tyłach Chełmskiego Domu Kultury zaśpiewa Zagi. To nagrodzona 3 Złotymi Płytami wokalistka, instrumentalistka, autorka muzyki i tekstów z pogranicza indie-rock, pop i alternatywy. Ma na swoim koncie 5 albumów, z których ostatni to „Prześwit”. Występowała na takich festiwalach jak Po-l'and'rock Festival, Orange Warsaw Festival czy Sprng Break. Wstęp na „Muzyczną Skarpę” jest oczywiście wolny. W razie niepogody impreza będzie przeniesiona do sali widowiskowej ChDK.

Wystawa w Bibliotece Pedagogicznej

Wielowymiarowość wyobraźni, duszy, spojrzenia, odczuć, codzienności zaklęta w obrazach to temat przewodni wystawy autorstwa Urszuli Mazurek w Bibliotece Pedagogicznej w Chełmie. Prace tworzące ekspozycję pod nazwą „Czarne na białym” to subtelnie przemysłane linie wykonane niecodziennym narzędziem - skalpelem, który odkrywa drżące pokłady emocji, charyzmy, osobowości twórcy i odbiorcy. Technika pozwalająca wydobyć widocznym dla oka to, co intrygująco zwyczajne, ale niebanalnie najpiękniejsze w życiu. Wystawa czynna jest do 9 września w godzinach pracy biblioteki (ul. H. Wieniawskiego 15).

KONKURS ROZSTRZYgniĘTY

Podwójną wejściówkę na Polską Noc Kabaretową w „Kumowej Dolinie” otrzymuje **Tomasz Kiryczuk**.



W 2 tygodnie prawie 2 tysiące kilometrów

Z Anglii do Pawłowa na rowerze



Anglia, Holandia, Niemcy, Polska. Karol Kwiatkowski nie boi się wyzwań. Na rowerze przyjechał do rodzinnego Pawłowa aż z Radstock. Wszystko po to, by przyjść na jarmark „Ginące Zawody”, w którym przez lata prezentował się jego dziadek.

Chwil wątplenia nie było, ale bywało ciężko. Na przykład wtedy, gdy w Niemczech „złapał kapcia” z przodu i musiał wymienić dętkę podczas strasznej ulewy. Albo gdy przejeżdżając przez wsie w Wielkopolsce oraz niedaleko Łodzi, o mały włos nie został pogryziony przez agresywne psy biegające luzem. Ale **Karol Kwiatkowski** to twardy gość, wyznaczony sobie cel zrealizował w 100%.

Na urlop i jarmark

Pomysł, żeby z Anglii przyjechać rowerem do rodzinnego Pawłowa, kiel-

kował w nim od dłuższego czasu.

- Mieszkam tam od czternastu lat i zawsze latałem samolotem. Pomysł podróży rowerem zrodził się jakiś rok temu. Od tego czasu zacząłem się solidnie przygotowywać. Pokonywałem coraz dłuższe dystanse po Anglii, wzmacniałem mięśnie na siłowni, zaopatrzyłem się w nowy sprzęt - opowiada pan Karol.

Jak mówi, aktywny był od zawsze. Przed laty grał w lokalnej drużynie piłkarskiej Start Pawłów, potem był członkiem klubu sportowego Agros Chełm. Po studiach wyjechał na Wyspy Brytyjskie, gdzie również udzielał się, biegając i grając w piłkę czy tenisa. Gdy nadeszła pandemia koronawirusa, odkurzył trzymany w garażu rower. Potem kupił nowy i lepszy. - W dwa tygodnie zrobiłem prawie dwa tysiące kilometrów na rowerze, żeby przyjechać do Pawłowa na urlop, ale też specjalnie na niedzielny jarmark. Mój



dziadek, Wincenty Kwiatkowski, był nestorem lokalnych garncarzy i zawsze brał udział w Jarmarku Pawłowskim - zaznacza z dumą.

Noc pod gołym niebem

Wyruszył w sobotę (16 lipca) z Radstock. Nie zabierał ze sobą dużego ekwipunku, tylko to, co potrzebne. I nie ogłaszał się z zamiarem przebycia trasy do Polski na rowerze, bo nie wiedział, czy podoła. Tylko najbliższa rodzina wiedziała, byli z nim w stałym kontakcie.

Zahaczając po drodze o Londyn, po trzech dniach dotarł do promu, a następnie do Holandii. - Najlepiej jechało mi się po Holandii. Ogrom rowerzystów, wszędzie ścieżki rowerowe. Dużo osób zaczęło mnie i pytało, dokąd zmierzam - wzbudzałem zainteresowanie, bo jechałem w kasku, a tam mało kto z niego korzysta - mówi.

Podróżował z nawigacją, a także aplikacją do map rowerowych Komoot. Nocami regenerował siły w hotelach, hostelach i zajazdach. Miał ze sobą jednoosobowy namiot i śpiwór, ale tylko raz spał pod gołym niebem - pod Berlinem. - Dziennie pokonywałem od 82 do 198 kilometrów. W Niemczech zrobiłem sobie przerwę, żeby zwiedzić muzeum Volkswagena, zobaczyć Mur Berliński i Bramę Brandenburską. Generalnie po Niemczech też dobrze się jechało. Tylko że tam nikt z nikim nie rozmawia i mało kto mówi po angielsku.

Pod względem infrastruktury i kultury jazdy najgorzej, jak opowiada pan Karol, wypada niestety Polska. - Kocie łby i polne ścieżki rowerowe, nieprzejezdne dla wąskich opon. Do tego kierowcy wyprzedzający na odległość 20 centymetrów. Chociaż my tu na wschodzie nie mamy na co narzekać. Mówi

się o Polsce A i B, a tak naprawdę na zachodzie kraju wcale nie ma takich wspaniałych dróg. Przekroczyłem granicę gminy Rejowiec Fabryczny i byłem w szoku - w porównaniu do Wielkopolski mamy drogi proste jak stół. Widać, że Chełmszczyzna się rozwija - zachwala rodzime tereny.

W Polsce odwiedził rodzinę w Łodzi, a stamtąd już prosto do domu. W Wólce Kańskiej znów zastała go ulewa, musiał się skryć i przeczekać około dwie godziny. Do Pawłowa dotarł około godz. 22, w sobotę (30 lipca).

Rower zostaje w Pawłowie

Jak się czuł po dotarciu do mety? Pierwsze dwa dni bolały go nogi, potem dały się we znaki plecy. Nie było jednak tak źle, skoro jeszcze w niedzielę wybrał się do Żmudzi. Do Anglii wraca już jednak samolotem. Rower zostawia na razie w Pawłowie. **(pc)**

75 kilometrów z trudnymi podjazdami Znowu na podium

Iwona Panas to niekwestionowana mistrzyni wśród chełmskich policjantów. Nieraz pisaliśmy o jej sukcesach w wielu dyscyplinach sportowych. Teraz policjantka przyjęła kolejne wyzwanie i po raz kolejny stanęła na podium.

(31 lipca) W Arłamowie odbył się Orlen Tour de Pologne Amatorów Memoriał Ryszarda Szurkow-

skiego oraz rozgrywane podczas tego wyścigu Górskie Mistrzostwa Polski Policji w Kolarstwie Szosowym. W tej towarzyszącej rywalizacji uczestniczyło 75 funkcjonariuszy i pracowników policji. Mieli do pokonania wymagającą trasę, na której ścigają się także kolarze zawodowi - 75 km z trudnymi podjazdami, a po nich szybkimi zjazdami.

Do rywalizacji o tytuł najlepszego w Górskich Mistrzostwach Polski Policji w Kolarstwie Szoso-

wym stanęła policjantka z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie, starszy aspirant **Iwona Panas**.

- Kolarskie zmagania w trudnych warunkach pogodowych i na wymagającej trasie nasza funkcjonariuszka zakończyła sukcesem. W kategorii kobiet zajęła trzecie miejsce na podium. Z kolei w ramach Orlen Tour de Pologne Amatorów Memoriał Ryszarda Szurkowskiego, w którym startowało blisko 2 tysiące osób, uplasowała się na 12. miejscu w kategorii K3 oraz 27. open kobiet - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa KMP w Chełmie. - Iwonie gratulujemy i życzymy dalszych sportowych sukcesów. **(opr. pc)**



STUDIO FILMU I FOTOGRAFII CYFROWEJ

WIDEOFILMOWANIE I FOTOGRAFIA
IMPREZ, OKAZJON, WYŚWIADANIE
SEKSOWE I WIELKIE
STUDIOSOWE
DŁUGOCZASOWE
KOMENTARZE

www.studiovideo.info.pl
tel. 608629490 kita.andrzej@wp.pl

DOM WESELNY ZA BORKIEM **WOLNE TERMINY**

Na miejscu pokoje 2 i 3-osobowe

Zawsze udane bale, wesela i bankiety. Wykwintna kuchnia i fachowa organizacja

Chełm, ul. Hrubieszowska 135, tel. 82/ 560 32 71, 785 701 066

www.zaborkiem.pl

Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek

bruder playmobil

i wiele innych

ul. Okrzejska 39 | aL Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
Godziny otwarcia Galerii:
pn-pt: 9-18, sobota 9-15

Copółroczną nagrodę MARKOWY WÓZEK WIELOFUNKCYJNY ufundował wiodący polski producent **ZOKKY**

Co miesiąc ROZDAJEMY WYPRAWKĘ
Dwa razy w roku **WÓZEK DZIECIĘCY**

Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu.

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

Nagrodę można odbierać w terminie od dwóch tygodni od ukazania się wyniku losowania

Letnie obserwacje jeleni



Od 12 do 14 sierpnia na terenie obwodów łowieckich w zasięgu terytorialnym Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Lublinie zostaną przeprowadzone letnie obserwacje jeleni.

Poszczególne koła łowieckie dokonają podziału dzierżawionego obwodu łowieckiego na sektory obserwacyjne, w których będą prowadzone obserwacje przez wyznaczonych przez koło łowieckie myśliwych-observatorów. Zakłada się, że jeden punkt obserwa-

cyjny obejmie powierzchnię od ok. 300 do ok. 500 ha. Punkty obserwacyjne (czatownie, ambony, zwyżki) w danym sektorze zostaną wyznaczone w miejscach, gdzie istnieje największe prawdopodobieństwo spotkania. Obserwacja odbędzie się podczas trzech wyjść:



wieczór - rano - wieczór dnia kolejnego, z użyciem lornetek, noktowizorów, termowizji itd. Zajęcie stanowisk przez obserwatorów winno nastąpić ok. godziny 19.00, a w przypadku rannych obserwacji ok. godz. 4.00. O terminie opuszczenia stanowisk decyduje indywidualnie obserwator, w zasadzie nie wcześniej niż o godz. 22.00 i godz. 7.00 przy rannym pobycie. Obserwację w sektorze prowadzi jeden obserwator - wyniki obserwacji nanosi na karty obserwacji. Na karcie obserwacyjnej odnotowuje się każdą zaobserwowaną chmarę lub pojedyncze sztuki z wyszczególnieniem płci, wieku (sztuki dorosłe), formy poroża oraz liczbę cieląt, koźląt. Wypełnione karty obserwacji wraz z załączonymi mapami zostaną przekazane do właściwych Nadleśnictw.

Dodatkowa inwentaryzacja metodą letnich obserwacji zostanie przeprowadzona na terenie wszystkich rejonów hodowlanych RDLP w Lublinie. Celem dodatkowej inwentaryzacji jest ustalenie struktury płciowej i wiekowej w populacjach poszczególnych gatunków zwierząt łownych oraz określenie przyrostu. Dodatkowa inwentaryzacja nie będzie dotyczyła ustalenia liczebności poszczególnych gatunków zwierzyny, natomiast dotyczyć będzie ustalenia rzeczywistych parametrów populacji, niezmiennie ważnych przy sporządzaniu Wieloletnich Łowieckich Planów Hodowlanych dla każdego rejonu hodowlanego na lata 2023-2033.

Obserwacjami zostaną objęte: łoś, jeleń, daniel, sarna i dzik.

(m, fot. Paweł Andruszewski)

Konkurs!!!

Zrób zdjęcie z Nowym Tygodniem i wygraj nagrody

Zabierz **Nowy Tydzień** na wycieczny wyjazd. Warto to zrobić, gdyż w piątej edycji konkursu „Za-



bierz **Nowy Tydzień na wakacje**” czeka mnóstwo atrakcyjnych nagród. Wystarczy tylko zrobić fajne, pomysłowe zdjęcie z widocznym logo naszej gazety. I w tle nie musi być wieży Eiffala w Paryżu, a wystarczy ciekawie pokazany odpoczynek nad zalewem w Żółtańcach. Partnerem konkursu jest **Stowarzyszenie WeRWA**.

Konkurs zostanie rozstrzygnięty w dwóch kategoriach. W pierwszej przedmiotem konkursu będzie zdjęcie, które musi zawierać przynajmniej fragment pierwszej strony Nowego Tygodnia z widocznym logiem gazety. Natomiast w kategorii „prezentacja” uczestnicy w maksymalnie 10 minut będą mogli opowiedzieć o swoich wakacjach oraz pokazać zdjęcia i filmiki.

Na Państwa zdjęcia czekamy już teraz pod adresem poczty elektronicznej **konkurs@nowy-tydzien.pl**. Będziemy je publikować w wydaniu papierowym i na naszych fanpagach na Facebooku. Najlepsze zdjęcia zostaną zakwalifikowane do finałowego głosowania, które odbędzie się w październiku. **Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi w połowie listopada**.

Udział w konkursie jest równoznaczny z akceptacją regulaminu (jest dostępny na naszej stronie internetowej) oraz z wyrażeniem zgody na publikację zdjęć wraz z wizerunkiem osób w wydaniu papierowym Nowego Tygodnia oraz na profilach organizatorów na Facebooku.



Pani Małgorzata twierdzi, że **Nowy Tydzień** można czytać wszędzie i w każdym towarzystwie. Nawet Bolesław Prus zerka z zaciekawieniem, odpoczywając na ławeczce w Nałęczowie.

SPONSORZY NASZEGO KONKURSU:



ELEKTROMET - Chełm ul. Żołnierzy I AWP 11, ul. Szkolna 10
PZM - Ośrodek Szkolenia Kierowców Chełm ul. Strażacka 4
Iwona Szłapak - Chełm, ul. Starościńska 7
Route 66 - Serwis Opon, Chełm ul. Staszica 14
Wnukowie - Chełm, ul. Metalowa 16

Centrum Akumulatorów i Klimatyzacji - Chełm, ul. Kolejowa 5
Biuro Usług Turystycznych Krystyna - Chełm, ul. Lwowska 13A
Galeria Dziecięca Pokusa, ul. Okszowska 39
Perfumeria Basia, Chełm, ul. Lubelska 36
Pro Projekt Group sp. z o.o. Lublin

O co chodzi w polityce ograniczania szkód zdrowotnych związanych z paleniem

Nie milkną echa dziewiątej edycji Global Forum on Nicotine (Światowego Forum Nikotynowego), które odbyło się w połowie czerwca w Warszawie. W opublikowanym 20 lipca artykule

w hiszpańskim dzienniku La Razon pojawiły się wypowiedzi niektórych ekspertów – uczestników GFN na temat polityki redukcji szkód, wywołanych paleniem papierosów. Wniosek jest jeden: należy na poziomie rządowym uregulować politykę redukcji szkód. Kierunek, prowadzący do bezwzględnej zakazu sprzedaży wyrobów tytoniowych jest błędny.

Hiszpańscy dziennikarze przepytali wielu ekspertów na temat podejścia do polityki redukcji szkód. Według Michelle Manton z think-tanku Competitive Enterprise Institute, zakaz sprzedaży wyrobów tytoniowych nie jest właściwą drogą – zamiast tego Światowa Organizacja Zdrowia (WHO) i rządy powinny zachę-

cać koncerny tytoniowe do sprzedaży mniej szkodliwych produktów oraz inwestycji w innowacje i badania. Wtórował jej Peter Hajek, specjalista ds. uzależnienia od tytoniu na Queen Mary University of London, który podkreśla, że e-papierosy i produkty o obniżonym ryzyku mają „niewielki potencjał, aby kogokolwiek uzależnić i nazwał „absurdem” zrównanie e-papierosów z tradycyjnymi papierosami. Na zakończenie stwierdził, że decyzje niektórych rządów o niewspieraniu redukcji szkód tytoniowych są oparte na „ideologii”, a nie nauce. Sprawa jest bowiem prosta – większość palaczy nie przestanie palić trującego tytoniu z dnia na dzień, a istnieją mniej szkodliwe, bezdymne alternatywy (nawet o 90-95 proc.), które mogą być dla palaczy swobodnym przejściem od nałogu palenia do pełnego rzucenia używek.

Czerwcowe GFN poświęcone było ni-



kotynie i jej przyszłości, a także politykom zdrowotnym państw uwzględniającym redukcję szkód zdrowotnych związanych z paleniem tytoniu. W tym roku myślą przewodnią wydarzenia było właśnie ograniczenie szkód zdrowotnych.

Poszczególne rządy postawiły na wdrożenie tej strategii, polegającej na rekomendowaniu pacjentom, którzy nie są w stanie porzucić nałogu – potencjalnie mniej szkodliwych alternatyw, takich jak np. e-papierosy. Robią to rządy Wielkiej

Brytanii, Nowej Zelandii, Kanady, czy Japonii. Z kolei nowozelandzkie ministerstwo zdrowia stwierdziło w swoim komunikacie, że „poprzez lepszą regulację prawną i dostęp do publicznej informacji, jest okazja do wspierania palaczy, by przeszli na mniej szkodliwe alternatywy, znacząco ograniczając ryzyko dla zdrowia ich i najbliższych”. Wśród tych mniej szkodliwych alternatyw są i inne, prócz e-papierosów kategorii wyrobów, takie jak podgrzewacze tytoniu

oraz doustne saszetki nikotynowe. Trzeba jednak zwracać szczególną uwagę na to, po jakie zamienniki wyrobów tradycyjnych oraz po jakie nikotynowe produkty alternatywne sięgamy, w szczególności na to, czy są one poddawane regularnym badaniom i testom, jak na przykład podgrzewacz tytoniu glo hyper, na którym przeprowadzono m.in. 44 testy behawioralne, 164 analizy chemiczne, 46 badań klinicznych i 75 testów określających wpływ na komórki organizmu.

NOWOŚĆ! NIEWIDOCZNE NAKŁADKI
ORTODONTYCZNE **invisalign**
Leczenie dzieci i dorosłych
Aparaty zdejmowane i stałe
SPECJALISTA lek. Dent. Dominika Grabowska - Miazek
ORTODONTA rejestracja: **502 508 888**

Leczenie zachowawcze
 Terapia ozonem
 Endodoncja
 Protetyka
 Profilaktyka - skaling, piaskowanie, lakierowanie, lakowanie
GABINET STOMATOLOGICZNY
lek. dent. Dorota Paradowska Kędzierawska
Chełm, ul. K. Kurpińskiego 12; tel. 82 565 80 11
ZAPRASZAMY poniedziałek, środa, piątek w godz. 9 - 17; wtorek i czwartek w godz. 11 - 19

• Rehabilitacja, USG
• Lekarze specjaliści
• Badania diagnostyczne
• Holter ciśnieniowy, EKG
Chełm Plac Kupiecki 12
ul. Szymanowskiego 6
ul. Piłsudskiego 11B
tel. 82 540 80 51
Krasnystaw ul. Czysa 3
tel. 82 540 80 41
 luxmedlublin.pl

SPECJALISTA
CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. **Lech DZIEDZIC**
Przyjmuje: czwartki od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZA-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum
Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

DIAGNOSTYKA www.diagnostyka.pl
laboratoria medyczne
...więcej niż wynik
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie
Zapraszamy do Punktów Pobrań w Chełmie:
Al. 3-go Maja 22 (lok. 3) godz. pracy pn-pt 7.30-11.00 sob. 8.00-11.00
ul. Lubelska 66 godz. pracy pn-pt 7.30-11 oraz 15.00-17.00

NOWY PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHELMIE
ul. Partyzantów 1 (budynek STOKROTKI)
Godziny przyjęć: PON. - PT. 7:30 - 12:30, tel.: 82 300 05 01
Bezpłatna diagnostyka
w kierunku wirusowego zapalenia wątroby typu C.
Do końca marca 2022 zniżka -20% na wszystkie badania z wyłączeniem pakietów.
Punkt przyjazny kobietom w ciąży.
Zapraszamy również do Punktów Pobrań w Chełmie
ul. Słowackiego 33 i Szymanowskiego 4,
od poniedziałku do soboty w godzinach 7:30-11:00,
tel. 82 300 05 34 i 506 682 410.
 ALAB **laboratoria**
oznacza wiarygodność

Indywidualna Specjalistyczna
Praktyka Ortodontyczna
lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista
ortodonta
Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu
Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

PRACOWNIA
PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO
I NAPRAWA PROTEZ
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

Gabinet Chirurgii Ogólnej
i Proktologicznej
lek. Rafał Domagała
SPECJALISTA
CHIRURG
Chełm, ul. Szpitalna 37/ Novena Clinica
Czynny w środy 15.30 - 19.30
Rejestracja tel.: 691 984 545
www.chirurg-chelm.pl

KANA **Katarzyna Kołodyńska**
Pobieranie
badań laboratoryjnych
w domu pacjenta
- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM
LUXMED W LUBLINIE

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta
Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

PRYWATNY GABINET
NEUROLOGOPEDYCZNY
Ada Wróblewska
PRZYCHODNIA NR 1 W CHELMIE
UL. WOŁYŃSKA 11, ☎ 661 418 886

TESSA
www.rtg-usg.com.pl
Spec. radiolog Anna Hryszko
Cyfrowy Aparat RTG
Nowoczesny aparat USG, Doppler
* * * * *
GABINET
GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY
USG 4D
lek. spec. ginekolog-położnik
Marek Lipiec
CZYNNE PN-PT 8.00-18.00
SOBOTY 9.00-12.00
Chełm, ul. Kolejowa 94
tel. 82/ 565-40-68, 549-19-09
(DAWNA SPÓŁDZIELNIA INWALIDÓW - CUKIERNIA)

GOSPODYNIE

najlepsze w gminie!

L

lubelskie

Smakuj życie!



Zakończyliśmy drugą edycję konkursu „Gospodynie najlepsze w gminie”, skierowanego do wszystkich Kół Gospodyń Wiejskich działających na terenie powiatów: chełmskiego, włodawskiego oraz krasnostawskiego.

Laureatów w jednej kategorii wyłonili nasi czytelnicy, natomiast w drugiej - jury.

Nagrodami dla trzech zwycięskich KGW w poszczególnych powiatach jest sprzęt AGD. Dodatkowo po czterech przedstawicieli KGW z największą liczbą oddanych głosów w powiecie chełmskim, włodawskim oraz krasnostawskim pojedzie z wizytą do Parlamentu Europejskiego w Strasburgu lub Brukseli, na specjalne zaproszenie europosłanki **Beaty Mazurek**.

„Najaktywniejsze KGW”

Jury, w oparciu o **PRZESŁANĄ PRZEZ KGW PREZENTACJĘ** przedstawiającą dotychczasową działalność, z uwzględnieniem działań mających na celu przeciwdziałanie pandemii Covid-19 i zwalczanie jej skutków, jak również działania na rzecz pomocy obywatelom Ukrainy, zmuszonym do opuszczenia swego kraju w wyniku wojny wywołanej przez Rosję,

dokonało oceny i wyboru nagrody specjalnej dla najaktywniejszego KGW we wszystkich trzech powiatach.

W tym roku tytuł **„Najaktywniejszego KGW”** otrzymało **KGW z Woli Żulińskiej**. Uroczyste wręczenie nagród odbędzie się w sierpniu, podczas dożynek.

Pod PATRONATEM



Beata MAZUREK

Posel do Parlamentu Europejskiego



Jarosław STAWIARSKI

Marszałek Województwa Lubelskiego



Piotr DENISZCZUK

Starosta Chełmski



Andrzej ROMANCZUK

Starosta Włodawski



Andrzej LEŃCZUK

Starosta Krasnostawski

POWIAT CHEŁMSKI	LICZBA GŁOSÓW:
Gmina Białopole	
KGW „Pionierki”	68
KGW Horeszkowice i Strzelce	40
Gmina Chełm	
KGW w Stawie	14
KGW w Rożdżałowie	122
KGW „Czerwone Obcasy”	10
Gmina Dorohusk	
KGW w Turce	114
KGW w Okopy Kolonii	27
KGW w Ostrowie	12
KGW w Barbarówce	12
KGW „Ale Babki”	228
KGW w Wólce Okopskiej	14
KGW w Michałowce	53
KGW w Brzeźnie	13
Gmina Kamień	
KGW w Strachosławiu	46
Gmina Leśniowice	
KGW „Kreatywni i Aktywni”	45
KGW w Horodysku ★ ★ ★	612
KGW w Pliskowie ★	853
KGW w Majdanie Leśniowskim	28
KGW w Alojzowie	67
KGW „Na Dolince”	238
KGW „Leśniczanki”	352
KGW „Kasiłanki”	152
Gmina Rejowiec	
KGW w Hruszowie	23
KGW „Kobylanki” ★ ★ ★	433
KGW w Bańkowszczyźnie	13
KGW „Zagrodzianki”	11
KGW w Zyngierówce	33
KGW Wereszcze Małe	14
Gmina Rejowiec Fabryczny	
KGW „Jazgot”	10
KGW „Wólenianki”	7
KGW „Gołębianki”	11
KGW „Krzywowlanki”	10
Gmina Ruda-Huta	
KGW w Poczekajce	36
KGW w Gotówce	10
Gmina Sawin	
KGW w Chutczu	396
KGW „Fajne Babki”	9
Gmina Wierzbica	
KGW w Wólce Tarnowskiej	12
KGW w Wierzbicy-Osiedle	15
KGW „Syczynianki”	8
KGW „Chylinianki”	12
KGW w Pniównie	10
KGW w Kamiennej Górze	10
KGW w Busównie Kolonia	19
KGW w Koziej Górze	38
KGW w Busównie	51
KGW w Wierzbicy	15
KGW w Ochoży	11
KGW w Staszycach	9
KGW w Olchowcu	27
KGW „Bakusianki”	10
Gmina Wojsławice	
KGW „Z przystupem”	3
Gmina Żmudź	
KGW „Mazlarnia”	186
KGW w Leszczanach	46

POWIAT KRASNOSTAWSKI	
Gmina Fajslawice	
KGW „Razem lepiej”	11

★ ★ ★

pierwsze miejsce

drugie miejsce

KGW „Kreatywne Marysieńki”	9
Gmina Gorzków	
KGW w Piaskach Szlacheckich	4
KGW w Chorupniku	6
KGW w Borowie	10
Zespół Kulinaryny w Gorzkowie	55
Gmina Krasnystaw	
KGW w Bzitem ★ ★ ★	207
KGW „Górzanie”	33
KGW w Widniówce	5
KGW w Jaślikowie	5
KGW w Małochwieju Dużym	9
KGW „Sami Swoi” ★	468
KGW w Zażółkwi	15
Gmina Krasniczyn	
KGW w Żuławie	8
KGW w Brzezinach	9
KGW w Czajkach	32
KGW „Bończanki”	10
KGW Drewniki	7
Gmina Łopiennik Górny	
KGW „Łopianki”	21
KGW w Woli Żulińskiej ★ ★ ★	278
KGW w Olszance	11
KGW w „Dobryniów nad Wieprzem”	20
KGW w Łopienniku Dolnym	19
Gmina Rudnik	
KGW w Bzowcu	24
KGW „Wszyscy Razem”	16
KGW w Rudniku	15
KGW „Źródła Werbki”	11
Gmina Siennica Różana	
KGW „Lawenda”	11
KGW „Krynica”	12
Gmina Żółkiewka	
KGW w Chłaniowie	7
KGW „Malinowy Poperczyn”	64
KGW Rożki Kolonia	100
KGW „Hetmanki”	11

POWIAT WŁODAWSKI	
Gmina Hańsk	
KGW Wsi Hańsk Kolonia	52
KGW w Ujazdowie	13
Gmina Stary Brus	
KGW w Dominicynie ★ ★ ★	125
KGW w Holi	35
Gmina Urszulín	
KGW „Bubnowskie Baby”	14
KGW „Wereszczynianki”	65
Gmina Włodawa	
KGW wsi Żłobek	
5KGW w Susznie	20
KGW w Szumince	9
KGW w Sobiborze ★	387
KGW w Orchówku	27
KGW w Stawkach	7
KGW „Krokodylki z Okuninki”	11
Gmina Wola Uhruska	
KGW „Piaskowe Babeczki”	5
KGW w Zberezu	8
KGW „Morowe Babki”	10
KGW „Gosposie z Uhruska”	72
KGW Siedliszcze nad Bugiem ★ ★	359
Gmina Wiryki	
KGW „Suchawianki”	102
KGW w Lubieniu	8
KGW „Wolanki”	7
KGW z Wiryk	11

★ ★ ★

trzecie miejsce

nagroda specjalna



W niedzielę (7 sierpnia) zakończyła się piętnasta już odsłona „Wyżyny Teatralnej” w Rudce (gm. Ruda-Huta). Hasło przewodnie wydarzenia to: „Wojna, Wolność, Tolerancja”.

Ogólnopolski Festiwal Teatrów i Monodramistów „Wyżyna Teatralna” Rudka 2022 był wyjątkowy nie tylko przez wzgląd na sytuację geopolityczną i położenie Rudki tuż przy granicy z Ukrainą, ale też przez nieobecność osoby od lat nierozzerwalnie kojarzonej z tym wydarze-

niem. Mowa o **Przemysławie Gąsiorowiczu**, który zginął w wypadku samochodowym, a którego pamięci poświęcono tablicę honorową w Centrum Kultury i Rekreacji w Rudce. Organizator i dyrektor festiwalu **Marcin Woszczewski** jak zwykle zadbał o bardzo wysoki poziom artystyczny przeglądu. Na scenie pojawiło się wiele uznanych grup teatralnych, a gwiazdą festiwalu był **Szymon Jachimek** znany z występów w kabarecie Limo. Do Rudki artysta przyjechał z autorskim recitalem piosenki kabaretowej.

(bm, fot. Wyżyna Teatralna)



TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY
8.08.–14.08.2022

PONIEDZIAŁEK



KOMEDIA

Miłość w Indiach

20.10 Młoda prawniczka Anne planuje swój ślub z Francois w indyjskim mieście Dżajpur. Mężczyzna udaje się do Indii, a narzeczona i jej siostra mają do niego dołączyć. Ich podróż się komplikuje.

FRANCJA 2016, REŻ. ARNAULD MERCADIER, WYK. LUCIE LUCAS, ÉMILE AZOURI, RAYANE BENSETTI, CÉCILE REBBOAH

CZWARTEK



KOMEDIA

Poznaj naszą rodzinę

22.15 Pielęgniarz Greg i jego ukochana Pam wychowują uroczę bliźnięta. Odpowiedzialny ojciec znajduje dobrze płatną posadę w firmie farmaceutycznej. Nie brak mu jednak kłopotów.

USA 2010, REŻ. PAUL WEITZ, WYK. ROBERT DE NIRO, BEN STILLER, OWEN WILSON, DUSTIN HOFFMAN, BARBRA STREISAND

WTOREK



SCIENCE FICTION

Dzień Niepodległości: Odrodzenie

20.00 Od ostatniego ataku obcych na Ziemię mija dwadzieścia lat. Teraz kosmici są silniejsi i pragną zemsty. Ludzkość łączy siły. Do walki z niebezpiecznymi istotami wysłany zostaje oddział młodych pilotów.

USA 2016, REŻ. ROLAND EMMERICH, WYK. LIAM HEMSWORTH, JEFF GOLDBLUM, JESSIE T. USHER, BILL PULLMAN

PIĄTEK



SENSACYJNY

Szybcy i wściekli 6

20.00 Dominic Toretto i jego ludzie musieli zbiec ze Stanów. Agent Hobbs składa im propozycję. W zamian za uwolnienie od stawianych im zarzutów zespół Toretta miałby rozbić groźny gang.

USA 2013, REŻ. JUSTIN LIN, WYK. VIN DIESEL, PAUL WALKER, DWAYNE JOHNSON, JORDANA BREWSTER, MICHELLE RODRIGUEZ

ŚRODA



DRAMAT

Wojna Charliego Wilsona

20.00 Wojska ZSRR wkraczają do Afganistanu. Kochanka kongresmena Charliego Wilsona, zagorzała antykomunistka, nakłania go do wsparcia walczących z Sowietami mudżahedinów. Dołącza do nich były agent CIA.

USA 2007, REŻ. MIKE NICHOLS, WYK. TOM HANKS, AMY ADAMS, JULIA ROBERTS, PHILIP SEYMOUR HOFFMAN, TERRY BOZEMAN

SOBOTA



WESTERN

Siedmiu wspaniałych

21.30 Wiek XIX. Bandyci na usługach właściciela kopalń złota terroryzują Rose Creek. Wdowa po jednym z zabitych mężczyzn prosi oficera Chisolma o pomoc w rozprawieniu się z przestępcami.

USA 2016, REŻ. ANTOINE FUQUA, WYK. DENZEL WASHINGTON, CHRIS PRATT, ETHAN HAWKE, VINCENT D'ONOFRIO

8 SIERPNIA
PONIEDZIAŁEK

TVP 1

05.15 Przysięga (690) - telenowela, Tur.
06.00 Wspaniałe stulecie (76) - serial
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Okiem wiary - mag. religijny, Pol.
08.00 Wiadomości, Pogoda - inf.
08.15 Kwadrans polityczny - public.
08.40 Ranczo 2 (14) - serial obycz., Pol.
09.45 Komisarz Alex 2 (16) - serial, Pol.
10.40 Ojciec Mateusz 21 (270) - serial
11.30 Leśniczówka (572) - telen., Polska
12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda
12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
12.50 Szpiedzy wśród zwierząt 2 (2/4)
14.00 Wspaniałe stulecie (77) - serial
15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Przysięga (691) - telenowela, Tur.
17.00 Teleexpress - program inf.
17.15 Jaka to melodia?
17.55 Wojenne dziewczyny 2 (26)
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm!
20.30 Leśniczówka (573) - telen., Polska
21.05 Bolivar (52/69) - serial, Kolumbia
22.05 Ekstradycja (4/6) - serial, Polska
23.10 Liban. Wybuch gniewu - film dok., Polska/Wielka Brytania/Liban 2021
00.15 Delikatność - komedia romantyczna, Francja 2011
02.10 Mściciel - film sensacyjny, USA/Niemcy/Francja/RPA 2004
03.40 Trzeci oficer (13) - serial sensac.
04.30 Notacje - cykl dokumentalny

TVP 2

05.00 Na sygnale (184): Topielec
05.30 M jak miłość (1588) - serial, Pol.
06.20 Pasterz: Człowiek - serial, Polska
06.35 Pasterz: Kapłan na trudne czasy
06.55 Rodzinka.pl (150): Kosmos
07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka
07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn
11.15 Złotopolscy (62): Trudne uczucia - telenowela, Polska
11.50 Złotopolscy (63): Spóźnieni kochankowie - telenowela, Polska
12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska
13.15 Zranione ptaki (95) - serial, Tur.
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (229) - serial, Polska
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (21)
16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska
16.35 Familiada - teleturniej
17.15 Zakazany owoc (30) - telen., Tur.
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.45 Zranione ptaki (96) - serial, Tur.
19.35 Barwy szczęścia (2631) - serial
20.10 Miłość w Indiach - komedia romantyczna, Francja 2016
22.00 Randka w ciemno - komedia romantyczna, Polska 2009
23.45 O mnie się nie martw 9 (1/13)
00.45 American Honey - dramat obyczajowy, Wielka Brytania/USA 2016
03.35 Nie jesteście sobą - dramat obyczajowy, USA 2014, reż. George C. Wolfe
05.20 Zakończenie programu

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.40 Malanowski i partnerzy (205): Dla ciebie wszystko - serial, Pol.
09.10 Malanowski i partnerzy (206): Zaginiony syn - serial, Polska
09.40 Sekrety rodziny (220): Fatalne zauroczenie - serial paradok., Pol.
10.40 Dlaczego ja? (1088) - serial, Pol.
11.40 Gliniarze (291) - serial, Polska
12.50 Wydarzenia - program inf.
13.20 Interwencja - mag. reporterów
13.40 Trudne sprawy (944) - serial, Pol.
14.40 Dlaczego ja? (1070) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia - program inf.
16.10 Pogoda - program informacyjny
16.15 Interwencja - mag. reporterów
16.40 Gliniarze (574) - serial, Polska
17.40 Sekrety rodziny (280) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.25 Gość „Wydarzeń” - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.00 Niezniszczalni - film sensacyjny, USA 2010, reż. Sylvester Stallone
22.15 Ciacho - komedia, Polska 2010, reż. Patryk Vega, Michał „Ozi” Ozierow
00.55 Indiana Jones i Królestwo Kryształowej Czaszki - film przygodowy, USA 2008, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford
03.30 Świat według Kiepskich (185)
04.15 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

TVN

06.00 Uwaga! - magazyn reporterów
06.15 Nowa Maja w ogrodzie 6
06.40 Akademia ogrodnika - magazyn
06.50 Co za tydzień - magazyn
07.20 Bunt! (31) - serial obycz., Polska
07.55 Tajemnice miłości (44) - serial
09.00 Ten moment (4) - serial, Polska
09.35 Kuchenne rewolucje: Tarnów, 1.2.3. - program rozr., Polska 2017
10.40 Ukryta prawda (1269) - serial, Pol.
11.45 Ukryta prawda (1101) - serial, Pol.
12.55 Tajemnice miłości (45) - serial
14.00 Ukryta prawda (1270) - serial, Pol.
15.05 Ukryta prawda (1063) - serial, Pol.
16.10 Ten moment (5) - serial, Polska
16.45 Kuchenne rewolucje: Olsztyn, Pi-rat - program rozr., Polska 2017
17.55 Ukryta prawda (1102) - serial, Pol.
19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf.
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (3471) - serial, Polska
20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022
21.35 Od kołyski aż po grób - film sensacyjny, USA 2003, reż. Andrzej Bartkowiak, wyk. Jet Li, DMX, Anthony Anderson, Kelly Hu, Gabrielle Union
23.40 Ślub od pierwszego wejrzenia
00.45 Co za tydzień - magazyn
01.30 Wewnętrzny wróg (7) - serial
02.30 Uwaga! - magazyn reporterów
02.50 NOC Magii
04.10 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4

06.00 Strażnik Teksasu (87) - serial
07.00 Strażnik Teksasu (88) - serial
08.00 Nasz nowy dom - reality show
09.00 Pierwsza miłość (3426) - serial
09.50 Pierścionek z rubinem (35)
10.55 Ryzykanci - reality show, USA 2016
11.55 Sędzia Judy - reality show
12.25 Sędzia Judy - reality show
12.55 Sędzia Judy - reality show
13.25 Sędzia Judy - reality show
13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska
15.55 Nowe sekrety sąsiadów (13): Mieszczuch w błocie - serial, Pol.
16.25 Nowe sekrety sąsiadów (14): Polski kochanek - serial, Polska
16.55 Pierścionek z rubinem (36)
18.00 Hawaje 5-0 (2) - serial krym., USA
19.00 Policjantki i Policjanci (901)
20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (586) - serial krym., Polska
21.00 Lake Placid: Dziedzictwo - horror SF, RPA 2018, reż. Darrell Roodt, wyk. Katherine Barrell, Tim Rozon
23.00 Wzór (90) - serial kryminalny, USA
00.00 Wzór (91) - serial kryminalny, USA
00.55 Anatomia głupoty (12) - serial
01.25 Śmierć na 1000 sposobów (14)
02.25 Ucho Prezesa 3 (14) - serial, Pol.
02.50 SuperLudzie (4) - serial dok., Pol.
03.20 SuperLudzie (5) - serial dok., Pol.
03.50 Trans World Sport - magazyn
04.55 SuperLudzie (6) - serial dok., Pol.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.20 Szpital (751) - serial paradok., Pol.
06.20 Papiery na szczęście (91/141)
06.50 Papiery na szczęście (92/141)
07.25 Idealna niania 5 - reality show
08.10 Ukryta prawda (667) - serial, Pol.
09.10 Ukryta prawda (739, 740)
11.10 Sprzątaczk (6/12) - serial, Polska
11.55 Szpital (884) - serial paradok., Pol.
12.55 SOS. Ekipy w akcji (5/60)
13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (8/30) - serial fab.-dok., Polska
14.55 Rozwód. Walka o wszystko (39): Rozwód z powodu wady płodu - serial paradok., Polska
15.55 Ukryta prawda (1046) - serial
17.00 SOS. Ekipy w akcji (6/60) - serial
18.00 Rozwód. Walka o wszystko (40-ost.): Rozwód z prepersem
19.00 Ukryta prawda (1029) - serial, Pol.
20.00 Operacja „Dunaj” - komedia, Polska/Czechy 2009, reż. Jacek Głomb, wyk. Maciej Stuhr, Maciej Nawrocki, Bogdan Grzeszczak
22.15 Hellboy 2: Złota armia - horror SF, Węgry/USA/Niemcy 2008, reż. Guillermo del Toro, wyk. Ron Perlman, Selma Blair, Doug Jones
00.45 Vendetta - dramat sensacyjny, USA 2015, reż. Jen Soska, Sylvia Soska, wyk. Dean Cain, Paul Wight, Michael Eklund, Benjamin Hollingsworth
02.40 NOC Magii
05.15 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (6, 9)
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (519)
09.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (302)
10.00 Lombard. Życie pod zastaw (39)
11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (36)
12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (303)
13.00 Rodzinny interes 6 (262)
14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (37)
15.00 Prawdziwe motywy (22)
16.00 Rodzinny interes 6 (263)
17.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (305)
18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (520, 521)
20.00 16 przecznic - film sensac., USA/Niem.
20.06 22.00 Sabotaż - film sensac., USA 2014
00.05 Brick Mansions. Najlepszy z najlepszych - film sensac., Fr/Kanada 2014

PULS 2

08.45 Piżamersi 2 (25)
09.10 Dinopociąg (7)
09.55 Little People: Mali odkrywcy 2 (43, 44)
10.30 Klinika dla pluszaków (59, 60)
11.25 Smerfy (73, 74)
12.30 Było sobie życie (15)
13.00 Blaze i megamaszyny 2 (2, 3)
14.00 Mustang: Duch wolności (4, 5)
15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (14, 15)
16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (15)
16.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (7, 10, 11, 12)
18.20 Smerfy (20, 21)
19.00 Psi Patrol (26)
19.20 Psi Patrol 2 (1)
20.00 Dzielnica strachu 2 (65, 66)
22.00 Wstydlive choroby: Nastolatki (4)
23.00 Dziwne uzależnienia (5, 6)
00.00 Dzielnica strachu 2 (64)

STOPKLATKA

06.00 Nowa Scena Śmiechu
06.45 Złotopolscy (503, 504)
07.45 Plebania (553, 554)
08.45 Allo, Allo (38)
09.25 Doktor Martin 8 (1, 2)
11.20 13 posterunek 2 (23, 24)
12.50 Katastrofy w przestworzach (36, 132)
14.55 Burzliwe Seattle - film katastrof, USA 2012
16.45 13 posterunek 2 (25, 26)
18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2
19.00 Łowcy okazji 2 (17, 18)
20.00 Ogień zwalczaj ogniem - dramat, USA 2012
22.00 Bez litości 2 (2)
23.55 Wróg publiczny numer jeden, część 1 - dramat, Fr/Wł./Kanada 2008
02.10 Premiera: Życie nie umierać - komediodramat, Pol. 2015
03.55 Kret - dramat, Polska/Fr 2010
05.40 Zakończenie

TTV HD

06.55 Ukryta prawda (308)
07.55 Szpital (941, 942)
09.55 Damy i wieśniaczki. Za granicą 2 (1)
10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11
11.55 Szkoła (689)
12.55 Ukryta prawda (1269)
14.00 Ukryta prawda (1270)
15.05 Ukryta prawda (1063)
16.10 Ten moment (5)
16.45 Kuchenne rewolucje: Olsztyn, Pi-rat
17.55 Ukryta prawda (1102)
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.55 Uwaga!
20.10 Doradca smaku
20.15 Na Wspólnej (3471)
20.55 Milionerzy
21.35 Od kołyski aż po grób
23.40 Ślub od pierwszego wejrzenia
00.45 Co za tydzień
01.30 Wewnętrzny wróg (7)
02.30 Uwaga!
02.50 NOC Magii
04.10 Kto was tak urządził?

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (127)
07.00 SuperLudzie Extra
07.10 Słoneczny patrol 7 (9, 10, 11)
10.00 Kobra - oddział specjalny (14)
11.05 Galileo
12.05 Miodowe lata (114, 123)
13.05 Bagaż: Mój, czyli zemsta
14.00 Policjantki i Policjanci (366)
15.00 Święty (101, 102, 103, 104)
17.00 Medicopter 117 (3)
18.05 Miodowe lata (106, 119)
20.00 Galileo
21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (196, 197)
23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (171)
00.00 Hawaje 5-0 (16)
01.00 STOP Drogówka
02.00 Pamiętniki z wakacji (36)
03.00 Benny Hill
03.40 Disco Polo Life
04.00 Disco Polo Life
05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT

06.00 Piłka nożna: Joan Gamper Trophy
08.30 Boks: Gala Babilon Promotion w Nowym Dworze Mazowieckim
11.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Odra Opole - Wisła Kraków
13.30 Tenis: Turniej ATP w Waszyngtonie - mecz finałowy gry pojedynczej
16.00 Piłka nożna: Joan Gamper Trophy - mecz: FC Barcelona - Club Universidad Nacional
17.50 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Stal Rzeszów - Ruch Chorzów
20.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. rundy gry pojedynczej
22.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. rundy gry pojedynczej
01.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu

9 SIERPNIA WTOREK			
TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN
05.10 Przysięga (691) - telenowela, Tur. 06.00 Wspaniałe stulecie (77) - serial 06.50 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.40 Ranczo 2 (15) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 2 (17) - serial, Pol. 10.40 Ojciec Mateusz 21 (271) - serial 11.30 Leśniczówka (573) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Największe cuda natury (5/6) 14.00 Wspaniałe stulecie (78) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Przysięga (692) - telenowela, Tur. 17.00 Teleexpress - program inf. 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny 3 (27) 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.30 Leśniczówka (574) - telen., Polska 21.05 Bolivar (53/69) - serial, Kolumbia 22.00 Ekstradycja (5/6) - serial, Polska 23.10 Ocaleni - reality show 00.15 Następcy parszywej dwunastki - film sensacyjny, USA 1996 01.50 Święci i żołnierze: Credo spadochroniarza - film woj., USA 2012 03.30 Idealny dawca - thriller, Kanada 2019, reż. John Barnard 05.00 Zakończenie programu	05.35 M jak miłość (1589) - serial, Pol. 06.25 Kaplica w Stawigudzie - rep. 06.55 Rodzinka.pl (151): Zima, zima... ach to ty! - serial kom., Polska 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.15 Złotopolscy (64): Sny - telen., Pol. 11.50 Złotopolscy (65): Pozory - telen. 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Zranione ptaki (96) - serial, Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (230) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (22) - serial kryminalny, Austria 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (31) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (97) - serial, Turcja 19.35 Barwy szczęścia (2632) - serial 20.10 Pojedynek na pustyni - thriller, USA 2014, wyk. Michael Douglas 21.55 Transcendencja - dramat SF, Wielka Brytania/Chiny/USA 2014 00.05 Ludzkie historie: A co, jeśli nic? - film dokumentalny, Polska 2020 01.00 Miłość w Indiach - komedia romantyczna, Francja 2016 02.45 Slow News - film dokumentalny, Francja 2020, reż. Alberto Puliafito 03.55 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.55 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (207): Bez śladu - serial fab-dok., Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (208): Cóрка marynarza - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (221): Zabójcza miłość - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1089) - serial, Pol. 11.40 Gliniarze (292) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (945) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1071) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (575) - serial, Polska 17.40 Sekrety rodziny (281) - serial, Pol. 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Dzień Niepodległości: Odrodzenie - film SF, USA 2016, reż. Roland Emmerich, wyk. Liam Hemsworth 22.30 Zabić Salazara - dramat kryminalny, USA/Rumunia 2016, reż. Keoni Waxman, wyk. Steven Seagal 00.55 Niezniszczalni - film sensacyjny, USA 2010, reż. Sylvester Stallone 03.10 Świat według Kiepskich (220) 03.45 Świat według Kiepskich (216)	06.05 Uwaga! - magazyn reporterów 06.20 Na Wspólnej (3471) - serial, Polska 06.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 07.20 Bunt! (32) - serial obycz., Polska 07.55 Tajemnice miłości (45) - serial 09.00 Ten moment (5) - serial, Polska 09.35 Kuchenne rewolucje: Olsztyn, Pirat - program rozr., Polska 2017 10.40 Ukryta prawda (1270) - serial, Pol. 11.40 Doradca smaku: Sałatka z kaczką i sosem musztardowym 11.50 Ukryta prawda (1102) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (46) - serial 14.00 Ukryta prawda (1271) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1064) - serial 16.10 Ten moment (6) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje - rozr. 17.55 Ukryta prawda (1103) - serial, Pol. 19.00 Fakt, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3472) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 21.35 Chiński zodiak - film karate, Hongkong/Chiny 2012, reż. Jackie Chan, wyk. Jackie Chan, Sang-woo Kwon, Nathan Boyd, Terry Hackett, John Paisley 23.50 Kuba Wojewódzki - talk-show 00.55 Zabójcza broń 2 (18) - serial, USA 01.55 Uwaga! - magazyn reporterów 02.15 NOC Magii 03.40 Kto was tak urządził? - magazyn
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD
06.00 Kobra - oddział specjalny (7, 10) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (520) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (303) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 (40) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (37) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (304) 13.00 Rodzinny interes 6 (263) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (38) 15.00 Prawdziwe motywy (23) 16.00 Rodzinny interes 6 (264) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (306) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (521, 522) 20.00 Bez przyzwolenia - film sensac., Tajlandia 2015 21.50 Demonstracja siły - film sensac., USA 2013 23.55 Wesoła gorączka - komedia, USA 2006	07.40 Smerfy (40, 41) 08.45 Pidżamersi 2 (26) 09.10 Dinopociąg (8) 09.55 Little People: Mali odkrywcy 2 (45, 46) 10.30 Klinika dla pluszaków (61, 62) 11.25 Smerfy (75, 76) 12.30 Było sobie życie (16) 13.00 Blaze i megamaszynny 2 (3, 4) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (5, 6) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (15, 16) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (16) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (11, 12, 13, 14) 18.20 Smerfy (21, 22) 19.00 Psi Patrol 2 (1, 2) 20.00 Dzielnica strachu 2 (67, 68) 22.00 Wstydlive choroby (1) 23.00 Ekstremalne historie miłosne 2 (6) 00.00 Dzielnica strachu 2 (65)	06.00 Nowa Scena Śmiechu 06.45 Złotopolscy (505, 506) 07.45 Plebania (555, 556) 08.45 Allo, Allo (39) 09.25 Doktor Martin 8 (3, 4) 11.20 13 posterunek 2 (25, 26) 12.50 Katastrofy w przestworzach (37) 13.55 Mayday: Air Disaster 16 (133) 14.55 Fala uderzeniowa: Odliczanie ku tragedii - thriller SF, USA 2017 16.45 13 posterunek 2 (27, 28) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 2 (19, 20) 20.00 Biuro ludzkości - thriller SF, Kanada/USA/Wlk. Brytania 2017 21.55 Niewierna - dramat, USA/Niem./Fr. 2002 00.30 Dzikie historie - komediodramat, Arg./Hiszp. 2014 02.50 Sól ziemi czarnej - dramat, Pol. 1969	09.55 Damy i wieśniaczki. Za granicą 2 (2) 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 10 11.55 Szkoła (690) 12.55 Ukryta prawda (523) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (6) 14.55 Królowe życia 7 (22) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Nauka jazdy 2 16.35 99 - Gra o wszystko 17.45 Express, Pogoda 18.05 DeFacto 7 18.30 Złomowisko PL 8 (13) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 10 (17) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 11 21.45 Express, Pogoda 22.00 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (1) 22.30 Gogglebox. Przed telewizorem 16 23.35 Nic do ukrycia 2 (1) 00.35 Seks - wypadki (6)
TV 4	TVN SIEDEM		
06.00 Strażnik Teksasu (89) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (90) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3427) - serial 09.50 Pierścionek z rubinem (36) 10.50 Ryzykanci - reality show, USA 2016 11.55 Sędzia Judy - reality show 12.25 Sędzia Judy - reality show 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.25 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Nowe sekrety sąsiadów (15): Nieobecny ojciec - serial, Polska 16.25 Nowe sekrety sąsiadów (16): Nie-rozłączni - serial paradok., Polska 16.55 Pierścionek z rubinem (37) 18.00 Hawaje 5-0 (3) - serial krym., USA 19.00 Policjantki i Policjanci (902) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (587) - serial krym., Polska 21.00 Podróż z diabłem - thriller, Kolumbia/USA 2019, reż. Jason Cabell 23.00 Noc oczyszczenia: Anarchia - horror, USA/Francja 2014 01.05 Anatomia głupoty (13) - serial 01.45 Śmierć na 1000 sposobów (2) 02.05 Ucho Prezesa 4 (3) - serial, Pol. 02.25 Ucho Prezesa 4 (12) - serial, Pol. 02.50 Trans World Sport - magazyn 03.55 SuperLudzie (6) - serial dok., Pol. 04.25 SuperLudzie (7) - serial dok., Pol. 04.55 SuperLudzie (8) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.20 Szpital (752) - serial paradok., Pol. 06.20 Papiery na szczęście (93/141) 06.50 Papiery na szczęście (94/141) 07.25 Idealna niania 5 - reality show 08.10 Ukryta prawda (668) - serial, Pol. 09.10 Ukryta prawda (741) - serial, Pol. 10.10 Ukryta prawda (742) - serial, Pol. 11.10 Sprzątaczk (7/12) - serial, Polska 11.55 Szpital (885) - serial paradok., Pol. 12.55 SOS. Ekipy w akcji (6/60) - serial 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (9/30) - serial fab-dok., Polska 14.55 Rozwód. Walka o wszystko (40-ost.): Rozwód z prepersem 15.55 Ukryta prawda (1047) - serial 17.00 SOS. Ekipy w akcji (7/60) - serial 18.00 Zagadki losu (1/35) - serial, Pol. 19.00 Ukryta prawda (1030) - serial 20.00 Kod Merkurs - film sensacyjny, USA 1998, reż. Harold Becker, wyk. Bruce Willis, Alec Baldwin, Miko Hughes, Chi McBride, Kim Dickens 22.30 Uwiedziony - thriller, USA 2008, reż. Marcel Langenegger, wyk. Ewan McGregor, Hugh Jackson, Michelle Williams, Bruce Altman 00.40 Noc oczyszczenia: Czas wyboru - film sensacyjny, USA/Francja 2016, reż. James DeMonaco, wyk. Frank Grillo, Elizabeth Mitchell, Mykelti Williamson, J.J. Soria, Betty Gabriel 02.55 NOC Magii 05.15 Zakończenie programu		
TV 6	POLSAT SPORT		
06.00 Detektywi w akcji (128): Koło gospodyń wiejskich/Piwonie 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 7 (12, 13, 14) 10.00 Kobra - oddział specjalny (15): Czarna woda 11 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (106, 119): Zjazd absolwentów; Strajk 14.00 Policjantki i Policjanci (367) 15.00 Święty (105, 106, 107, 108) 17.00 Medicopter 117 (4) 18.05 Miodowe lata (121, 110) 20.00 Galileo 21.00 Agencji NCIS: Los Angeles 4 (1, 2) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (172) 00.00 Hawaje 5-0 (17) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pamiętniki z wakacji (37) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Stal Rzeszów - Ruch Chorzów 08.30 Boks 11.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Odra Opole - Wisła Kraków 13.30 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. rundy gry pojedynczej 16.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 18.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej 20.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Wisła Kraków - GKS Katowice 23.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej 01.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej 03.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 1. i 2. rundy gry pojedynczej		

10 SIERPNIA ŚRODA			
TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN
05.10 Przysięga (692) - telenowela, Tur. 06.00 Wspaniałe stulecie (78) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07.30 Rodzinny ekspres - magazyn, Pol. 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.40 Ranczo 2 (16) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 2 (18) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 21 (272) - serial 11.30 Leśniczówka (574) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Rok w ogrodzie extra - magazyn 12.55 Natura w Jedynce: Największe cuda natury (6-ost.) - serial, USA 14.00 Wspaniałe stulecie (79) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Przysięga (693) - telenowela, Tur. 17.00 Teleexpress - program inf. 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny 3 (28) 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.30 Leśniczówka (575) - telen., Polska 21.05 Bolivar (54/69) - serial, Kolumbia 22.00 Ekstradycja (6-ost.) - serial, Pol. 23.10 Ukraińcy (7) - serial dok., Polska 00.05 Zemsta Luny - thriller, Niemcy 2017, reż. Khaled Kaissar 01.45 Opór - dramat wojenny, USA 2008 04.10 wojsko-polskie.pl - cykl rep. 04.55 Zakończenie programu	05.00 Na sygnale (185) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1590) - serial, Pol. 06.20 Pozyteczni.pl - magazyn 06.55 Rodzinka.pl (152) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn 11.15 Złotopolscy (66, 67) - telenowela 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Zranione ptaki (97) - serial, Turcja 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (231) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (23) - serial kryminalny, Austria 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (32) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (98) - serial, Tur. 19.35 Barwy szczęścia (2633) - serial 20.10 Pułkownik Kwiatkowski - komediodramat, Polska 1995 22.30 Lekarka z rajskiej wyspy. Tajemnica - film obycz., Niemcy 2019 00.15 Medyceusze Wspaniali (6) - serial 01.25 Zaufać Światowej Organizacji Zdrowia - film dok., Niemcy/Austria/Francja/Japonia/Szwajcaria 2016 02.35 Antybiotykooporność: Globalne zagrożenie - film dokumentalny, Niemcy 2019, reż. Michael Wech 03.50 Archiwista (10/13) - serial, Polska 04.40 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (209): Podrabiany kapitan - serial, Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (210): Droga tajemnica - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (222): I z duchem Twoim - serial paradok., Pol. 10.40 Dlaczego ja? (1090) - serial, Pol. 11.40 Gliniarze (293) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (946) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1072) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (576) - serial, Polska 17.40 Sekrety rodziny (282) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Piłka nożna: Superpuchar Europy - studio 20.50 Piłka nożna: Superpuchar Europy - mecz: Real Madryt CF - Eintracht Frankfurt 23.30 Łatwa dziewczyna - komedia, USA 2010, reż. Will Gluck 01.15 Dzień Niepodległości: Odrodzenie - film SF, USA 2016 03.55 Świat według Kiepskich (225)	06.05 Uwaga! - magazyn reporterów 06.20 Na Wspólnej (3472) - serial, Polska 06.50 Milionerzy - teleturniej, Polska 2022 07.20 Bunt! (33) - serial obycz., Polska 07.55 Tajemnice miłości (46) - serial 09.00 Ten moment (6) - serial, Polska 09.35 Kuchenne rewolucje: Sosnowiec, Magiliana - program rozr., Pol. 2017 10.40 Ukryta prawda (1271) - serial, Pol. 11.40 Doradca smaku: Tarta z burakami, anchois i gałką muszkatołową 11.50 Ukryta prawda (1103) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (47) - serial 14.00 Ukryta prawda (1272) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1065) - serial 16.10 Ten moment (7) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje: Katowice, Le Papillon Noir - rozr., Pol. 2017 17.55 Ukryta prawda (1104) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku: Zupa z wołowiną i pieczonymi paprykami 20.15 Na Wspólnej (3473) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 21.35 Frantic - thriller, USA/Francja 1988 00.00 Sahara - film przygodowy, USA/Hiszpania/Niemcy/Wielka Brytania 2005, reż. Breck Eisner 02.40 Wewnętrzny wróg (7) - serial 03.45 Uwaga! - magazyn reporterów 04.05 NOC Magii 05.25 Kto was tak urządził? - magazyn
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD
06.00 Kobra - oddział specjalny (8, 11) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (521) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (304) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 (41) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (38) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (305) 13.00 Rodzinny interes 6 (264) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (39) 15.00 Prawdziwe motywy (24) 16.00 Rodzinny interes 6 (265) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (307) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (522, 523) 20.00 Trzynasty wojownik - film przyg., USA 1999 22.00 Igrzyska śmierci: Kosogłos. Część 2 - film SF, USA/Niem. 2015 00.30 Ostatni legion - dramat	07.40 Smerfy (42, 43) 08.45 Pidżamersi 2 (1) 09.10 Dinopociąg (9) 09.55 Little People: Mali odkrywcy 2 (47, 48) 10.30 Klinika dla pluszaków (63, 64) 11.25 Smerfy (77, 78) 12.30 Było sobie życie (17) 13.00 Blaze i megamaszynny 2 (4, 5) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (6, 7) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (16, 17) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (17) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (13, 14, 15, 16) 18.20 Smerfy (22, 23) 19.00 Psi Patrol 2 (2, 3) 20.00 Dzielnica strachu 2 (69, 70) 22.00 Wstydlive choroby (2) 23.00 Ekstremalne historie miłosne 2 (7) 00.00 Dzielnica strachu 2 (66)	06.00 Nowa Scena Śmiechu 06.45 Złotopolscy (507, 508) 07.45 Plebania (557, 558) 08.45 Allo, Allo (40) 09.25 Doktor Martin 8 (5, 6) 11.20 13 posterunek 2 (27, 28) 12.50 Katastrofy w przestworzach (38, 134) 14.55 10 w skali Richtera - film sensac., USA 2014 16.45 13 posterunek 2 (29, 30) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 18.30 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 2 (21, 22) 20.00 Cop Out: Fujały na tropie - komedia, USA 2010 22.20 Oko - horror, USA 2008 00.05 Poradnik pozytywnego myślenia - komediodramat, USA 2012 02.40 „Łata dwudzieste... lata trzydzieste...” - komedia, Polska 1983	07.55 Szpital (945, 946) 09.55 Damy i wieśniaczki. Za granicą 2 (3) 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11 11.55 Szkoła (691) 12.55 Ukryta prawda (524) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (7) 14.55 Królowe życia 7 (23) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Nauka jazdy 2 16.35 99 - Gra o wszystko 17.45 Express, Pogoda 18.05 DeFacto 7 18.30 Złomowisko PL 8 (14) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 10 (18) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 11 21.45 Express, Pogoda 22.00 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (2) 22.30 Gogglebox. Przed telewizorem 16 23.35 Nic do ukrycia 2 (2)
TV 4	TVN SIEDEM		
06.00 Strażnik Teksasu (91) - serial, USA 07.00 Strażnik Teksasu (92) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3428) - serial 09.50 Pierścionek z rubinem (37) 10.55 Ryzykanci - reality show, USA 2016 12.45 Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2018 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Nowe sekrety sąsiadów (17): Pięte koło u wozu - serial, Polska 16.25 Nowe sekrety sąsiadów (18): Wszystko na swoim miejscu 16.55 Pierścionek z rubinem (38) 18.00 Hawaje 5-0 (4) - serial krym., USA 19.00 Policjantki i Policjanci (903) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (588) - serial krym., Polska 21.00 Wielka ucieczka - reality show 22.00 Egzorcysta: Początek - horror, USA 2004, reż. Renny Harlin, wyk. Stellan Skarsgård, Izabella Scorupco, James D'Arcy, Julian Wadham, Remy Sweeney 00.25 Mistrz dowcipu - rozr., Polska 2022 00.55 Mistrz dowcipu - rozr., Polska 2022 01.25 Anatomia głupoty (14) - serial 01.55 Śmierć na 1000 sposobów (3) 02.25 Disco Polo Life - muz., Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.20 Szpital (753) - serial paradok., Pol. 06.20 Papierzy na szczęście (95/141) 06.50 Papierzy na szczęście (96/141) 07.25 Idealna niania 5 - reality show 08.10 Ukryta prawda (669) - serial, Pol. 09.10 Ukryta prawda (743) - serial, Pol. 10.10 Ukryta prawda (744) - serial, Pol. 11.10 Sprzątaczkii (8/12) - serial, Polska 11.55 Szpital (886) - serial paradok., Pol. 12.55 SOS. Ekipy w akcji (7/60) - serial 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (10/30) - serial fab.-dok., Polska 14.55 Zagadki losu (1/35) - serial, Pol. 15.55 Ukryta prawda (1048) - serial 17.00 SOS. Ekipy w akcji (8/60) - serial 18.00 Zagadki losu (2/35) - serial, Pol. 19.00 Ukryta prawda (1031) - serial, Pol. 20.00 Wojna Charliego Wilsona - dramat biograficzny, USA 2007, reż. Mike Nichols, wyk. Tom Hanks, Amy Adams, Julia Roberts, Philip Seymour Hoffman, Terry Bozeman 22.15 Zabójcza broń - film sensacyjny, USA 1987, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Gary Busey, Mitch Ryan, Mitchell Ryan 00.30 Aż po grób - komediodramat, USA/Niemcy/Polska 2009, reż. Aaron Schneider, wyk. Robert Duvall, Sissey Spacek, Bill Murray 02.35 Druga strona medalu 03.10 NOC Magii 05.15 Zakończenie programu		
TV 6	POLSAT SPORT		
06.00 Detektywi w akcji (129) 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 7 (15, 16, 17) 10.00 Kobra - oddział specjalny (16): Ehrensache 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (121, 110): Ziarno do ziarnka; Podwójne ubezpieczenie 14.00 Policjantki i Policjanci (368) 15.00 Światy (109, 110, 111) 17.00 Medicopter 117 (5) 18.05 Miodowe lata (99, 111) 20.00 Galileo 21.00 Mordercze pary (3, 4) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (173) 00.00 Hawaje 5-0 (18) 01.00 STOP Drogówka 02.00 Pamietniki z wakacji (3) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje	06.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 08.30 Boks: Gala w Rudzie Śląskiej - waga superśrednia: Remigijusz Włóz - Tomasz Gromadzki 12.09.2020 11.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 13.30 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 2. rundy gry pojedynczej 16.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Wisła Kraków - GKS Katowice 18.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 2. rundy gry pojedynczej 20.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: ŁKS Łódź - Puszcza Niepolomice 23.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 2. rundy gry pojedynczej 01.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 2. rundy gry pojedynczej		

TVP 1
05.15 Przysięga (693) - telenowela, Tur. 06.05 Wspaniałe stulecie (79) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Program katolicki - pr. religijny 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.35 Ranczo 2 (17) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 2 (19) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 21 (273) - serial 11.30 Leśniczówka (575) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Kraina Dalekiej Północy (1/2) - film dokumentalny, Niemcy 2020 14.00 Wspaniałe stulecie (80) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Przysięga (694) - telenowela, Tur. 17.00 Teleexpress - program inf. 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny 3 (29) 18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.30 Leśniczówka (576) - telen., Polska 21.05 Bolivar (55/69) - serial, Kolumbia 21.55 Sprawa dla reportera - magazyn 22.55 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.35 Magazyn kryminalny 997 00.30 Ku nowym brzegom - film obyczajowy, Niemcy 2019, reż. Joseph Orr 02.10 Głina 2 (20, 21/25) - serial krym. 04.05 Magazyn śledczy Anity Gargas 04.30 Notacje - cykl dok, Polska

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (9, 12) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (522) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (305) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 (42) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (39) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (306) 13.00 Rodzinny interes 6 (265) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (40) 15.00 Prawdziwe motywy (25) 16.00 Rodzinny interes 6 (266) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (308) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (523, 524) 20.00 Dirty Dancing - film muz., USA 1987 22.00 Dziewczyna mojego kumpla - komedia, USA 2008 00.30 American Pie: Bractwo Beta - kom., USA 2007

TVP 2
05.00 Na sygnale (186) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1591) - serial, Polska 06.25 Smaki świata - po iberysku 06.55 Rodzinka.pl (153) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Dzieło Wielkiego Miłosierdzia 11.50 Złotopolscy (68) - telenowela, Pol. 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Zranione ptaki (98) - serial, Tur. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (232) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (24) 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (33) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (99) - serial, Tur. 19.35 Barwy szczęścia (2634) - serial 20.10 Piłka nożna: Eliminacje Ligi Konferencji Europy - studio 20.25 Piłka nożna: Eliminacje Ligi Konferencji Europy - rewanżowy mecz 3. rundy: Lech Poznań - Vikingur Reykjavík 22.45 Z podniesionym czołem 2: Odwet - film sensacyjny, USA 2007 00.35 Pojedynek na pustyni - thriller, USA 2014, wyk. Michael Douglas 02.15 Randka w ciemno - komedia romantyczna, Polska 2009 04.00 Gomorra 2 (23) - serial, Wł./Niem. 04.55 Zakończenie programu

PULS 2
06.00 Ale numer! 07.00 Marta mówi (1) 07.40 Smerfy (44, 45) 08.45 Pidżamersi 2 (2) 09.10 Dinopociąg (10) 09.55 Little People: Mali odkrywcy 2 (49, 50) 10.30 Klinika dla pluszaków (65, 66) 11.25 Smerfy (79, 80) 12.30 Było sobie życie (18) 13.00 Blaze i megamaszyny 2 (5, 6) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (7, 8) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (17, 18) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (18) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (15, 16, 17, 18) 18.20 Smerfy (23, 24) 19.00 Psi Patrol 2 (3, 4) 20.00 Dzielnica strachu 2 (71, 72) 22.00 Zabójcze umysły: Poza granicami 2 (14, 15) 00.00 Dzielnica strachu 2 (67)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (211): Nieznajomy przyjaciel - serial 09.10 Malanowski i partnerzy (212): Straszna tajemnica - serial, Pol. 09.40 Sekrety rodziny (223): Tato, pozwól mi odejść - serial, Polska 10.40 Dlaczego ja? (1091): Młoda kobieta odkrywa, że synek nie jest jej biologicznym dzieckiem 11.40 Gliniarze (294): Jesteśmy kwita 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (947): Szukam żony jak szalony - serial, Polska 14.40 Dlaczego ja? (1073) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (577) - serial, Polska 17.40 Sekrety rodziny (283) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Nigdy w życiu! - komedia romantyczna, Polska 2004 22.15 Poznaj naszą rodzinę - komedia, USA 2010, reż. Paul Weitz 00.20 Ciacho - komedia, Polska 2010 03.00 Świat według Kiepskich (238) 03.40 Świat według Kiepskich (239)

STOPKLATKA
06.00 Nowa Scena Śmiechu 2 06.45 Złotopolscy (509, 510) 07.45 Plebania (559, 560) 08.45 Allo, Allo (41) 09.25 Doktor Martin 8 (7, 8) 11.20 13 posterunek 2 (29, 30) 12.50 Katastrofy w przestworzach (39, 135) 14.55 Wulkan: Los Angeles - film katastrof., USA 2018 16.45 13 posterunek 2 (31, 32) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 2 (23, 24) 20.00 Next - thriller SF, USA 2007 21.55 Daję nam rok - komedia, Wlk. Brytania 2013 23.55 Cop out: Fujały na tropie - komedia, USA 2010 02.05 Trzeba zabić tę miłość - dramat, Polska 1972 04.05 Życ nie umierać - komediodramat, Polska 2015

TVN
06.05 Uwaga! - magazyn reporterów 06.20 Na Wspólnej (3473) - serial, Pol. 06.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 07.20 Bunt! (34) - serial obycz., Polska 07.55 Tajemnice miłości (47) - serial 09.00 Ten moment (7) - serial, Polska 09.35 Kuchenne rewolucje: Katowice, Le Papillon Noir - rozr., Pol. 2017 10.40 Ukryta prawda (1272) - serial, Pol. 11.40 Doradca smaku: Zupa z wołowiną i pieczonymi paprykami 11.50 Ukryta prawda (1104) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (48) - serial 14.00 Ukryta prawda (1273) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1066) - serial 16.10 Ten moment (8) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje: Łódź, Retka - program rozr., Polska 2017 17.55 Ukryta prawda (1105) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku: Cytrusowa babka z kminem rzymskim 20.15 Na Wspólnej (3474) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 21.35 Kuchenne rewolucje - rozr. 22.45 Sztuka zrywania - komedia romantyczna, USA 2006, reż. Peyton Reed, wyk. Jennifer Aniston 00.55 Szybcy i wściekli 5 - film sensacyjny, USA 2011, reż. Justin Lin 03.40 NOC Magii 05.05 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD
09.55 Damy i wieśniaczki. Za granicą 2 (4) 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 12 11.55 Szkoła (692) 12.55 Ukryta prawda (525) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (1) 14.55 Królowe życia 7 (24) 15.45 Express, Pogoda 16.00 Polska na patelni 16.30 99 - Gra o wszystko 17.45 Express, Pogoda 18.05 DeFacto 7 18.30 Złomowisko PL 8 (15) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 10 (19) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 11 21.45 Express, Pogoda 22.00 Rzeczy, których nie nauczyły mnie ojciec 2 (3) 22.35 Gogglebox. Przed telewizorem 14 23.35 Gogglebox. Przed telewizorem 12 00.35 Seks - wypadki (7)

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (93) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (94) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3429) - serial 09.50 Pierścionek z rubinem (38) 10.55 Ryzykanci - reality show, USA 2015 12.25 Sędzia Judy - reality show 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.25 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Nowe sekrety sąsiadów (19): Wojna krasnali - serial, Polska 16.25 Nowe sekrety sąsiadów (20): Miłość do sztuki - serial, Polska 16.55 Pierścionek z rubinem (39) 18.00 Hawaje 5-0 (5) - serial krym., USA 19.00 Policjantki i Policjanci (904) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (589) - serial krym., Polska 21.00 Seksualni, niebezpieczni - komedia, Wielka Brytania 2011, reż. Ben Palmer, wyk. Simon Bird, James Buckley, Blake Harrison 23.05 Sen - horror, Wielka Brytania/USA 2017, reż. Jonathan Hopkins, wyk. Maggie Q, Will Kemp 00.55 Anatomia głupoty (15) - serial 01.25 Anatomia głupoty (16) - serial 01.55 Śmierć na 1000 sposobów (4) 02.25 Disco Polo Life - muz., Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (130) 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 7 (18, 19, 20) 10.00 Kobra - oddział specjalny (17): Niebezpieczna prędkość 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (99, 111) 14.00 Policjantki i Policjanci (369) 15.00 Święty (113, 114, 115, 116) 17.00 Medicopter 117 (6) 18.05 Miodowe lata (112, 93) 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 4 (3, 4) 23.00 Motel 2: Pierwsze cięcie - horror, USA 2009 00.50 STOP Drogówka 01.50 Pamiątniki z wakacji (39) 02.50 Benny Hill 03.25 SuperLudzie Extra 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM
05.20 Szpital (754) - serial paradok., Pol. 06.20 Papiery na szczęście (97/141) 06.50 Papiery na szczęście (98/141) 07.25 Idealna niania 5 - reality show 08.10 Ukryta prawda (670) - serial, Pol. 09.10 Ukryta prawda (745) - serial, Pol. 10.10 Ukryta prawda (746) - serial, Pol. 11.10 Sprzątaczk (9/12) - serial, Polska 11.55 Szpital (887) - serial paradok., Pol. 12.55 SOS. Ekipy w akcji (8/60) - serial 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (11/30) - serial fab.-dok., Polska 14.55 Zagadki losu (2/35) - serial, Pol. 15.55 Ukryta prawda (1049) - serial 17.00 SOS. Ekipy w akcji (9/60) - serial 18.00 Zagadki losu (3/35) - serial, Pol. 19.00 Ukryta prawda (1032) - serial 20.00 Akademia policyjna 6: Operacja „Chaos” - komedia, USA 1989, reż. Peter Bonerz, wyk. George Gaynes, Matt McCoy, Bubba Smith, Michael Winslow, Lance Kinsey 21.50 Niepamięć - film SF, USA 2013, reż. Joseph Kosinski, wyk. Tom Cruise, Morgan Freeman, Olga Kurylenko, Andrea Riseborough 00.25 Niedokończone życie - dramat obyczajowy, USA/Niemcy 2005, reż. Lasse Hallström, wyk. Robert Redford, Jennifer Lopez, Morgan Freeman, Josh Lucas, Damian Lewis 02.45 NOC Magii 05.15 Zakończenie programu

POLSAT SPORT
06.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 08.00 Boks: Gala Warsaw Boxing Night 09.00 Siatkówka plażowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki 15.15 Siatkówka plażowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki - mecz: BBTŚ Bielsko-Biała - Asseco Resovia Rzeszów 16.30 Siatkówka plażowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki - mecz: Grupa Azoty ZAKSA Kędzierzyn Koźle - Barkom Kazhany Łwów 18.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 3. rundy gry pojedynczej 20.10 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Ruch Chorzów - Górnik Łęczna 23.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz 3. rundy gry pojedynczej 01.00 Tenis

12 SIERPNIA PIĄTEK

TVP 1
05.10 Przysięga (694) - telenowela, Tur. 06.00 Wspaniałe stulecie (80) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape - magazyn, Pol. 2018-2022 08.00 Wiadomości, Pogoda - inf. 08.15 Kwadrans polityczny - public. 08.35 Ranczo 2 (18) - serial obycz., Pol. 09.35 Komisarz Alex 2 (20) - serial, Pol. 10.35 Ojciec Mateusz 21 (274) - serial 11.25 Okrasa łamie przepisy - magazyn 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Kraina Dalekiej Północy (2-ost.) - film dokumentalny, Niemcy 2020 14.00 Wspaniałe stulecie (81) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Przysięga (695) - telenowela, Tur. 17.00 Teleexpress - program inf. 17.15 Jaka to melodia? 17.55 Wojenne dziewczyny 3 (30) 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.20 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.35 Bolivar (56/69) - serial, Kolumbia 21.30 Bolivar (57/69) - serial, Kolumbia 22.30 Szpieg, który mnie kochał - film sensacyjny, Wielka Brytania 1977 00.45 Lato w stadninie - dramat obyczajowy, Niemcy 2019 02.35 Śmietanka towarzyska - komedia, USA 2016, reż. Woody Allen 04.15 S.W.A.T. - Jednostka specjalna 2 (44) 04.55 Zakończenie programu

TVP 2
05.00 Na sygnale (187) - serial, Polska 05.30 M jak miłość (1592) - serial, Pol. 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się 06.55 Rodzinka.pl (154) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.20 Polska od kuchni - Miss Wdzięku 11.50 Złotopolscy (69) - telenowela, Pol. 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Zranione ptaki (99) - serial, Turcja 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (233) - serial, Polska 15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (25) - serial kryminalny, Austria 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (34) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Zranione ptaki (100) - serial, Tur. 19.35 Barwy szczęścia (2635) - serial 20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.10 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna trasa Dwójki - 2022 22.15 Lato, muzyka, zabawa. Wakacyjna trasa Dwójki - 2022 23.25 Dziewczyna z sąsiedztwa - komedia romantyczna, USA 2004 01.25 Pułkownik Kwiatkowski - komediodramat, Polska 1995 03.35 Lekarka z rajskiej wyspy. Tajemnica - film obycz., Niemcy 2019 05.05 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 05.35 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (213): Tajemnica opiekunka - serial 09.10 Malanowski i partnerzy (214): W poszukiwaniu mamy - serial, Pol. 09.40 Sekrety rodziny (224): W blasku sławy - serial paradok, Polska 10.40 Dlaczego ja? (1092) - serial, Pol. 11.40 Gliniarze (295) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (948) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1074) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.40 Gliniarze (578) - serial, Polska 17.40 Sekrety rodziny (284) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Festiwal Przebojów Weselnych - Mragowo 2022 - koncert, Polska 2022 23.20 X-Men Genezis: Wolverine - film SF, Wielka Brytania/USA 2009, reż. Gavin Hood, wyk. Hugh Jackman 01.50 Nigdy w życiu! - komedia romantyczna, Polska 2004, reż. Ryszard Zatorski, wyk. Danuta Stenka 04.10 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

TVN
06.05 Uwaga! - magazyn reporterów 06.20 Na Wspólnej (3474) - serial, Pol. 06.50 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2022 07.20 Bunt! (35) - serial obycz., Polska 07.55 Tajemnice miłości (48) - serial 09.00 Ten moment (8) - serial, Polska 09.35 Kuchenne rewolucje: Łódź, Retka - program rozr., Polska 2017 10.40 Ukryta prawda (1273) - serial, Pol. 11.40 Doradca smaku: Cytrusowa babka z kminem rzymskim 11.50 Ukryta prawda (1105) - serial, Pol. 12.55 Tajemnice miłości (49) - serial 14.00 Ukryta prawda (1274) - serial, Pol. 15.05 Ukryta prawda (1067) - serial, Pol. 16.10 Ten moment (9) - serial, Polska 16.45 Kuchenne rewolucje: Lublin, Pizzeria Vicenti - rozr., Polska 2017 17.55 Ukryta prawda (1106) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda 19.50 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Szybcy i wściekli 6 - film sensacyjny, USA 2013, reż. Justin Lin, wyk. Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson, Jordana Brewster 22.45 Wilkołak - horror, USA 2010, reż. Joe Johnston 00.55 Kuba Wojewódzki: Mateusz Baniasiuk, Daria Zawiałow, Bilguun Ariunbaatar - talk-show, Pol. 2021 02.00 Uwaga! - magazyn reporterów 02.20 NOC Magii 03.45 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (95) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (96) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3430) - serial 09.50 Pierścionek z rubinem (39) 10.55 Ryzykanci - reality show, USA 2015 11.55 Sędzia Judy - reality show 12.25 Sędzia Judy - reality show 12.55 Sędzia Judy - reality show 13.25 Sędzia Judy - reality show 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Nowe sekrety sąsiadów (21): Powrót Marka - serial paradok., Pol. 16.25 Nowe sekrety sąsiadów (22): Wakacyjny wypad w góry - serial 16.55 Pierścionek z rubinem (40) 18.00 Hawaje 5-0 (6) - serial krym., USA 19.00 Policjantki i Policjanci (905) 20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 21.00 Wielka ucieczka - reality show 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (586) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (587) - serial krym., Polska 00.00 Egzorcysta: Początek - horror, USA 2004, reż. Renny Harlin, wyk. Stellan Skarsgard, Izabella Scorupco, James D'Arcy, Julian Wadham, Remy Sweeney 02.25 Disco Polo Life - muz., Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.20 Szpital (755) - serial paradok., Pol. 06.20 Papiery na szczęście (99/141) 06.50 Papiery na szczęście (100/141) 07.25 Idealna niania 5 - reality show 08.10 Ukryta prawda (671) - serial, Pol. 09.10 Ukryta prawda (747) - serial, Pol. 10.10 Ukryta prawda (748) - serial, Pol. 11.10 Sprzątaczk (10/12) - serial, Polska 11.55 Szpital (888) - serial paradok., Pol. 12.55 SOS. Ekipy w akcji (9/60) - serial 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6 (12/30) - serial fab.-dok, Polska 14.55 Zagadki losu (3/35) - serial, Pol. 15.55 Ukryta prawda (1050) - serial 17.00 SOS. Ekipy w akcji (10/60) - serial 18.00 Zagadki losu (4/35) - serial, Pol. 19.00 Ukryta prawda (1033) - serial, Pol. 20.00 Ja cię kocham, a ty z nim - komedia, USA 2007, reż. Peter Hedges, wyk. Steve Carell, Juliette Binoche, Dane Cook, Alison Pill 22.10 Hellboy 2: Złota armia - horror SF, Węgry/USA/Niemcy 2008, reż. Guillermo del Toro, wyk. Ron Perlman, Selma Blair, Doug Jones, John Alexander, James Dodd 00.40 Operacja „Dunaj” - komedia, Polska/Czechy 2009, reż. Jacek Głomb, wyk. Maciej Stuhr, Maciej Nawrocki, Bogdan Grzeszczak, Przemysław Bluszcz, Zbigniew Zamachowski 02.55 NOC Magii 05.00 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (10, 13) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (523) 09.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (306) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 2 (43) 11.00 Reporterzy. Z życia wzięte (40) 12.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (307) 13.00 Rodzinny interes 6 (266) 14.00 Reporterzy. Z życia wzięte (1) 15.00 Prawdziwe motywy (26) 16.00 Rodzinny interes 6 (267) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (309) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (524, 525) 20.00 Pole rażenia - thriller, USA 1993 22.05 16 prezcnic - film sensacyjny, USA/Niem. 2006 00.05 Vice: Korporacja zbrodni - film sensacyjny, USA 2015

PULS 2
06.00 Ale numer! 07.00 Marta mówi (2) 07.40 Smerfy (46, 47) 08.45 Pidżamersi 2 (3) 09.10 Dinopociąg (11) 09.55 Little People: Mali odkrywcy 2 (51, 52) 10.30 Klinika dla pluszaków (67, 68) 11.25 Smerfy (81, 82) 12.30 Było sobie życie (19) 13.00 Blaze i megamaszyny 2 (6, 7) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (8, 9) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (18, 19) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (19) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (17, 18, 19, 20) 18.20 Smerfy (24, 25) 19.00 Psi Patrol 2 (4, 5) 20.00 20. Mazurska Noc Kabaretowa 22.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (514, 515, 516) 01.00 Ale numer!

STOPKLATKA
06.00 Nowa Scena Śmiechu 2: Rewers i Dwóch u lekarza 06.15 Nowa Scena Śmiechu 2 07.05 Złotopolscy (511, 512) 08.15 Komisarz Rex 13 (8, 9) 10.25 Konopielka - komedia, Pol. 1981 12.20 1 tak, i nie - komedia, Kanada 2004 14.00 Najlepsze najgorsze wakacje - komedia, USA 2013 16.00 Cztery pancerni i pies (7, 8) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 2 (25, 26) 20.00 Wilk z Wall Street - dramat, USA 2013 23.30 Dracula - horror, USA 1992 01.55 Hellraiser: Wyślanik piekła 2 - horror, Wielka Brytania 1988 03.55 Kroll - film sensacyjny, Polska 1991 05.35 Zakończenie programu

TTV HD
07.55 Szpital (949, 950) 09.55 Damy i wieśniaczki. Za granicą 2 (5) 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 15 11.55 Szkoła (693) 12.55 Ukryta prawda (526) 14.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 3 (9) 15.15 Królowe życia 11 (1) 15.45 Express, Pogoda 16.00 Polska na patelni 16.30 99 - Gra o wszystko 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 7 18.30 Złomowisko PL 8 (16) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Królowe życia 10 (20) 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 11 21.45 Express, Pogoda 22.00 Rzeczy, których nie nauczyły mnie ojciec 2 (4) 22.30 Królowe życia 9 (24) 23.30 Królowe życia 10 (16, 17)

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (131) 07.00 SuperLudzie Extra 07.10 Słoneczny patrol 7 (21, 22) 09.00 Słoneczny patrol 8 (1) 10.00 Kobra - oddział specjalny (18): Między młotem a kowadłem 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata (112, 93) 14.00 Policjantki i Policjanci (370) 15.00 Święty (117, 118, 119, 120) 17.00 Medicopter 117 (7) 18.05 Miodowe lata (116, 117) 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (148, 149) 23.00 Wikingowie (41, 42) 01.00 Miłość na zakręcie (51, 52, 53) 02.30 SuperLudzie Extra 02.40 Top 10 - lista przebojów 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 08.00 Boks: Gala Babilon Promotion w Raszynie 09.00 Siatkówka plażowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki 14.00 Siatkówka plażowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki 15.15 Siatkówka plażowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki 18.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: Ruch Chorzów - Górnik Łęczna 20.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: GKS Katowice - Sandecja Nowy Sącz 23.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu - mecz ćwierćfinałowy gry pojedynczej 01.00 Tenis: Turniej ATP w Montrealu

TVP 1
05.10 Klan (4000) - telenowela, Polska 05.35 Klan (4001) - telenowela, Polska 06.00 Magazyn Ekspresu Reporterów 07.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07.40 Rok w ogrodzie - magazyn 08.05 Rok w ogrodzie extra - magazyn 08.20 wojsko-polskie.pl: 32/2022 08.45 Pełnosprawni - magazyn 09.15 Sprawa dla reportera - magazyn 10.20 Fascynujący świat: Teleskop Hubble'a i cuda wszechświata - film dok., Wielka Brytania 2019 11.25 Rolnik szuka żony 8 (8) 12.25 Szlachetna rasa - western, USA 1966, reż. Andrew V. McLaglen 14.05 Z pamięci: Anna Świrszczyńska, część 1 - cykl felietonów, Pol. 2022 14.20 Okrasa lamie przepis: Smak la-wendy - mag. kulinarny, Pol. 2020 14.45 Komisarz Alex 17 (209) - serial 15.40 Jan Serce (5/10) - serial, Polska 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.30 Jaka to melodia? 18.30 Wojenne dziewczyny 3 (31) 19.25 Sport, Wiad., Pogoda, Alarm! 20.35 Bolívar (58/69) - serial, Kolumbia 21.30 Siedmiu wspaniałych - western, USA 2016, reż. Antoine Fuqua 23.55 Śmietanka towarzyska - kome-dia, USA 2016, reż. Woody Allen 01.40 Medicus - film przyg., Niemcy 2013 04.20 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Napisala: Morderstwo (16): Namaluj mi morderstwo 07.00 Taki jest świat 7 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 3 (126, 127) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (305-309) 15.00 Lombard. Życie pod za-staw 10 (521-524) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (525) 20.00 W potrzasku - thriller, USA 2020 21.45 Bez przyzwolenia - film sensac., Tajlandia 2015 23.25 Czarny orzeł - dramat, USA 1988 01.25 Zobacz to!: Na jedwabnym szlaku (8): Mądrość na-rodu 02.05 Menu na miarę 02.50 Na je-dwabnym szlaku (9): Smaczne... 03.30 Taki jest świat 7 04.20 Menu na miarę 05.00 Dyżur 3 (38) 05.30 Dyżur 3 (40)

TVP 2
05.50 Barwy szczęścia (2631) - serial 06.25 Barwy szczęścia (2632) - serial 07.00 M jak miłość (1660) - serial, Pol. 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.25 Rodzinny ekspres: Błogosławie-ni czystego serca, albowiem oni Boga oglądać będą - magazyn 12.05 Rocca zmienia świat - komedia przygodowa, Niemcy 2019 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.15 Szansa na sukces. Opole 2022 2: Jacek Skubikowski - widowisko 16.20 Na dobre i na złe (848): Trzeba być dobrej myśli - serial, Polska 17.20 Smaki świata - po iberyjsku 17.45 Słowo na niedzielę: Czy byłbyś dobrym królem? - pr. religijny 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 19.35 Lajk! - magazyn kulturalny 20.00 Program rozrywkowy - rozr. 21.05 Program rozrywkowy - rozr. 22.10 Hity wszech czasów - magazyn 23.15 Zderzenie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Niemcy/Chiny 2016 01.05 Z podniesionym czołem 2: Od-wet - film sensacyjny, USA 2007 02.50 Dziewczyna z sąsiedztwa - ko-media romantyczna, USA 2004 04.50 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 05.15 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.30 Louis i obcy - film anim., Niem-cy/Luksemburg/Dania/Belgia 2018 10.10 Ewa gotuje - magazyn, Polska 2019 10.40 Bogate dzieciaki bez kasy 11.40 Bogaty dom - biedny dom 12.45 Górale (3) - serial dok., Polska 13.10 Górale (4) - serial dok., Polska 13.45 Drwale i inne opowieści Biesz-czadu (103) - serial dok., Polska 14.15 Drwale i inne opowieści Biesz-czadu (104) - serial dok., Polska 14.40 Rolnicy. Podlasie (17) - serial, Pol. 15.45 Więzienie (88) - serial dok., Polska 16.15 Więzienie (89) - serial dok., Polska 16.45 Więzienie (90) - serial dok., Polska 17.15 Więzienie (91) - serial dok., Polska 17.45 Chłopaki do wzięcia (257) 18.15 Chłopaki do wzięcia (258) 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Prezydenci i premierzy - public. 19.45 Sport 19.55 Pogoda - program informacyjny 20.05 Festiwal Przebojów Weselnych - Mrągowo 2022: Jubileusz 25-lecia Ich Troje - koncert, Polska 22.40 Tron: Dziedzictwo - film SF, USA 2010, reż. Joseph Kosinski 01.10 Lot „Feniksa” - dramat sensacyj-ny, USA 2004, reż. John Moore 03.35 Świat według Kiepskich (208)

STOPKLATKA
06.00 Kroniki młodego Indiany Jonesa 2 (12) 07.00 Doktor Martin 6 (5) 08.00 Ko-misarz Rex 13 (10, 11): Cios w serce; Ciem-na strona 10.00 Hudson i Rex (6): Szybki Eddie 11.00 Czterej pancerni i pies (7, 8) 13.25 Konopielka - komedia, Polska 1981 15.20 Premiera: Krótka piłka - dramat, USA/Niemcy 2001 17.40 Asterix na olim-piadzie - komedia, Francja/Niem./Hiszp./Wł./Belg. 2008 20.00 Pogromcy duchów 2 - komedia, USA 1989 22.05 Mortal Kom-bat - film SF, USA 1995 00.10 Weekend - komedia, Polska 2010 02.40 Jesteś Bo-giem - dramat, Pol. 2012 05.05 Nowa Sce-na Śmiechu 05.45 Zakończenie programu

TVN
05.30 Uwaga! - magazyn reporterów 05.45 Ukryta prawda (911) - serial, Pol. 06.35 Kuchenne rewolucje: Bestwinka, Polskie Ranczo - rozr. Polska 2015 07.30 Ślub od pierwszego wejrzenia 08.25 Kobieta na krańcu świata (1) 09.00 Dzień dobry wakacje - mag. 11.30 Na Wspólnej (3471) - serial, Polska 11.55 Na Wspólnej (3472) - serial, Pol. 12.20 Na Wspólnej (3473) - serial, Pol. 12.45 Na Wspólnej (3474) - serial, Pol. 13.30 MasterChef Junior - rozr. 15.10 Totalne remonty Szelągowskiej 4 - program rozr. Polska 2022 16.15 Weekendowa metamorfoza 4 17.20 Kobieta na krańcu świata (2) 17.55 Kuchenne rewolucje: Zamość - Kura Domowa/Ziemniak czy Kar-tofel? - program rozr. Polska 2021 19.00 Fakty, Sport - program inf. 19.30 Raport Speedway Grand Prix 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.45 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Władcy umysłów - thriller, USA 2011, reż. George Nolfi 22.25 Czas na miłość - komediodramat, Wielka Brytania 2013, reż. Richard Curtis, wyk. Domhnall Gleeson 00.50 Nieznajomi: Ofiarowanie - horror, Wielka Brytania/USA 2018, reż. Jo-hannes Roberts 02.35 NOC Magii 04.00 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD
10.00 MądrzeJEMY z Katarzyną Bosacką 3 10.35 Zamiana żon 3 11.40 Wojny maga-zynowe - Teksas 6 12.30 Dżentelmeni i wie-śniacy (2) 13.40 Gogglebox. Przed te-lewizorem 8 14.35 Gogglebox. Przed te-lewizorem 11 15.45 Express, Pogoda 16.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 17.05 Usterka 14 (19) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Dobra robota (10) 19.10 Patent na... - flesz 19.25 Patent na... - flesz 19.45 Express, Pogoda 20.00 Damy i wieśniaczki, PL (1) 21.00 Królowe życia 10 (21, 22) 22.00 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (5) 22.30 Gogglebox. Przed telewizorem 15 23.35 Gogglebox. Przed telewizorem 12

TV 4
06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.00 Dziewczyny z drużyny 4 - kome-dia, USA 2007, reż. Steve Rash, wyk. Ashley Benson, Cassie Scerbo, Noel Areizaga, Jennifer Tisdale 12.55 Bardzo poszukiwany człowiek - thriller, Wielka Brytania/USA/Niem-cy 2014, reż. Anton Corbijn, wyk. Grigorij Dobrygin, Philip Seymour Hoffman, Rachel McAdams 15.25 Jaś Fasola (1) - serial 16.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska 17.00 Policjantki i Policjanci (901) 18.00 Policjantki i Policjanci (902) 19.00 Policjantki i Policjanci (903) 20.00 Policjantki i Policjanci (904) 21.00 Policjantki i Policjanci (905) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (588) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (589) - serial krym., Polska 00.00 Prawdziwa jazda - komedia sen-sacyjna, USA 2014, reż. Tim Story, wyk. Ice Cube, Kevin Hart, John Le-guizamo, Bruce McGill 02.05 Ucho Prezesa 4 (6) - serial, Pol. 02.25 Disco Polo Life - muz., Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (132) 07.00 Zoo po godzinach (37) 08.00 Księżniczka Ła-będzi i niezwykła Gwiazdka - film anim., USA/Indie/Korea Południowa 2017 09.45 Jęczmowy obóz - komedia, Czechy/USA 2011 11.35 Jaś Fasola (14, 2) 12.50 Nasza kla-sa 13.20 Nasza klasa 13.50 Medicopter 117 (24-27) 18.00 Columbo 13 (1) 20.00 Septagon (81) 21.00 CSI: Kryminalne za-gadki Miami (150, 151) 23.00 Wikingowie (43) 00.00 Wikingowie (44) 01.00 Dan-cing with the Stars. Taniec z gwiazdami 3 02.55 Benny Hill 03.25 SuperLudzie Extra 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Li-fe 05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM
05.05 Szkoła (395) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość 5 - reality show 07.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (10/26) 07.30 Ten moment (6/20) - serial, Pol. 08.00 Babe: Świnka z klasą - film fami-lijny, Australia/USA 1995, reż. Chris Noonan, wyk. James Cromwell 10.05 Ukryta prawda (739) - serial, Pol. 11.05 Ukryta prawda (740) - serial, Pol. 12.05 Ukryta prawda (741) - serial, Pol. 13.05 Ukryta prawda (742) - serial, Pol. 14.10 Dennis rozrabiała - komedia, USA 1993, reż. Nick Castle, wyk. Walter Matthau, Mason Gamble, Joan Plow-right, Christopher Lloyd 16.05 Ja cię kocham, a ty z nim - ko-media, USA 2007, reż. Peter Hed-ges, wyk. Steve Carell, Juliette Bi-rnoche, Dane Cook, Alison Pill 18.20 Akademia policyjna 6: Operacja „Chaos” - komedia, USA 1989, reż. Peter Bonerz, wyk. George Gaynes, Matt McCoy, Bubba Smith 20.00 Terminator 2: Dzień sądu - film SF, USA/Francja 1991, reż. James Ca-meron, wyk. Arnold Schwarzeneg-ger, Linda Hamilton 22.55 Niepamięć - film SF, USA 2013, reż. Joseph Kosinski, wyk. Tom Cruise, Morgan Freeman, Olga Kurylenko 01.30 Tajemnice pół śmierci (6/14) 02.40 NOC Magii 05.00 Zakończenie programu

POLSAT SPORT
06.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 08.00 Sporty walki: Gala Babilon Fight Night 09.00 Siatkówka plażowa: PreZero GP Pol-skiej Ligi Siatkówki 12.45 Siatkówka pla-żowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki 14.00 Siatkówka plażowa: PreZero GP Pol-skiej Ligi Siatkówki 15.15 Siatkówka pla-żowa: PreZero GP Polskiej Ligi Siatkówki 16.30 Siatkówka plażowa: PreZero GP Pol-skiej Ligi Siatkówki 17.20 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga - mecz: GKS Tychy - Wisła Kraków 20.30 Siatkówka mężczyzn - mecz towarzyski: Polska - Ukraina 23.00 Piłka nożna: FORTUNA 1. liga 01.00 Sporty wal-ki: UFC on ESPN: Vera vs. Cruz

14 SIERPNIA NIEDZIELA

TVP 1
04.35 Klan (4002) - telenowela, Polska 05.05 Sprawa dla reportera - magazyn 06.00 Słownik polsko polski 06.25 wojsko-polskie.pl - cykl rep. 06.50 Słowo na niedzielę - pr. religijny 07.00 Transmisja mszy świętej 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.30 Zakochaj się w Polsce - mag. 09.05 Weterynarze z sercem - mag. 09.45 Więcej niż solidarni - cykl rep. 10.00 Transmisja mszy świętej 11.35 Między ziemią a niebem - mag. 12.00 Anioł Pański - program religijny 12.15 Między ziemią a niebem - mag. 12.50 Więcej niż solidarni - cykl rep. 13.15 Szpiedzy wśród zwierząt 2 (3/4) 14.15 Z pamięci - cykl felietonów 14.25 Przyrodnik na tropie (39) - serial 14.50 Ojciec Mateusz 26 (340) - serial 15.40 Jan Serce (6/10) - serial, Polska 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.30 Jaka to melodia? 18.30 Wojenne dziewczyny 3 (32) 19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda 20.15 Koncert - koncert 21.40 A psa biore ja - komedia, USA 2016, reż. Huck Botko, wyk. Alicia Silver-stone, Ryan Kwanten 23.25 Medicus - film przyg., Niemcy 2013 02.05 Siedmiu wspaniałych - western, USA 2016, reż. Antoine Fuqua 04.20 Z pamięci - cykl felietonów 04.25 Zakończenie programu

TVP 2
05.20 Barwy szczęścia (2633-2635) - serial obyczajowy, Polska 07.00 M jak miłość (1661) - serial, Polska 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.35 Polska od kuchni - Miss Wdzięku 12.10 Bella i Sebastian 2 - film familijny, Francja 2015, reż. Christian Duguay 14.00 Familiada - teleturniej 14.35 Koło fortuny - teleturniej, Polska 15.15 Szansa na sukces. Opole 2022 2: Myslovitz - widowisko, Polska 2022 16.15 Big Music Quiz - teleturniej muz. 17.05 Lajk! - magazyn kulturalny 17.25 Rodzinka.pl (270): Wykładowca na Jajlu - serial komediowy, Polska 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Na sygnale (376): Mali bohaterowie - serial fab-dok., Polska 19.25 Na sygnale (377) - serial, Polska 20.00 Moja wielka grecka wycieczka - komedia romant., USA/Hiszp. 2009 21.45 Nasz najlepszy rok - dramat oby-czajowy, Francja 2017 23.50 Francuski pocałunek - komedia ro-mant., USA/Wielka Brytania 1995 01.50 Twój Vincent - film animowany, USA/Polska/Wielka Brytania/Szwaj-caria/Holandia 2017 03.35 Zderzenie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Niemcy/Chiny 2016 05.25 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 06.00 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2022 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 09.00 Pingwiny z Madagaskaru: Misja świąteczna - film animowany, USA 2005, reż. Gary Trousdale 09.25 Falszywa dwunastka 2 - komedia, USA 2005, reż. Adam Shankman, wyk. Steve Martin, Bonnie Hunt 11.25 Doktor Dolittle 2 - komedia, USA 2001, reż. Steve Carr, wyk. Eddie Murphy, Kristen Wilson, Raven 13.20 Trolle - film animowany, USA 2016, reż. Mike Mitchell 15.05 Lara Croft Tomb Raider: Koleb-ka życia - film przygodowy, USA/Niemcy/Japonia/Wielka Brytania/Ho-landia 2003, reż. Jan de Bont 17.40 Nasz nowy dom - reality show 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i Mo-ralni - program rozr. Polska 2021 22.10 Policja zastępcza - komedia sen-sacyjna, USA 2010, reż. Adam McKay, wyk. Mark Wahlberg 00.45 Tron: Dziedzictwo - film SF, USA 2010, reż. Joseph Kosinski 03.20 Świat według Kiepskich (198): Kiepska pleć - serial kom., Polska 03.55 Świat według Kiepskich (196): Dejwid Koperfilc - serial kom., Pol.

TVN
05.15 Uwaga! - magazyn reporterów 05.35 Ukryta prawda (912) - serial, Pol. 06.25 Kuchenne rewolucje: Borowo, Sie-lawka - program rozr. Pol. 2015 07.25 Nowa Maja w ogrodzie 6 07.55 Akademia ogrodnika - magazyn 08.00 Ślub od pierwszego wejrzenia 09.00 Dzień dobry wakacje - mag. 11.30 Weekendowa metamorfoza 4 12.30 Co za tydzień - magazyn 13.10 Mask Singer - rozr. Polska 2022 14.35 Johnny English - komedia sensa-cyjna, Wielka Brytania/Francja 2003, reż. Peter Howitt, wyk. Rowan Atkin-son, John Malkovich 16.25 Królowa Śnieżka i łowca - baśń filmowa, USA 2012 19.00 Fakty, Sport - program inf. 19.30 Kronika Speedway Grand Prix 19.35 Pogoda - program informacyjny 19.45 Uwaga! - magazyn reporterów 20.00 Łowca i Królowa Lodu - film fanta-sy, USA 2016, reż. Cedric Nicolas-Troy-an, wyk. Chris Hemsworth, Charlize Theron, Jessica Chastain, Emily Blunt 22.25 Nocne życie - film kryminalny, USA 2016, reż. Ben Affleck 01.00 Kuchenne rewolucje: Zamość - Kura Domowa/Ziemniak czy Kar-tofel? - program rozr. Polska 2021 02.05 Uwaga! - magazyn reporterów 02.25 NOC Magii 03.45 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4
06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 07.00 W zakamarkach mózgu: Oszu-stwo - pr. popularnonaukowy 08.00 W zakamarkach mózgu: Pamięć 09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.00 Dziewczyny z drużyny: Walcz do końca - komedia, USA 2009, reż. Bille Woodruff, wyk. Christina Mi-lian, Cody Longo 13.05 La Bamba - dramat biograficzny, USA 1987, reż. Luis Valdez, wyk. Lou Diamond Phillips, Esai Morales 15.30 Siła modlitwy - dramat obyczajo-wy, USA 2015, reż. Alex Kendrick, wyk. T.C. Stallings, Karen Abercrom-bie, Priscilla C. Shirer 17.55 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 19.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. Pol. 2019 20.00 Wiera jak pies. Policjantki i po-licjanci - film sensacyjny, Polska 2015, reż. Jakub Miszczak, wyk. Mag-da Malcharek 21.45 Oczy anioła - dramat obyczajowy, USA 2001, reż. Luis Mandoki, wyk. Jennifer Lopez, James Caviezel 23.55 Genetyczny ślad Jezusa - film dokumentalny, USA 2017 01.40 Ucho Prezesa (14) - serial, Polska 02.00 Ucho Prezesa 2 (6) - serial, Pol. 02.25 Disco Polo Life - muz., Polska 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.05 Szkoła (396) - serial paradok., Pol. 06.05 Wiza na miłość 5 - reality show 07.00 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (11/26) 07.30 Babe: Świnka w mieście - film familijny, USA/Australia 1998, reż. George Miller, wyk. Magda Szuban-ski, James Cromwell, Mary Stein 09.35 Ukryta prawda (743) - serial, Pol. 10.40 Ukryta prawda (744) - serial, Pol. 11.40 Ukryta prawda (745) - serial, Pol. 12.40 Ukryta prawda (746) - serial, Pol. 13.45 Dennis znów rozrabia - komedia, USA 1998, reż. Charles T. Kanganis, wyk. Justin Cooper, Don Rickles 15.20 Wehikuł czasu - film SF, USA 2002, reż. Simon Wells, wyk. Guy Pearce 17.25 Maverick - western komediowy, USA 1994, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Jodie Foster 20.00 Jumper - film przygodowy, USA 2008, reż. Doug Liman, wyk. Hayden Christensen, Samuel L. Jackson 21.55 Kod Merkury - film sensacyjny, USA 1998, reż. Harold Becker, wyk. Bruce Willis, Alec Baldwin 00.10 Tajemnice pół śmierci (7/14) 01.15 Druga strona medalu: Alicja Ty-siąc - talk-show, Polska 2009 01.50 Druga strona medalu 2: Aneta Krawczyk - talk-show, Polska 2010 02.25 Druga strona medalu 2 03.00 NOC Magii 05.15 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Prawdziwe motywy (17) 07.00 Ga-moń - komedia, Francja/Wł./Hiszpania 1965 09.10 Goście, goście - komedia, Fr. 1993 11.30 Trzej muszkieterowie - film kostium., Niem./Fr./Wlk. Brytania/USA 2011 13.35 Ostatni legion - dramat, Fr./Słowacja/Wlk. Brytania/Wł. 2007 15.35 W imię króla - film przyg., Niem./Kanada/USA 2007 18.00 22. Mazurska Noc Kabaretowa 19.00 22. Ma-zurska Noc Kabaretowa 20.00 Herkules - film przyg., USA 2014 22.00 Trzynasty wo-jownik - film przyg., USA 1999 00.05 Żela-zny rycerz - film przygodowy, Wlk. Brytania/ USA/Niem. 2011 02.30 Zobacz to!: Taki jest świat 7 03.10 Napisala: Morderstwo (17)

PULS 2
07.05 Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (5, 6, 7) 09.20 Barbie: Delfiny z magicznej wyspy - film anim., USA 2017 10.35 Wilk w owczej skórce 2 - film anim., Rosja 2019 12.15 Mój brat niedźwiedź - film anim., USA 2003 13.45 Najpiękniejsze baśnie: Przepowiednia dla księcia - film familijny, Czechy/Słowacja/Niem. 2021 15.45 Naj-piękniejsze baśnie braci Grimm: Duch w butelce - baśń film., Niem. 2021 17.00 Naj-piękniejsze baśnie braci Grimm: Błękitny ogień - baśń film., Niem. 2010 18.20 Smer-fy (26, 27) 19.00 Psi Patrol 2 (6, 7) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (517-521) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw (4, 5, 6)

STOPKLATKA
06.00 Porachunki - etiuda film., Pol. 2018 06.10 Kroniki młodego Indiany Jonesa 2 (13) 07.00 Doktor Martin 6 (6) 08.00 Ko-misarz Rex 13 (12): Szary 09.00 Komisarz Rex 14 (1) 10.00 Hudson i Rex (7, 8) 12.00 Przygody Merlina 2 (22, 23) 14.05 Jak zo-stać kotem - komedia, Fr./Chiny/Kanada 2016 15.55 Wielkie oczy - dramat, USA/Ka-piadek 2014 18.15 Poirot: Kurtyna - film kry-m., Wlk. Brytania/USA 2013 20.00 Ska-zany na bluesa - dramat, Pol. 2005 22.05 Wilk z Wall Street - dramat, USA 2013 01.35 Mortal Kombat - film SF, USA 1995 03.35 Rejs - komedia, Pol. 1970 04.55 Nowa Sce-na Śmiechu 05.35 Zakończenie programu

TTV HD
10.05 Gogglebox. Przed telewizorem 11 11.05 Gorączka złota 10 (3) 12.10 Down the road 2 (6) 12.55 Królowe życia 12 (9) 13.40 Damy i wieśniaczki, PL (7) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15 15.45 Express, Pogoda 16.00 Gogglebox. Przed telewizorem 14 17.05 Walk the Line. Pro-sto do celu 17.45 Express, Pogoda 18.00 Królowe życia 10 (16, 17) 18.55 Królowe ży-cia 7 (10) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 22.00 Rzeczy, których nie nauczył mnie ojciec 2 (6) 22.30 Down the road 2 (7, 8) 00.00 Królowe życia 9 (24)

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (133) 07.00 Co-lumbo 13 (1) 08.55 Karzeł Długonos - film familijny, Niem. 2008 10.50 Zaczarowane królestwo zwierząt - film dok., Wlk. Bryta-nia 2014 12.45 Gwiazdy Kabaretu 13.00 Septagon (82, 83): Anonimowa przesyłka; Sprawa Agnieszki 15.00 Policjantki i Poli-cjanci (371-375) 20.00 Septagon (84) 1.00 Agenci NCIS: Los Angeles 4 (5, 6) 23.

Wybrane oferty

1. M-2, 33m2, 1 piętro, do zamieszkania bez poniesienia nakładów finansowych. Mieszkanie czyste, zadbane, os.. Słoneczne, c: 215.000;



2. M-3, 42m2, 3 piętro, wolne, balkon, os. Słowackiego, c: 210.000;

3. M-3, 45m2, 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c: 250.000;

4. Lokal mieszkalny położony w kamienicy o pow. 48m2 (w tym 2 pokoje, w pełni wyposażona i umeblowana kuchnia, łazienka z wc), parter, po kapitalnym remoncie, udział w działce gruntu, wspólnota mieszkaniowa, Centrum Chełma, c: 215.000; - cena obejmuje pełne wyposażenie lokalu.

5. Niestandardowy, dwupoziomowy lokal mieszkalny o pow. 48m2, 3 piętro, Centrum Chełma, możliwość zaadaptowania na biura, kancelarie, c: 240.000;

6. M-3, 52m2, 4 piętro, po generalnym remoncie, okolice ul. Lwowskiej, meble w zabudowie w cenie, c: 335.000;

7. Lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 56m2 w tym: 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 1 piętro, wspólnota mieszkaniowa, okna pcv. Mieszkanie wolne do zamieszkania od zaraz, niskie koszty utrzymania – wspólnota mieszkaniowa, os. Dyrekcja, c: 238.000; - do negocjacji



8. M-4, 55m2, 4 piętro. Mieszkanie do zamieszkania bez nakładów finansowych, możliwość zakupu z pełnym umeblowaniem, os. Dyrekcja, c: 275.000zł

9. M-4, 63m2, 4 piętro, po remoncie, z meblami, os. Kościuszki, c: 340.000;

10. SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m2 w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo zainstalowany kominek. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcja, cena: 396.000;

11. Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m2 (2 pokoje), działka 246m2, Centrum Chełma, c: 130.000;

12. Działka gruntu o pow. 1700m2, liczny drzewostan – świerk, brzozy, drzewa owocowe, ogród warzywny. Na działce:

- Dom murowany piętrowy o pow. 117m2 w tym 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc i oddzielne wc.

- Dom z bali o pow. ok. 35m2 z nowym dachem – do remontu. ME-DIA: gaz, woda, energia elektryczna,

Nie znasz wartości rynkowej? ZADZWOŃ
Pomyłki są zbyt drogie!

NIERUCHOMOŚCI

25 LAT DOŚWIADCZENIA ZAUFANIE ➡ WIEDZA ➡ SKUTECZNOŚĆ

**U nas kupisz
PROJEKTY
DOMÓW
NA ZGŁOSZENIE
BEZ POZWOLENIA**

Chełm, osiedle domów jednorodzinnych, cena za całość 365.000;

13. Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym o powierzchni użytkowej 260m2, rok budowy 2001, działka 3000m2 ogrodzona, komfortowo zagospodarowana, liczne nasadzenia krzewów ozdobnych, nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, Chełm, c: 1.100.000;

14. Super komfortowy dom wolno stojący typu „bungalow” parterowy z poddaszem użytkowym o powierzchni użytkowej 240m2, wybudowany z materiałów najwyższej jakości, działka 1700m2 zagospodarowana, ogrodzona, Chełm, c: 1.350.000;

15. Nieruchomość komercyjna: budynek mieszkalny piętrowy 224m2, budynki użytkowe, murowane o łącznej pow. 300m2, przystosowane do prowadzenia działalności gospodarczej, działka gruntu o pow. 3600m2, os. Bazyliany, c: 1.250.000;

16. Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m2 (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszki, c: 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.

17. Lokal biurowo - usługowy 137m2 (4 pomieszczenia, wc z łazienką, odrębne wc) 1 piętro, po remoncie, pełne media (c.o. miejskie). Doskonała lokalizacja na biura, kancelarie, Centrum Chełma c: 850.000zł - możliwość wynajmu w cenie 3000zł /m-c

18. Budynek wolno stojący użytkowy 90m2 na całości podpiwniczony, działka 180m2, os. Szpitalna, c: 69.500;

19. LOKAL HANDLOWY ul. LWOWSKA: Segment handlowo-usługowy o powierzchni 81m2 + dodatkowo piwnica o powierzchni 25m2, położony na parterze z wejściem bezpośrednio z chodnika, centralne ogrzewanie gazowe, zainstalowana klimatyzacja, duże witryny. Działka o pow. 226m2, możliwość rozbudowy, ścisłe Centrum Chełma, c: 696.000;

20. Budynek parterowy, murowany w centrum Chełma 400m2, działka 600m2, c: 425.000;

21. Budynek komercyjny parterowy, murowany z cegły o pow. 953m2, działka 4289m2, piękne starodrzewy, w cenie projekt budowlany przebudowy i zmiany sposobu użytkowania budynku na niepubliczny zakład opieki zdrowotnej, zakład odnowy biologicznej oraz mieszkania, Chełm, c: 1.200.000; do negocjacji

22. Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m2 każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany

Biuro Obsługi Prawnej „VETO”

Chełm, ul. Lwowska 59 (koło ChSM),
tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80, godz. 9⁰⁰-17⁰⁰
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

OPINIE O WARTOŚCI – WYCENY



LOKAL HANDLOWY ul. LWOWSKA: Segment handlowo-usługowy o powierzchni 81m2 + dodatkowo piwnica o powierzchni 25m2, położony na parterze z wejściem bezpośrednio z chodnika, centralne ogrzewanie gazowe, zainstalowana klimatyzacja, duże witryny. Działka o pow. 226m2, możliwość rozbudowy, ścisłe Centrum Chełma, c: 696.000;

**POSZUKUJEMY
WSPÓŁPRACOWNIKÓW**
do obsługi rynku nieruchomości
na terenie powiatów chełmskiego,
włodawskiego
oraz krasnostawskiego

**KUPUJ
BEZPIECZNIE!**
Nowa usługa Biura
dla osób zamierzających samodzielnie zakupić nieruchomość.

20a, c: 268.000;

3. Dom wolno stojący, piętrowy 220m2, budynek gospodarczy 580m2 – wymieniony dach, działka 9ha, przy drodze asfaltowej, 5 km od Chełma, c: 800.000;

4. Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c: 78zł/m2 brutto

5. Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chełm - Włodawa, media, Horodyszcze Kolonia, c: 180.000;

6. Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m2 położone obok siebie. Trasa Chełm – Lublin, Janów, cena od 59zł/m2

7. Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 220.000;

8. Malowniczo położona w bliskiej odległości lasu, działka budowlana o powierzchni 2400m2, liczne starodrzewy. Dojazd drogą asfaltową. Podgórze, c: 99.000;

9. Działka budowlana 2000m2, asfalt, media, Janów I, c: 150.000;

10. Działka budowlana 1700m2, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 250.000;

11. Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działka o powierzchni po 1600m2, 5 minut drogi od Chełma, c: 71zł/m2

12. Działki budowlane po 1260m2, Strupin Duży, c: 40zł/m2

13. Działki budowlane od 1000m2, Żółtańce Kolonia, c: 75zł/m2

14. Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m2 położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 82zł/m2 brutto

15. Działki budowlane o pow. od 892m2, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c: od 75zł/m2

16. Działki budowlane od 868m2, Staw, c: 56zł/m2

gmina Dorohusk
1. Dom wolno stojący parterowy murowany 67m2, działka 3800m2, doskonała lokalizacja na letnisko, c: 115.000;

2. Dom parterowy, drewniany 70m2, działka 6300m2, blisko rezerwat przyrody, c: 120.000;

gmina Dubienka
1. Dom parterowy murowany o pow. 80m2 (2 pokoje), działka 5000m2 częściowo ogrodzona, przy drodze asfaltowej, dodatkowo działka gruntu z prawem zabudowy 800m2, c: 90.000;

2. Działka budowlana 3000m2, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c: 40.000;

3. Działki budowlane o pow. od 1352m2 do 1640m2, Starosiele, c: od 24zł/m2

4. Działki budowlane o pow. od 798m2 do 1412m2, Dubienka, c: od 24zł/m2

5. Działka gruntu o pow. 7500m2, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c: 60.000;

6. Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c: 140.000;

gmina Kamień

1. Trzy działki budowlane po 1500m2, blisko las, zalew, c: 42.000;/działka;

2. Działka budowlana 2909m2 z możliwością podziału na dwie działki po 1450m2, centrum, c: 40zł/m2

3. Działka rolno - budowlana 8600m2 przy drodze asfaltowej, c: 79.900;

4. Działka budowlana 1,40ha położona przy głównej drodze, wszystkie media w drodze, c: 18zł/m2 – możliwy podział;

Krasnystaw

1. Budynek wolno stojący o funkcji komercyjnej 350m2, parter na całości przeznaczony pod usługi i handel, na piętrze zlokalizowane są 2 lokale mieszkalne o łącznej pow. 150m2, działka gruntu z możliwością rozbudowy, Centrum Krasnostawu, c: 1.490.000;

gmina Krasnyczyn

1. Działka komercyjna o pow. 2,16ha, w części wybetonowana, stacja trafo w odległości ok. 100m, przy drodze asfaltowej, c: 200.000;

gmina Leśniowice

1. Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 3770m2 położona przy drodze asfaltowej, na działce stawy, c: 55.000; - do negocjacji

gmina Rejowiec Fabryczny

1. Grunt rolno-budowlany o łącznej pow. 2,94ha, Wólka Kańska, Kanie, Ewopole, Dorohucz, c: 35.000 całość;

2. Działka inwestycyjna 1,34ha, media, Pawłów, c: 150.00;

3. Działka gruntu z prawem zabudowy o pow. 700m2, przy drodze asfaltowej, wkoło zabudowa, Wólka Kańska, c: 23.000;

4. Atrakcyjne działki budowlane o pow. od 826m2 – 1079m2 położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, ul. Polna / Wschodnia, Rejowiec Fabryczny, c: 45zł/m2

5. Działka budowlano-usługowa o pow. 1250m2 położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejowiecka, c: 65.000;

6. Działka budowlano-usługowa o pow. 1350m2 położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejowiecka, c: 56.000;

7. Działka budowlana o pow. 1150m2 położona przy drodze asfaltowej, media, Siedliszcze, c: 65.000;

8. **Nieruchomość przemysłowa:** działka gruntu o pow. 6200m2 zabudowana;

- budynkiem murowanym (hałą) o pow. 250m2 kryta blachą;

- magazynem murowanym o pow. 1200m2.

Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, media, 13km od Chełma, c: 210.000zł – do negocjacji

8. **Nieruchomość komercyjna:** działka gruntu o łącznej powierzchni 1,75ha w tym 0,978ha grunt zabudowany budynkami - murowaną hałą napraw o powierzchni 712m2 krytą blachą; - nieczynną stacją paliw posiadającą 3 zbiorniki dwupłaszczowe o objętości 50m3 każdy. Teren utwardzony, ogrodzony w całości. Dostępne media: energia elektryczna, wodociąg gminny, kanalizacja, cena 590.000;

gmina Ruda Huta

1. Grunt leśny 0,74ha (sosna, brzoza, olsza) wiek 55 lat, c: 25.000;

2. Grunt rolny 25ha w jednym kawałku, działka koszona – zadbana, dopłaty, c: 35.000zł/ha

gmina Sawin

1. Dom parterowy z użytkowym poddaszem w budowie o pow.

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE - języki świata -

100m2 działka 2200m2 ogrodzona, budynek gospodarczo-garażowy murowany, c: 372.000;

gmina Siedliszcze

1. Działka budowlana o pow. 3000m2 położona przy drodze asfaltowej, media, wkoło zabudowa jednorodzinna, Siedliszcze, c: 85.000;

2. Działka budowlana 1150m2, media: woda, energia elektryczna, kanalizacja, c: 65.000;

gmina Wola Uhruska

1. Działka gruntu z prawem zabudowy 3200m2 (szer. 30m), przy drodze asfaltowej, 300 do rzeki Bug, końcem dotyka ściany lasu, przepiękna okolica, Zberez, c: 65.000;

gmina Wojsławice

1. Dom wolno stojący parterowy, murowany o pow. 72m2 w tym 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, działka 1900m2 ogrodzona. Okna pcv, dach kryty blachodachówką. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej. Odległość od Chełma 25km, c: 280.000;

gmina Zmudź

1. Działka leśna o powierzchni 1 hektara ogrodzona na całości, drzewostan mieszany, wodociąg przy działce, dojazd drogą utwardzoną, blisko zalew, uroczą okolicą, c: 80.000; - do negocjacji

DO WYNAJĘCIA:

1. Magazyn 420m2, dzielnica przemysłowa, c: 4.000zł netto

2. Budynek użytkowy 400m2 w tym magazyn 130m2 wszelkie media, monitoring, plac ogrodzony, Chełm, c: 7.000zł netto

3. Budynek użytkowy parterowy z poddaszem 250m2, os. Dyrekcja, c: 5000zł + media

4. Lokal użytkowy 50m2, parter, Centrum Chełma, c: 1800zł + media

5. Lokal handlowy 56m2, parter, ul. Lubelska, c: 2600zł netto + media

6. Lokal użytkowy 60m2, 1 piętro, Centrum Chełma, c: 1200zł netto + media

7. Lokal użytkowy 60m2, parter, w nowo orestaurowanej kamienicy w Centrum Chełma, możliwość regulacji powierzchni, c: 60zł/m2

9. Lokal handlowy 70m2, wysoki parter, Centrum Chełma, c: 1500zł + media

10. Lokale użytkowe od 80m2 - 130m2 1 piętro w orestaurowanej kamienicy, Centrum Chełma, doskonałe na działalność biurową, ul. Lubelska, c: od 20zł netto/m2 + media

11. Lokal użytkowy 128m2, parter, centrum Chełma, c: 35zł/m2

12. Lokal użytkowy na parterze kamienicy 204m2, możliwość adaptacji na gab. lekarskie, Centrum Chełma, c: 2800zł + media

13. Lokal handlowy 260m2, 1 piętro, ul. Lubelska, c: 32zł/m2;

14. M-4, 76m2, parter, os. XXX-lecia, dla pracowników firm, kompletne umeblowane i wyposażone (6 spań), c: 350zł / osoba

15. M-3, 45m2, 2 piętro, po remon-



cie kuchnia umeblowana i wyposażona, os. Słowackiego, c: 1500zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media

17. Lokal użytkowy położony w samym Centrum Chełma o pow. 68m2, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, możliwość podziału - dwa wejścia do lokalu, c: 1800zł (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne

Ogłoszenia drobne

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW HIT
TEL: 505-379-192
www.hit-wypozyczalnia.pl

✓ **BMW X6**
M PAKIET automat

✓ **BMW F10**
X DRIVE automat

✓ **RENAULT TRAFIC**
9-OSÓB BUS

✓ **JAGUAR**

✓ **AUDI A6**

✓ **FORD TRANSIT**

✓ **XE** automat

3.0TDI QUATTRO

8-OSÓB BUS

✓ **VW ARTEON**

✓ **FORD FOCUS**

✓ **FIAT DUCATO**

R-LINE autmat

1.6 Benz. automat

L4 H3 MAXI BUS

SAMOCODY DO ŚLUBU

✓ **LEXUS ES350**
✓ **LEXUS NX 360**
✓ **JAGUAR XE**



✓ **AUDI A6**
✓ **AUDI Q7**
✓ **BMW F10**

SPRZEDAM AUTO-MOTO

•Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chełm, tel. 786 879 777

•Citroen C1, 09r. 1,0b czerwony st. bdb. bez nakładów, tel. 511 957 999

•Citroen C3, 12r. 1,4hdi srebrny 5d bogate wyposażenie, tel. 511 957 999

•Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chełm tel. 786 879 777

•Fiat Uno 1,0b 93r. zabytek, 2 lampy Audi B3, filtr p. Audi B4, części Wartburg, części Fiat Uno, tel. 784 195 660

•Hyundai i30, 12r. 1,4d hatchback brąz st. bdb., tel. 511 957 999

•Mazda 2, 10r. 1,3b granat 5d st. bdb., tel. 511 957 999

•Motocykl Honda Rebel 125cc na kat. B, 98r. OC i badanie tech., Ruda-Huta,

Skup Aut

OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CAŁE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

KUPIĘ ZABYTEK
MOTOCYKLE SAMOCHODY
LATA 1900-1990
SPRAWNE DO REMONTU
TEL. 505 379 192

tel. 665 063 839

•Motocykl MZ, SHL oraz inne tel. 505 379 192

•Opel Corsa C, 1,0, 04r. 1wł. garażowany zadbane 5d, tel. 601 549 946

•Opel Insignia 14r. 1,4b 140KM szary 220

SKUP SAMOCHODÓW

Gotówka od ręki

Roczniki 2010 ÷ 2020

Chełm

ul. Chemiczna 118

505 379 192

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Burty +podłoga w aluminium 200x36x150, 1.600zł, tel. 576 220 017
- Fotelik samochodowy, Chełm, 80zł, tel. 505 996 061
- Nosidełko dziecięce do samochodu, Chełm, 70zł, tel. 505 996 061
- Ogumienie używane - opony 1200x18, dętki 1200x18, opony 1400x20, części Star 660, 200 i inne, tel. 604 318 210
- Opony letnie Kormoran 195/65/15, 4szt. Chełm, 160zł/4szt., tel. 505 725 074
- Opony SUV 225/60/17 używane, tel. 507 191 120
- Opony używane bardzo duży wybór Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
- Opony zimowe z felgami 165/70/13, felga 4x100x57 pasują do Polo, Golfa, Feli-ci, tel. 506 081 643
- Prądnicą kompletna sprawa Fiat 126p, tel. 692 342 502
- Silnik Gli 1,6, skrzynia biegów, moduł zapłonu oraz różne części do poloneza, tel. 733 571 001

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 39m2 parter balkon ul. Wojsławicka, tel. 518 144 775
- 3pok. 56m2 do remontu Al. Armii Krajowej pilnie, tel. 518 144 911
- 48m2 IIIp. 3pok. ul. Trubakowska, 230.000zł, tel. 572 472 833
- 48m2 IIp. 3pok. Al. Żołnierzy I AWP, tel. 572 472 833
- 49m2 parter 2pok. ładne ul. Trubakowska bloki, tel. 502 225 587
- 50m2 parter 2pok. ul. Mickiewicza garaż, tel. 518 144 911

POŻYCZKA OKAY Pierwsza pożyczka Za DARMO

Chełm, ul. Lwowska 21 A

Tel. 884-885-686

POŻYCZKI

Bez BIK, BEZ BIG, BEZ KRÓD

Chełm, ul. Popietuszki 13 - tel. 508 700 247, 508 700 431

Sprzedam atrakcyjną DZIAŁKĘ

40 ar. przy granicy

z Ukrainą, miejscowość Okopy

tel. 669 709 337

- Działka budowlana 140a, uzbrojona, Kamień ul. Hrubieszowska, 18zł/m2, tel. 600 431 515
- Działka budowlana 2400m2 malowniczo położona przy lesie, asfalt, 99.000zł, tel. 601 169 899
- Działka budowlana 24a Żółtańce przy szosie Chełm-Krasnystaw, 75zł/m2, tel. 825 697 637
- Działka budowlana 386m2 w Okuninie, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana ok. 29a z mediami z możliwością podz. ul. jarzębinowa, tel. 696 088 122
- Działka budowlana z mediami 11,72a ul. jarzębinowa, tel. 696 088 122
- Działka rolno-budowlana 2,55ha przy lesie, las 0,33ha Czułczyce blisko rzeki Uherka, tel. 605 363 307
- Działka rolno-budowlana 1640m2 w Janowie, tel. 724 321 632
- Działka rolno-budowlana 18a Wólka Czułczycka, 47.000zł, tel. 515 196 481
- Działka rolno-budowlana 36a Strupin Mały uzbrojona w prąd, 130.000zł, tel. 881 700 396
- Garaż murowany 19m2 os. Słoneczne, 30.000zł, tel. 785 447 798
- Garaż murowany kanał piwnica siła Chełm os. Słoneczne, tel. 507 038 483
- Garaż murowany ul. Mościckiego, 35.000zł, tel. 604 404 760
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192
- Grunt rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kawalerka lp. ul. Słowackiego, 175.000zł, tel. 572 472 833
- Kawalerka, parter, 26 mkw., 169.000 zł, tel. 605 211 221
- Kawalerka po remoncie parter ul. Piotra Skargi, tel. 518 144 775
- Kawalerka w centrum Szczecina 32,74m2 Vlp. z windą +piwnica, 269.000zł, tel. 887 503 303
- Las 1,26ha Rakołupy Duże, sosna, grab, dąb, ok. 80 lat, 52.000zł, tel. 504 375 579
- M-3 IIp. 39m2, 2p+k+l dobra lokalizacja, 165.000zł - lub wynajmę umeblowane +AGD, 1.100zł +opł., tel. 694 430 062
- M-3 IIp. 49m2 ul. Kolejowa balkon blok ocieplony domofon okna pcv bez pośredników, 179.000zł, tel. 785 447 798
- M-3 lp. 50m2 ul. Połaniecka, tel. 512 986 050
- M-3 lp. 52,9m2 do remontu ul. Trubakowska, 245.000zł, tel. 504 041 396
- M-3 IVp. 2p+k+l loggia Chełm ul. Połaniecka ciepło po remoncie okna plast.

KUPIĘ MIESZKANIE W CHEŁMIE

Bezpłatna wycena

511 218 024

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.

Tel. 669 707 262

WYNAJMĘ LOKAL

w ścisłym CENTRUM CHEŁMA

90 MK2 - PARTER

Tel. 513 010 121

SPRZEDAM GRUNTY ROLNE

w gminie Chełm oraz Siedliszcze

Tel 505 379 192

- wyposażone, 305.000zł, tel. 604 293 386
- M-3 parter 45m2 ul. Połaniecka do remontu balkon gaz, 195.000zł, tel. 785 447 798
- M-3, 52m2 IVp. po generalnym remoncie ul. Grota-Roweckiego, ew. z meblami, 319.000zł, tel. 604 978 699
- M-3, 53m2 IIIp. os. Słoneczne loggia, z meblami, 275.000zł, tel. 604 978 699
- M-3, 56m2 blok kolejowy nowe okna pcv os. Dyrekcyj, 238.000 tel 601 169 899
- M-4, 65m2 sp. własnościowe z KW gaz c.o. Rejowiec, tel. 609 413 260 (po 17:00)

ZAKUPIĘ mieszkania domy działki

tel. 513 010 121

- Mieszkanie 44m2 na parterze 3 pokoje ul. Piłsudskiego, 269.000zł, tel. 728 850 859
- Mieszkanie 53m2 lp. 3pok. balkon ul. Mickiewicza do remontu, 245.000zł, tel. 724 318 901
- Mieszkanie 73m2 IIp. salon +2p+k+l+pp +balkon loggia +piwnica ul. Wołyńska, 440.000zł, tel. 888 057 214
- Mieszkanie M-3 IIIp. 52m2 sprzedam lub wynajmę Chełm ul. grota-Roweckiego, tel. 604 489 687
- Nieruchomość 0,87ha, 130.000zł, tel. 698 055 048
- Nieruchomość komercyjna w dzielnicy przemysłowej Chełma budynek 170m2 oraz działka 980m2, tel. 513 010 121
- Nieruchomość ok. 1ha, 130.000zł, tel. 604 241 155
- Nowy dom 126m2 na działce 15a, gotowy do wprowadzenia, 570.000zł, tel. 729 871 068
- Parter po remoncie kawalerka ul. Piotra Skargi, tel. 512 400 798
- Pilnie 2pok. parter ul. Szymanowskiego po remoncie, 275.000zł, tel. 572 472 833
- Siedlisko 18a zabudowane dom obora stodoła wodociąg +33a orne gm. Wierzbica, tel. 505 084 313
- Siedlisko budynki działka 24a Bezek gm. Siedliszcze, tel. 694 024 410
- Biurowo młodzieżowe komputerowe, tel. 694 457 007
- Grzejnik olejowy na kółkach, 9 żeberek, płynna regulacja temperatury - nowy, tanio, tel. 505 395 211
- Kanapa rozkładana 2-osobowa, tel. 694 457 007
- Kanapa rozkładana z pojemnikiem na pościel, 150zł, tel. 515 196 411
- Kuchenka gazowa Wroza-meł st. db. gaz ziemny, 150zł, tel. 668 371 711
- Ława 120x60cm ciemny brąz szklany blat, 100zł, tel. 515 196 411
- Łóżko dziecięce / młodzieżowe białe z szufladą na pościel 90x180, 200zł, tel. 790 311 196
- Łóżko z materacem 200x90cm ciemny brąz 2szt., 110zł/szt., tel. 515 196 411
- magnetowid Panasonic J45HQ, tel. 504 377 961
- Maszyna do szycia Łucznik st. bdb. 500zł, żelazko krawieckie parowe 200zł, tel. 695 374 734
- Materac 90x180 sprężyny kokos, 110zł, tel. 790 311 196
- meble wywożę złom gruz, tel. 518 144 911
- Odkurzacz Zelmer 1500W Cobra 2010 plus, 45zł, tel. 602 703 315
- Odkurzacz Zelmer piorący 1600W, 499zł, tel. 510 865 400
- Opiekacz na gorące powietrze do pieczenia, smażenia, grillowania bez użycia oleju - nowy, tanio, tel. 505 395 211
- Płyta gazowa Ariston PH640MST używana st. db. (brak mocowań) gaz ziemny, 150zł, tel. 607 279 387
- Pojemnik na pościel ciemny brąz, 120zł, tel. 515 196 411
- Sofa dębowa, tel. 509 619 839
- Stolik składany 80x60 plus 2 stołeczki, 40zł, tel. 602 703 315
- Suszarka elektryczna do ubrań Samsung Digital Inverter Optimal Dry 9kg mało używana, tel. 575 383 234
- Telewizor 43" Samsung 4K AU7100 mało używany, tel. 575 383 234
- Telewizor Kruger Matz 32" - monitor przystosowany do internetu, na gwarancji z paragonem zakupu, tel. 698 924 878
- Tremo z pufą ciemny brąz, 150zł, tel. 515 196 411

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chełm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOLEY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe

PRODUCENT tel. 609 413 767, 82 563 74 62

**DOCIEPLENIE BUDYNKÓW
MALOWANIE ELEWACJI**

783 800 351

•Urządzenie kombiwar do gotowania pieczenia 7 funkcji, 155zł, tel. 696 088 122

•Wersalka +2 fotele w komplecie 2 fotele bordowe, tel. 530 791 500

SPORT, ZDROWIE I URODA

•Łóżko rehabilitacyjne na pilota st. bdb. +materac przeciwośluzowy gratis, 2.500zł, tel. 513 307 838

•Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967

•Rower miejski dziewczęcy 26" różowo-szary st. idealny, 480zł, tel. 605 424 897

•Rower MTB Giant Carbon 29 DT Swiss osprzęt Shimano XT 11 Sped Selle Italia, 8.600zł, tel. 694 278 711

•Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

USŁUGI

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

Z.P.H.U. MAREX
- siatka ogrodzeniowa
- słupki, bramy i kraty
- drut ocynkowany
Chełm, ul. Łanowa 29 (Bazyliany)
tel. 082 563-82-92, 0 692 136 022

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI,
tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

SAJ-BUD SŁAWOMIR JĘDRZEJEWSKI
USŁUGI REMONTOWO - BUDOWLANE

- ✓ GLAZURA
- ✓ TERAOKOTA
- ✓ MALOWANIE
- ✓ KARTON GIPS
- ✓ KOMPLEKSOWE
- ✓ WYKOŃCZENIE WNĘTRZ

506 516 006 slawjendxxl@gmail.com

MARIUSZ USYDUS
usługi remontowo-budowlane

IZOLACJE NATRYSKOWE PIAKĄ POLIURETANOWĄ

TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE, GIPSOWE

PODŁOŻA Z MIXOKRETA

ELEWACJE

501 145 125 usydus@gazeta.pl
www.usydusm.pl

TARTAK
WIĘZBY DACHOWE
DREWNO
KONSTRUKCYJNE

Tartak Zold Wood, Rakolupy Duże
Tel. 513 303 650

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego, tel. 604 210 111

Wynajem ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

•4szt. zawiasy do bramy drewnianej, drzwi wewnętrzne białe 70 i 80, tel. 512 495 004

•Bale sosna grube deski legary dębowe, tel. 796 126 736

•drzwi drewniane wewnętrzne (łazienka, wc, 2 pokoje), tel. 694 457 007

•Grubościówka 40cm w nożach, tel. 603 467 247 (po 20:00)

•Grzejnik Kermi C22 600/1000 +zawory, 400zł, tel. 502 104 624

•Klucz dynamometryczny plus 4 nasadki nowy 28-210 Nm, 70zł, tel. 602 703 315

•Kuchnia węglowa westwarka - sprzedam, tel. 519 729 093

•Młot pneumat. nowy mały ciśnienie robocze 6,3 b, 48zł, tel. 602 703 315

•Palety drewniane: jednorazowe i euro wym. 120x80 tanio, tel. 505 395 211

•Pistolet do malowania emulsją z agregatem, 80zł, tel. 602 703 315

•Podnośnik płyt gips-karton do 2,5m, 500zł, tel. 503 030 024

•Słupki ogrodz. z rur 43mm ścianka 2,5mm wys. 2m kompletne malowane, możliwy transport, 39zł/szt., tel. 501 505 044

•Umywalka / zlew nadblatowa 30x45 wys. 4cm - 7,5cm francuska biała, 60zł, tel. 790 311 196

•Wiertarka elektryczna, 70zł, tel. 695 374 734

SPRZEDAM INNE

•7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrosty z bdb. materiałów jak nowe, tel. 504 377 961

•Akumulatory grzejnik el. Farel Polam, silnik z pralki Elektroluks, tel. 504 377 961

•Beczka plastikowa 60l na kapustę, tel. 504 287 508

•Butla gazowa turystyczna czerwona, tanio, tel. 504 377 961

•Buty skórzane damskie rozmiar 38 st. bdb. - sandały,

czółenka, pantofle, kozaki, tel. 501 682 755

•Drewno opałowe gałęzówka deski cięte opałowe do pieca kaflowego i c.o. kominka kuchni kaflowej, tel. 662 208 232

•Dubeltówka JZ klaiber 12/70 BOK mało używana, 1.500zł, tel. 781 789 685

•Dywan brązowy 160x230 Chełm, 60zł, tel. 505 996 061

•Fotelik samochodowy, Chełm, 80zł, tel. 505 996 061

•Kamień polny różny, felgi do przyczep 825x20, siłowniki wyrotu przyczep 2szt., części do kopaczki, tel. 606 711 569

•Klucz dynamometryczny plus 4 nasadki nowy 28-210 Nm, 70zł, tel. 602 703 315

•Koła pasowe od 5 do 40cm różne, tel. 609 153 721

•Koła posowe, różne rozmiary, na pasy klinowe, tel. 609 153 721

•Kosiarka elektryczna, 2 fotele, maszyna do szycia, stół rozsuwany, bojler elektr., wózek dziecięcy, tel. 825 682 156

•Krzesełko turyst. rozkładane nowe wędkarskie, 75zł, tel. 696 088 122

•Kwadrat pełny 47x47 dł. 144cm rura grubościenna 80x110 dł. 115cm 72x100 oraz 55x77, wałki, tel. 609 153 721

•Liny stalowe używane fi.14, 16, 20, zawiesia linowe używane, akcesoria do lin, Chełm, 5zł/kg, tel. 604 318 210

•Łożyska różne rozmiary stożkowe wahlwe sztywne baryłkowe, tanio, tel. 609 153 721

•Nosidełko dziecięce do samochodu, Chełm, 70zł, tel. 505 996 061

•Obrusy wyszywane narzuty serwety szydełkowe obrazy haftowane, tel. 607 569 810

•Odzież używana chłopięca r. 146-152 całoroczna 2 duże pudła ok. 100szt., 150zł, tel. 608 520 544

•Podpałka sosnowa worki extra sucha gałęzówka cięta extra deski cięte różne na 30cm ze stodoły, tel. 662 208 232

•Rower treningowy na płozę ława rozkł. komputer, monety stare srebrne medale zegarki lornetki inne, tel. 518 935 177

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE DO WYNAJĘCIA LOKALE

- **Al. M. J. Piłsudskiego 14** - powierzchnia 95 m kw - parter;
- **Al. M. J. Piłsudskiego 14** - powierzchnia 510 m kw /restauracja „Lotos”;
- **Al. M. J. Piłsudskiego 26** - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw,
- **Al. M. J. Piłsudskiego 28** - usługi handlowe o powierzchni 570 m kw.

ul. Rejowiecka 66 - powierzchnia użytkowa 202 m kw.
DO SPRZEDAŻY: ul. Rejtana 8; budynek 197m kw., działka gruntu 637 m kw.
•DO WYNAJĘCIA LUB SPRZEDAŻY
•działka o powierzchni około 1600 m kw w Rejowcu, ul. Słoneczna 8a (przy sklepie Gama).
•lokal 104 m kw, działka 196 m kw w Chełmie, ul. Ogrodowa 20.

Więcej informacji tel. 660 - 547 - 809

WYNAJMĘ MAGAZYN
518 mkw
POKRÓWKĄ PLAC GS
- WODA
- KANALIZACJA
- PRĄD
PRZYŁĘGŁY DUŻY PLAC
tel. 604 770 223

•Dwie felgi 16" skręcane w dobrym stanie w rozsądnej cenie, tel. 601 458 658

•Działkę rolno-budowlaną w Chełmie lub bliskiej okolicy - kupię, tel. 505 468 817

•Garaż blaszak kupię lub wynajmę przy ul. Hrubieszowskiej, Pocztowej, tel. 504 287 508

•Kufle chmielakowe, monety kolekcjonerskie 2zł z lat 1995-2003, monety, banknoty, medale, starocia, tel. 518 935 177

•M-2 w Chełmie lub Świdniku kupię za gotówkę, tel. 512 986 050

Kupię mieszkanie w centrum Chełma,
tel. 511 218 024

•Mieszkanie w Chełmie prywatnie, dowolna powierzchnia, tel. 513 010 121

•Nieruchomość w Chełmie, tel. 513 010 121

•Pilarki kosy uszkodzone Stihl Husqvarna Makita Dolpima piły do betonu kosiarki, tel. 785 231 548

•Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846

•Szatkownik do kapusty na korbę lub elektryczny, tel. 825 673 895

WYNAJMĘ

•1os. pokój dla kobiety pracującej, uczennicy, studentki, wifl ul. Lwowska, tel. 698 607 603

•3pok. Ilp. AL. Żołnierzy I AWP, 1.250zł, tel. 515 959 229

•49m2 parter 2pok. ul. Trubakowska, tel. 518 145 122

•Garaż murowany z kanałem ul. Jagiellońska, 200zł, tel. 692 462 659

•Kawalerka 28m2 ul. I Pułku Szwoleżerów częściowo wyposażona (łódzka, meble kuchenne), 600zł, tel. 515 161 833

PRZEPROWADZKI TRANSPORT
P.K. TRANS TEL: 500-152-192

OLEK TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK

www.olek-trans.pl

KUPIĘ DREWNO

METRY (różne gatunki)
STOSY (gotowe opałowe)
NA PNII
GOTÓWKA OD RĘKI
ODBIÓR WŁASNYM TRANSPORTEM
TEL. 505 379 192

•Kawalerka 33m2 dla dwóch uczennic lub studentek, tel. 698 244 210

•Kawalerka 36m2 lp. ul. Bydgoska, tel. 507 982 778

•Kawalerka 46m2 lp. centrum Chełma umeblowane, 480zł +opłaty +kaucja, tel. 693 025 171

•Kawalerka centrum Chełma jasna przytulna umeblowana, 1.000zł +opłaty +kaucja, tel. 668 158 804

•Lokal handl.-usług. 68m2 parter SM Demos parking ul. Armii Krajowej, 1.800zł +koszty eksploatacji, tel. 519 448 512

•M-3 lp. 45m2, 2p+k+l umeblowane ul. połaniecka dla pani pracującej, tel. 609 023 164

•M-3, 47m2 IIIp. ZIBI ul. Kolejowa, tel. 500 873 153

•M-4 parter 60m2 os. Słoneczne cz. umeblowane, 1.200zł +czynsz +media +kaucja, tel. 502 104 450

•Mieszkanie 50m2 lp. ul. Kolejowa 2p+k+l+wc dobra lokalizacja, tel. 606 500 367

•Mieszkanie 54m2 lp. os. Bazyłany, tel. 692 188 820

•Mieszkanie bezczynszowe 55m2, 2pok. duży balkon ogrzewane przez właściciela, 1.200zł, tel. 604 125 947

•Mieszkanie M-3 centrum Chełma, kaucja, tel. 514 770 386

•Oficina p+k+l do wynajęcia dla osoby pracującej, okolica ul. Hrubieszowskiej, tel. 503 441 250

•Oficina p+k+l, 330zł, tel. 798 309 557

•Pokój ul. Wolności dla 1 os. prac. lub uczącej się spoza Chełma, dostęp do kuchni lodówki łazienki, tel. 735 049 472

•Stacja dla kobiety p+k+l, 500zł, tel. 518 611 747

•Stacja dla mężczyzny (pracujący lub emeryt), tel. 793 470 676

•Stacja dla studentów lub uczniów, centrum Chełma warunki bdb., tel. 724 544 289

ZAMINIĘ

Ciągnik Władimirec LEDA T-25A rok prod. 1996, od nowości jeden właściciel, garażowany, zadbane, pracował na 4ha, 2375 motogodzin. Ciągnik zarejestrowany, opłacony, w bardzo dobrym stanie.

Sielec, gmina Leśniowice. Cena 21000zł do negocjacji. tel. 505112837



•Mieszkanie 2pok. parter 35m2 zamienię na większe, tel. 519 724 725

INNE

•Odbiorę złom własnym transportem każda ilość, tel. 509 063 790

•Oddam tapczan 1os. i wersalkę, tel. 530 791 500

•Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790

Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Chełmie, tel. 511 218 024

•Samotny przyjmie samotną starszą panią pod swój dach na stałe, tel. 785 017 499

•Wywiozę meble złom gruz inne, tel. 518 145 122

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

KUPIĘ CIĄGNIKI, PRZYCZEPY, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

•5m3 drewna opałowego twardego kupię, tel. 505 468 817

•Agregat talerzowy, pług Rabe-Werk obrotowy 4S, tel. 507 312 242

•Agregat upraw.-siewny Nordsten z hydropakiem, agregat upr. 9lap. na gęsie stopkach i sprężynie, tel. 506 291 700

•Brony 3-5 pługi 3-2 kultywator 16lap. opryskiwacz 4 obciążniki MTZ blacha trapez na bory opona 640-15, tel. 691 742 826

Ciągnik Massey Ferguson 3060, 4x4, rejestrowany, do remontu lub na części, tel. 601 828 333

•Ciągnik c360 82r., kabina, opłacony, zarejestrowany, 25.000zł, tel. 505 628 037

•Ciągnik C360, 82r. kabina +sprzęt przyczepka 1oś. wózek do żywca rozrzutnik 1oś. Kos, tel. 518 729 997

•Ciągnik SAM kabina maska bez silnika pasuje pod ES 12 i 15, tel. 661 634 325

•Części do C-330, kopaczka do ziemniaków, śrutownik, kierat, tel. 787 498 304

•Fikus - sprzedam, tel. 511 401 906

•Gniotownik do zboża i kukurydzy nowy, spawarka 230V, wózek ogrodowy, krajęga do drewna, tel. 505 379 990

•Gorczycę wykę lubin facelię, koguty swojskie i indyki - kupię, tel. 500 717 972

•Jęczmień ozimy LG Veronika, 110zł/q, tel. 825 775 481 (po 21:00)

•Koła rolnicze 4.00-10 z piastami 3szt. nowe opony i łożyska, 250zł, tel. 607

160 180

•Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa 2-rzędowa po kapitalnym remoncie, tel. 603 128 527

•Kosiarka Stihl na żyłkę 1KM mało używana, 370zł, tel. 507 066 140

•Kupię dwie felgi 16" skrecane w dobrym stanie w rozsądnej cenie, tel. 601 458 658

•Lemiesze i odkładnie podorywka Grudziądz, 50zł, tel. 888 360 129

•Miód pszczeli lipowy, wielokwiatowy słoik 0,9l, 30zł, tel. 535 429 174

•Mocne plandeki z pokryć ciężarówek 8x5m i inne rozmiary, od 200zł, tel. 600 267 475

•Obsypnik do ziemniaków 800zł, śrutownik z silnikiem 4kW 800zł, młynek do oczyszczania 1.400zł, tel. 600 896 608

•Pług ciągnikowy 2skib., gruber i inne sprzęty, tel. 600 267 475

•Poszukuję osoby lub organizacji publ. oraz kół Łow. PZŁ do darmowego zbioru owoców jabłek w ilości 3 ton, tel. 825 655 391

•Przyczepa 1oś. 300x140x40 wóz metal. przód wozu 2 osie przyczepy piasty młynek 10 przesł 200x120, tel. 691 742 826

•Przyczepa 1oś. 4t, tryby Major Zetor 3011 do skryni bieg. do tylnego mostu, wałki, pompa paliw., tel. 517 042 050

•Rozrzutnik 1oś. Kos, kultywator, pług 3skib., przyczepka do przewożu bel, tel. 518 729 997

•Siano bele w stodole suszone bez deszczu z doliny extra suche zielone jak barwinek możl. transport, tel. 662 208 232

•Siewnik konny bez zaczepu do ciągnika, 650zł, tel. 781 789 685

•Siewnik poznaniak, przyczepka do ciągnika, silnik 7,5kW, beczki 200l na paliwo, beczka 1000l, tel. 530 791 500

•Silnik 4,5kW, śrutownik na kamienie, krajęga, tel. 724 544 289

•Siłownik do układu kierowniczego nowy do Zetora 5011, tel. 603 128 527

•Spawarka elektryczna 1-fazowa, Krasnystaw, 400zł, tel. 536 308 001

•Ule warszawskie poszerzone, tel. 722 275 651

•Waga 500kg, 500zł, tel. 722 275 651

•Wał gładki, szlifierka do ostrz. łańcuchów, toczak, przyrząd do zwoż. bel, olej p., prostownik 6-12V, tel. 798 747 206

•Wicherek, sieczkarnia, maszyna do cz., regulator, kondensator, sztyftówka, rozrusz., alternator 24V, tel. 798 747 206

•Zaczep dolny do ciągnika, tel. 512 495 004

•Ziemniaki młode Lord (uprawa na oborniku) bardzo smaczne, 2zł/kg, tel. 697 776 706

ZWIERZĘTA

•23szt. gołębie perskie zamojskie - sprzedam, tel. 603 935 112

•3 kurki i 2 kogutki białe rasa silki 12tyg. do dalszego chowu, 500zł, tel. 500 680 186

•Boki żółte siwe szaryki czerwone siwe żółte górnika czubate i gładkie, tel. 511 726 923

•Gołębie pawiki - sprzedam, tel. 513 304 954

•Gołębie szariki, górniki i murzyny, różne kolory - sprzedam, tel. 519 168 620

•Klacz zimnokrwista PKZ KG 3l. gniada wyrośnięta żrebna badana USG zaprzęgana, tel. 695 645 932

•Koty młode oddam, tel. 512 396 552

•Kozie mleko, ser biały na zamówienie, kozę, kózkę lub koziołkę, tel. 695 662 795

•Krowa pierwiastka czerwona mięsna cielę byczek czerwony, okolice Chełma, tel. 501 590 880

•Król olbrzym belgijski samica +7 młodych, 350zł, tel. 781 789 685

•Króliki rekсы do pieczenia sprzedam, tel. 512 396 552

•Maciora, tucznik, tel. 721 261 161 (po 20:00)

•Młode kozy i koziołki 7-miesięczne, 200zł/szt., tel. 515 006 740

PRACA W NIEMCZACH DLA KIEROWCÓW

Poszukujemy kierowców na Auto Lawety z kat. C i CE, zarobek dzienny od 115€ do 135€ System pracy do uzgodnienia: 2x1, 3x1 lub 6x2 TEL. +49 163 433 8030



•Oddam młodą czarną kotkę w dobre ręce, tel. 733 571 001

•Oddam pieska pekińczyka, tel. 782 384 332

•Pawie 2tyg. bażanty bananowe złote 2tyg. bażanty srebrne króle baran f. nowozeland w. olbrzym b., tel. 505 395 686

•Perliczki samiec i samiczka, 50zł, tel. 507 333 637

NAUKA

•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 35zł/h, tel. 661 323 565

•Lekcje gry pianino teoria muzyki, dojeżdżam, tel. 515 959 229

•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

•Matematyka poprawa matury, poprawki na poziomie szkoły średniej i podstawowej u nauczyciela egzaminatora, tel. 692 960 655

•Pianino lekcje dojeżdżam, tel. 502 225 587

DAM PRACĘ

•Szukam osoby do pracy z autem do Niemiec remont hotelu panele malowanie glazura tapetowanie, bez pośrednika umowa DE, tel. 533 776 994

•Zatrudnię mężczyznę do pracy w gospodarstwie,

zakwaterowanie i wyżywienie, tel. 508 687 981, 572 429 501

•Zatrudnię opiekunkę do osoby leżącej, praca na godziny, tel. 609 105 185

•Zatrudnię osobę do sprzątania obiektu wypoczynkowego w Okuninie (najlepiej osoba z Włodawy lub z okolic), tel. 513 010 121

SZUKAM PRACY

•Cięcie drewna rąbanie uprzątnię domów posesji koszenie trawy malowanie, tel. 608 109 567

•Koszenie traw i zarośli kosą spalinową powyżej 15 arów, tel. 600 857 328

•Malarz podejmie pracę także nakładanie gładzi, tel. 602 881 813

•Opiekunka do dziecka, tel. 504 519 992

•Podejmę się opieki nad osobą starszą (posiadam doświadczenie) na os. Dyrekcja Dolna w Chełmie, tel. 698 516 411

•Sprzątanie mieszkań i domów jednorodzinnych, mycie okien, tel. 507 365 700

•Sprzątanie mycie okien pomogę w ogrodzie koszenie grabienie gracowanie, tel. 733 083 782

•Uczciwa solidna opiekunka z doświadczeniem - szuka pracy, tel. 661 448 041

Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie	
CENTRUM KSZTAŁCENIA	
tel./fax 82 564 22 69 www.zdz.chelm.pl e-mail: ck@zdz.chelm.pl	
Agent celny	sierpień 2022 r.
Operator obrabiarek CNC	9 sierpnia 2022 r. godz.15.00
Budowlan – różne zawody (glazurnik, malarz, brukarz, itp.)	sierpień 2022 r.
Szkolenia okresowe dla pracodawców i innych osób kierujących pracownikami	sierpień 2022 r.
Pierwsza pomoc przedmedyczna	sierpień 2022 r.
Fryzjerski z egzaminem czeladniczym	10 sierpnia 2022 r. godz.15.00
Kadrowo – placowy z obsługą sekretariatu	sierpień 2022 r.
Kasjer walutowy	sierpień 2022 r.
Kierowca wózków jezdniowych w egzaminem UDT	10 sierpnia 2022 r. godz.15.00
Kucharz małej gastronomii	sierpień 2022 r.
Kurs kroju i szycia	sierpień 2022 r.
Księgowość z obsługą komputera	sierpień 2022 r.
Magazynier z obsługą wózka widłowego w egzaminem UDT	sierpień 2022 r.
Obsługa kas fiskalnych	11 sierpnia 2022 r. godz.15.00
Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych	sierpień 2022 r.
Obsługa pił spalinowych i kosiarek	sierpień 2022 r.
Palacz kotłowni wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem	sierpień 2022 r.
Pedagogiczny dla instruktorów praktycznej nauki zawodu	sierpień 2022 r.
Kurs przyuczający do zawodu elektryka i przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP	sierpień 2022 r.
Spawanie E,G, MAG, MIG,TIG	sierpień 2022 r.
Ślusarz/Tokarz/Frezier	sierpień 2022 r.
Diagnosta samochodowy	sierpień 2022 r..

KUPON OGŁOSZENIOWY



- ☐ Sprzedam Auto-Moto
- ☐ Sprzedam Nieruchomości
- ☐ Sprzedam Inne

- ☐ Wynajmę
- ☐ Budowa i Naprawa
- ☐ Meble, AGD-RTV

- ☐ Sport, Zdrowie i Uroda
- ☐ Rolnictwo
- ☐ Zwierzęta

- ☐ Kupię
- ☐ Szukam Pracy
- ☐ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

CENA

TELEFON

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

Dacia Jogger

1,0 100 KM



Dacia jest trzecią najchętniej kupowaną marką w Polsce przez klientów indywidualnych. Joggerowi wprowadzie daleko jeszcze do stania się takim bestsellerem jak Duster, ale choć jest na rynku dopiero od pół roku, to cały czas zwiększa swój w nim udział. Nic w tym dziwnego, bo to zaskakująco dobre auto, o ile przyknie się oczy na kilka jego cech.

Nadwozie i wnętrze

Jogger zastąpił wycofaną z produkcji Dacię Lodgy chwaloną przez właścicieli, a wyśmiewaną przez krytyków głównie za jej dość pokracczny wygląd. W przypadku Joggera trudno mówić, że to brzydki samochód. Ma dobre proporcje, całkiem ładny przód i tył bardzo podobny do Volvo, ale absolutnie nie jest to zarzut. Choć nie jest to SUV, to plastikowe osłony wokół dolnej części karoserii i listwy ochronne na drzwiach i błotnikach oraz spory prześwit (aż 20 cm) sprawiają, że auto wydaje się być nie tylko dzielnie-

sze w terenie, ale też bardziej wytrzymałe. Niewątpliwą zaletą Joggera jest bodaj w całości ocynkowana karoseria i świetne zabezpieczenie antykorozyjne podwozia, np. nadkoli, co w naszym klimacie jest kwestią bardzo istotną. Kolejnym atutem jest możliwość przewożenia siedmiu osób na pokładzie. Jeśli mamy wersję pięcioosobową, to do dyspozycji jest imponująca przestrzeń bagażowa o pojemności niemal 710 litrów. Przestrzeni w kabinie jakoś wiele nie ma, ale trzeba pamiętać, że auto zbudowano na płycie podłogowej Dacii Sandero, a więc samochodu z segmentu B. Miejsca nieco brakuje zwłaszcza jeśli chodzi o szerokość, więc stukanie się łokciami może się zdarzyć. W tylnym rzędzie siedzeń miejsca na nogi jest porównywalnie jak w Dusterze, nad głową nawet wysokie osoby będą miały luz. Jeśli chodzi o materiały, z których wykonano elementy kabiny, jak i jej wygląd, to nie odbiegają mocno od średniej w segmencie, a może nawet są nieco lepszej jakości. Wszystko jest dobrze spasowane, deska rozdziel-



cza wygląda podobnie jak w większości aut niemieckich i azjatyckich. Parowanie komputera pokładowego z telefonem działa bardzo płynnie i szybko. Fajnym pomysłem jest umieszczenie po prawej strony kierownicy uchwytu na telefon. Zegary są do bólu proste i czytelne, wielofunkcyjna kierownica świetnie leży w dłoniach i kręci się bardzo lekko, panel sterowania klimatyzacją obsługuje się bez odrywania oczu od drogi, więc w tym samochodzie nie ma niczego, co by niepotrzebnie zaprzętało uwagę kierowcy.

Silnik i skrzynia biegów

Tu wyboru nie ma żadnego. Dacia Jogger dostępna jest tylko z jednym silnikiem. To trzycylindrowy benzyniak o pojemności 1 litra i mocy 100 KM, który może być w opcji zasilany gazem LPG. Do testu dostaliśmy właśnie taką hybrydę, której wielkim atutem jest zasięg wynoszący przy zatankowanych do pełna obu zbiornikach grubo ponad tysiąc kilometrów. Jednostka funkcjonuje już jakiś czas i jest montowana m.in. w Dusterach czy Sandero i na razie zbiera pozytywne opinie. Ten doładowany silniczek zdecydowanie lubi wysokie obroty. Poniżej 2 tys. obr./min. jest wolny i ociężały, ale gdy wskazówka obrotomierza miją cyfrę 2, motor całkiem żwawo rwie do przodu. Oczywiście nie jest demonem prędkości i przy wyższych prędkościach łapie zadyszkę, ale do 120 km/h jedzie bardzo przyzwoicie. Pomaga mu zestopniowane 6-biegowej skrzyni manualnej, której najniższe przełożenia są długie i świetnie do miasta. Spalanie w trasie przy prędkości 120 km to jedynie 8 litrów gazu, więc wynik rewelacyjny i trudny do pobicia jeśli chodzi o koszty podróży.

Zawieszenie i komfort jazdy

Kto jeździł poprzednikiem Joggera, czyli Dacią Lodgy, ten wie, jak bardzo tamten samochód się bujał. Tu nie ma o tym mowy. Zawieszenie zestrojono w sposób, który gwarantuje komfort jazdy i zapewni precyzję prowadzenia. Na słowa uznania zasługuje wyciszenie kabiny. Pod tym względem Jogger wygrywa nie tylko z Sandero, ale też i z Dusterem. Niestraszne mu też nierówności. Dzięki

dobrej amortyzacji i rozstawowi osi wynoszącemu niemal 3 metry Jogger pokonuje dziury gładko i bezgłośnie.

Wyposażenie i cena

W teście jeździliśmy topową wersją Extreme, która kosztuje od 87600 zł. Na

jej pokładzie znalazły się m.in. automatyczna klimatyzacja, tempomat, podgrzewane przednie fotele, system nawigacji satelitarnej, czujniki cofania, bezkluczowy dostęp do samochodu czy 16-calowe felgi. Na Dacię Jogger w podstawowej wersji wydać trzeba 74300 zł.



WĘDKARSKI KOŁOWROTEK



Walczyli o Puchar Prezesa

W sobotę (30 lipca) na rzece Bug i jego starorzeczach w Woli Uhruskiej odbył się Puchar Prezesa Koła PZW Wodnik. Rywalizowano w trzech kategoriach. Spławik: 1. **Krzysztof Szyszkowski** - 4320 g, 2. **Tomasz Radziewicz** - 3780 g, 3. **Dariusz Szewczyk** - 2380 g. Grunt: 1. **Jarosław Saneluta** - 3640 g, 2. **Piotr Sadura** - 2930 g, 3. **Tadeusz Mulszon** - 2670 g.

W kategorii spinningowej jedyną wymiarową rybę (okonia) złowił **Piotr Walczuk** wygrywając Puchar Prezesa. Nad prwidłowym przebiegiem zmagani czuwali sędziowie: **Janusz Żyliński, Przemysław Gilewicz i Jacek Malec**. Sędzią sekretarzem był organizator zawodów, **Sebastian Radziszewski**.

Zmiany w terminarzu

Prezes koła Wodnik **Sebastian Radziszewski** informuje, że zaplanowane na dzień 21 sierpnia zawody Mistrz Masz odbędą się 11 września na zbiorniku Niwa w Sawinie. Jednocześnie zaprasza na dwie najbliższe imprezy. Pierwsza to zawody dla dzieci zrzeszonych w kole. Zawody odbędą się w sobotę, 27 sierpnia, o godz. 9 na zalewie Żółtańce.

Tydzień później, 28 sierpnia na Bugu w Dorohusku rywalizować będą wędkarze gruntowi w Pucharze Koguta. Zbiórka chętnych na miejscu (zjazd za szkołą) o godzinie 7. Na te zawody obowiązuje wpisowe w wysokości 30 zł. Można łowić na dwie wędkę. (b)

DOSTAWCY PRĄDU www.akumulatorypolska.pl

AKUMULATORY

 Doradzamy  Montujemy  Ładujemy

 centrum akumulatorów i klimatyzacji
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

OPON SERWIS

Baza

OPONY CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

Zadowoleni z remisu



ChKS CHELMIANKA – PODLASIE BIAŁA PODLASKA 2:2 (0:1)
0:1 – **Pigiel** (30 karny), 1:1 – **Bednara** (49), 2:1 – **Bednara** (56 karny), 2:2 – **Mażysz** (57).

CHELMIANKA: Brzozowski – Budzyński, Błaszczyk, Bednara, Wiatrak, Perdun (63 Szczodry), Stępień (46 Knap), Piekarski, Bonin (90 Konojacki), Wójcik (46 Czułowski), Myśliwiecki (79 Chwedoruk).
Latem w Chełmiance doszło do prawdziwej rewolucji kadrowej. Zespół opuściło aż trzynastu zawodników. Można powiedzieć, że trener **Tomasz Złomańczuk** buduje nową drużynę i to było widać w sobotnim starciu z Podlasie, które także dość mocno przebudowało swój skład. Ekipa z Białej Podlaskiej przynajmniej na papierze wydaje się silniejsza, niż w minionym sezonie.

Chełmianka potrzebuje czasu, by zawodnicy zaczęli rozumieć się na boisku. Niecelne zagrania, podania w nieodpowiednie tempo i straty piłki w sytuacjach, kiedy można było ją dokładnie dograć, bądź nawet wybić, napędzały przeciwnika. W pierwszej połowie optyczną przewagę miało Podlasie. Już w 12 min. pod bramką wypożyczonego z Polonii Bytom **Dominika Brzozowskiego** zrobiło się gorąco, ale na szczęście dla gospodarzy **Jakub Mażysz**, doświadczony ligowiec, zachował się jak nowicjusz i z 7 metrów fatalnie spudłował. Chełmianka grała bojaźliwie, nie bardzo wiedziała, jak przedrzeć się przez defensywę rywala. Ofensywni gracze w zasadzie nie stwarzali żadnego zagrożenia pod bramką Podlasia. Goście z każdą minutą poczynali sobie coraz śmielej i w 29 min. wywalczyli jedenastkę. Do zagranej w pole karne za plecy obrońców piłki wystartował **Paweł Perdun** i skrzydłowy Podlasia. Zawodnik z Białej Podlaskiej był o ułamek se-

kundy szybszy, zagrał futbolówkę głową, a Perdun trafił go w nogę. Sędzia po chwili zastanowienia się wskazał na wapno. **Marcin Pigiel** strzelił z jedenastu metrów w środek bramki. Uderzył po ziemi, jednak Brzozowski nie dał rady zatrzymać piłki. W 32 min. gospodarze oddali pierwszy na bramkę przeciwnika. Z ponad 20 metrów uderzał **Piotr Piekarski**, ale **Rafał Misztal** był na posterunku.

Druga połowa dla Chełmianki rozpoczęła się bardzo pechowo. W 46 min. po dośrodkowaniu z lewej strony boiska futbolówka uderzyła **Michała Budzyńskiego** w rękę, a że miało to miejsce w polu karnym, sędzia **Kamil Szczęółko** z Lublina podyktował drugą w tym spotkaniu jedenastkę dla gości. Tym razem do piłki podszedł **Maciej Wojczuk**. Huknął z całej siły i... nie trafił w bramkę. Niewykorzystana stuprocentowa okazja do zdobycia gola przez gości napędziła miejscowych. Już w 49 min. po krótkim rozegraniu rzutu rożnego Piekarski posłał dokładną centrę pod bramkę gości, a **Jakub Bednara** strzałem głową z najbliższej odległości doprowadził do wyrównania. Chełmianka poszła za ciosem. Wprowadzony po przerwie **Jakub Knap** wymienił podania z **Grzegorzem Boninem** i w polu karnym znalazł się w dogodnej sytuacji strzeleckiej. Gdy składał się do strzału, został sfaulowany przez przeciwnika, a sędzia przyznał Chełmiance jedenastkę. Na gola zamienił ją Bednara, posyłając piłkę przy lewym słupku.

Gospodarze z prowadzenia cieszyli się 60 sekund. Podlasie po wznowieniu gry od środka przeprowadziło składowe ataki. Dośrodkowanie z prawej strony przejął niepilnowany Mażysz, który strzałem głową pokonał Brzozowskiego. Gra się wyrówna-



ła, a obie drużyny dążyły do zdobycia trzeciej bramki. W 65 min. kąśliwym strzałem zza pola karnego popisał się Bonin, jednak Misztal odbił piłkę na rzut rożny. W 79 min. idealną okazję miał Patryk Czułowski, lecz źle uderzył futbolówkę głową i Podlasie mogło odetchnąć z ulgą.

W końcówce meczu obie drużyny stworzyły sobie po jednej sytuacji, by przechylić szalę zwycięstwa na swoją korzyść. Klarniejszą miała jednak Podlasie. W 86 min. najpierw słupek uratował Chełmiankę przed utratą gola, a przy dobitce górą był Brzozowski, który popisał się udaną paradą. W doliczonym czasie gry natomiast dogodną okazję po stronie gospodarzy miał debiutujący w III lidze **Mateusz Chwedoruk**. Zamiast uderzać z lewej nogi najlepszy strzelec ligi okręgowej ubiegłego sezonu próbował minąć przeciwnika, a ten ostatecznie zabrał mu piłkę i zażegnał niebezpieczeństwo.



Mecz zakończył się podziałem punktów, z którego Chełmianka, powinna być zadowolona. Zespół z Białej Podlaskiej na pewno jest silniejszy niż rok temu i niejednej wyżej notowanej drużynie jeszcze urwie punkty. Goście zaprezentowali się w Chełmie jako zespół dużo biegający, dobrze przygotowany do rozgrywek pod względem fizycznym i chcący grać w piłkę. Mając na względzie to, jak układał się ten mecz i duże zmiany kadrowe, które zaszyły w zespole Chełmianki, trener **Tomasz Złomańczuk** i jego podopieczni zapewne szanują zdobyty punkt. W sobotnim meczu w drużynie gospodarzy kilku zawodników dopiero po raz pierwszy zagrało w trzeciej lidze. Od początku spotkania na pozycji środkowego obrońcy wy-

stąpił były zawodnik Włodawianki, **Patryk Błaszczyk**, a później debiuty zaliczyli Knap, Chwedoruk i na koniec 17-letni Oliwier Konojacki, wychowanek Niedźwiadka Chełm. Z Błaszczyka Chełmianka może mieć dużo pożytku, pod warunkiem, że pozyskany z Włodawy zawodnik szybko nauczy się trzeciej ligi. Knap dał dobrą zmianę i zasygnalizował trenerowi Złomańczukowi, że zasługuje na szansę od pierwszej minuty. Z kolei dla młodego Konojackiego każda minuta na poziomie trzeciej ligi to cenne doświadczenie.

W drugiej kolejce Chełmianka zmierzy się na wyjeździe z Sokołem Sieniawa. Mecz odbędzie się w niedzielę 14 czerwca o godz. 17.00. (d, fot. Karol Garbacz)

16-letnia siatkarka z Chełma robi furorę!

Sukces goni sukces

Julia Radelczuk, reprezentująca barwy **UKS Tempo Chełm**, grając w parze z **Julią Czuryło** z Wrocławia, została wice-mistrzynią Polski juniorek w siatkówce plażowej. W nagrodę zawodniczką z Chełma dostała powołanie do reprezentacji Polski i w pierwszych dniach września wystąpi w mistrzostwach Europy juniorek do lat 18, które odbędą się w Grecji.

Julia Radelczuk swoją przygodę z siatkówką rozpoczynała w klubie **MKS II LO** pod okiem **Tomasza Augustyniaka**. W sezonie plażowym reprezentowała już barwy **UKS Tempo Chełm**, a do rywalizacji przygotowywała ją mama, **Agnieszka Radelczuk**. Od dwóch lat Julka uczy się w Szkole Mistrzostwa Sportowego Polskiego Związku Piłki Siatkowej w Spale. Zawodniczką z każdym rokiem właściwie rozwija się i osiąga coraz większe sukcesy w siatkówce plażowej. Dostawanie tydzień po zdobyciu złotego medalu Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży w Starym Sączu, świętowała swój kolejny duży sukces.

Julia Radelczuk, grając w parze z **Julią Czuryło** z Wrocławia, zdobyła srebrny



Julia Czuryło i Julia Radelczuk

medal mistrzostw Polski juniorek. Biorąc pod uwagę, że obie zawodniczki rywalizowały z przeciwniczkami starszymi od siebie o dwa, a nawet trzy lata, ich osiągnięcie jest godne podziwu.

Mistrzostwa odbyły się w Wielkiej Nieszawce. 16-letnia Julia Radelczuk i jej rówieśniczka z Wrocławia w eliminacjach nie straciły żadnego seta. W pokonanym polu pozostawiły pary z **TS Śrubarnia Żywiec**,

UKS Atena Warszawa i **SAS Sejny**. Półfinał kosztował obie Julki już nieco więcej wysiłku. Zmierzyły się w nim z parą **Julia Kielak i Maja Kruczek** reprezentującą **INEX MUKS Poprad Stary Sącz**. Pierwszy set należał do rywalów, które wygrały 21:16. Dwie kolejne partie przebiegały już pod dyktando **Julii Radelczuk** i **Julii Czuryło**. Drugiego seta chełmsko-wrocławska para wygrała 21:14, a trzeciego 15:10 i dzięki

tej wygranej zameldowała się w finale.

W pojedynku o złoto Radelczuk i Czuryło zagrały z **Małgorzatą Ciężkowską i Urszulą Łunio** z **UKS Absolwent Sport z Warmii i Mazur**. W tym meczu zawodniczki z Chełma i Wrocławia musiały jednak uznać wyższość starszych koleżanek, przegrywając 0:2 (12:21, 16:21).

Srebro zdobyte w kategorii juniorek jest wielkim sukcesem obu Julek – mówi **Agnieszka Radelczuk**. – Nasze zawodniczki rywalizowały ze starszymi od siebie rywalkami, a do tego przystąpiły do turnieju w obniżonej formie. Moja córka borykała się z kontuzją mięśnia czworogłowego, a Julka Czuryło narzekwała na uraz barku. Mimo to dziewczyny były dzielne, zagryzły zęby i walczyły do samego końca o jak najlepszy wynik.

Julia Radelczuk jest pierwszą zawodniczką żeńskiej siatkówki plażowej z województwa lubelskiego, która w jednym roku zdobyła dwa medale mistrzostw Polski w dwóch różnych kategoriach wiekowych. Ostatnie występy Radelczuk i Czuryło nie mogły zostać niezauważone przez sztab szkoleniowy reprezentacji Polski juniorek. Obie zawodniczki dostały powołanie do kadry narodowej i obecnie przygotowują się do występu w mistrzostwach Europy w siatkówce plażowej pań do lat 18, które odbędą się w Grecji. Trzymamy kciuki za obie Julki! (s)

III LIGA

Inne wyniki 1. kolejki: **LUBLINIANKA – WISŁA SANDOMIERZ 2:0** (Majewski 50, Paluch 77), **CRACOVIA II – STAL STALOWA WOLA 4:2** (Stróżyk 4, 68 karny, Bracik 42, Thiago 60 – Myszogład 64, Stelmach 70), **UNIA TARNÓW – SOKÓŁ SIENIAWA 0:2** (Oziębło 74, Lis 80), **WIECZYSTA KRAKÓW – KSZO 1929 OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI 2:0** (Jankowski 19, Bąk 47), **WISŁOKA DEBICA – ŁKS ŁAGÓW 2:1** (Łanucha 4, 56 karny – Imieła 83 karny), **AVIA ŚWIDNIK – CZARNI POŁANIEC 3:1** (Rak 28, 45, Góralski 56 – Gębalski 69 karny), **KS WIĄZOWNICA – ORLETA RADZYN PODLASKI 1:2** (Zieliński 57 – Skrzyński 21, Maj 83), **KORONA II KIELCE – PODHALE NOWY TARG 0:0**.

TABELA			
1. Cracovia II	1	3	4-2
2. Avia	1	3	3-1
3. Lublinianka	1	3	2-0
4. Sokół	1	3	2-0
5. Wiczysta	1	3	2-0
6. Wisłoka	1	3	2-1
7. Orleća	1	3	2-1
8. Chełmianka	1	1	2-2
9. Podlasie	1	1	2-2
10. Korona II	1	1	0-0
11. Podhale	1	1	0-0
12. Wiązownica	1	0	1-2
13. Łagów	1	0	1-2
14. Stal SW	1	0	2-4
15. Czarni	1	0	1-3
16. KSZO 1929	1	0	0-2
17. Unia	1	0	0-2
18. Wisła S.	1	0	0-2

Mundurowi biegali za piłką



Izbica była gospodarzem piętnastego turnieju piłki nożnej służ mundurowych z powiatu krasnostawskiego. Zwyciężyła Komenda Powiatowej Policji w Krasnymstawie.

Mimo dość ekstremalnych warunków pogodowych, zawody doszły do skutku. Ciągłe padał deszcz, boisko było grzaskie, ale zespoły reprezentujące służby mundurowe na warunki zbytnio nie narzekały. Najważniejsze były zdrowa sportowa rywalizacja i zabawa.

Na boisku widzowie mogli zobaczyć kilku zawodników, którzy na co dzień rywalizują w klubach sportowych w regionie, jak np. **Michał Gałka**, **Jakub Frącek** czy **Krystian Sawa**. W turnieju, po emocjonującej rywalizacji, triumfowali policjanci z Krasnegostawu przed Komendą Powiatową Państwowej Straży Pożarnej z Krasnegostawu, a podium uzupełniła OSP z Siennicy Różanej. Kolejne miejsca zajęli: 4. OSP KSRG Izbica, 5. OSP KSRG Fajslawice, 6. OSP KSRG Małochwiej Duży, 7. OSP KSRG Ostrzyca, 8. OSP KSRG Krupe. Najlepszym zawodnikiem turnieju został **Michał Gałka** z KPP w Krasnymstawie, królem strzelców - **Sławomir Swatowski** z OSP Izbica, a najlepszym bramkarzem okazał się **Krzysztof Marek** z OSP Izbica. Organizatorzy dziękują burmistrzowi miasta i gminy Izbica za ufundowanie nagród i statuetek dla drużyn. Policjanci z Krasnegostawu grali w składzie: **Piotr Sasim**, **Jakub Frącek**, **Michał Gałka**, **Eryk Olech**, **Krzysztof Księżuk**, **Łukasz Antonczak**, **Paweł Józefowski**, **Tomasz Weremek**. (kg)



Startuje czwarta liga

Wyjazdowym meczem z Powiślakiem **Końskowola Bug Hanna** zadebiutuje w czwartej lidze. Na boisku przeciwnika zagra również **Sparta Rejowiec Fabryczny**, która w Krasniku zmierzy się z tamtejszą **Stalą**. Z kolei do Krasnegostawu zawita **wzmocniony Kryształ Werbkowice**.

Bug Hanna nie przespał okresu przygotowawczego. – Trenowaliśmy ciężko, by jak najlepiej przygotować się do sezonu. Nie chcemy być chłopcami do bicia, w każdym meczu tanio skóry nie sprzedamy. Rywale powinni się obawiać nas, a nie dopisywać już przed meczem trzy punkty. Myślę, że bardziej groźni będziemy u siebie – uważa szkoleniowiec beniaminka czwartej ligi, **Paweł Oponowicz**.

Bug wzmocnił się zarówno w defensywie, jak i ofensywie. Pozyskał napastnika **Chelmianki**, **Dominika Dąbrowskiego**, który ostatnie dwa sezony spędził na wypożyczeniu w czwartoligowym Kłosie Gmina Chelm. Z tego samego klubu do drużyny beniaminka trafił również doświadczony **Paweł Fornal**, który może grać zarówno na boku obrony, jak i na wachadle. W bramce Bugu stanie **Marcin Perdun**, grający ostatnio we Włodawiance. – Przyglądamy się jeszcze czterem zawodnikom testowanym i w najbliższych dniach podejmiemy decyzję, kto jeszcze zostanie w naszym klubie – podkreśla trener Oponowicz. – Zależy nam na tym, byśmy mieli mocną kadrę, bo nie chcemy podzielić losów naszych poprzed-

ników, Unii Białopole i Brata Cukrownik Siennica Nadolna, którzy z dużym hukiem wylecieli z czwartej ligi. Na początek czeka na ciężkie zadanie, bo Powiślak dokonał solidnych wzmocnień i na pewno będzie bardzo wymagającym przeciwnikiem. Pojeździemy do Końskowoli ze swoim planem na ten mecz i będziemy chcieli dobrze zainaugurować sezon – dodaje Oponowicz.

Bug wystąpi w grupie pierwszej, a jego rywalami, oprócz Powiślaka, będą zespoły: **Świdniczanki Świdnik Mały** – główny faworyt rozgrywek, **Motoru II Lublin**, **Huraganu Młedzyrzec Podlaski**, **Lewartu Lubartów**, **Górnika II Łęczna**, **Stali Poniatoła**, **Orlą Łuków** i **Opolanina Opole Lubelskie**. W grupie drugiej natomiast zagrają **Sparta Rejowiec Fabryczny** i **Start Krasnystaw**. Pierwszą z drużyn w przerwie letniej opuściło aż sześciu zawodników: **Przemysław Huk**, **Daniel Barabasz**, **Marcin Borówka**, **Maciej Grzechnik**, **Bartosz Szewczak** oraz **Mateusz Wołos**. Ostatni z nich wyjechał do pracy za granicę i wróci na rundę wiosenną. **Sparta** na ich miejsce już pozyskała młodzieżowca **Adriana Kucybałę** z **Górnika Łęczna**, **Piotra Świecę** z **Włodawianki** i **Sebastiana Suduła** z **Brata Cukrownik Siennica Różana**. W trakcie załatwiania są: **Kewin Mróz** i **Oskar Karwat** ze **Spółdzielcy Siedliszcze** oraz **Dawid Borcon** z **Włodawianki**. Trener **Bartosz Bodys** chciałby też pozyskać młodzieżowca bramkarza **Igora Belkę** z **Górnika**, ale klub z Łęcznej na razie

nie chce wyrazić zgody na wypożyczenie.

Sparta rozpocznie sezon od wyjazdowego meczu ze **Stalą Krasnik**. – Silny przeciwnik, ale nie zamierzamy się przed nim położyć. Na pewno powalczymy o jak najlepszy wynik – mówi **Bartosz Bodys**. Zapytany, jak ocenia szanse swojego zespołu przed nowym sezonem, szkoleniowiec odpowiedział: – Nie chcę się bawić i typować czy będziemy grać w grupie mistrzowskiej, czy spadkowej. Jest kilka naprawdę mocnych zespołów, ale są też drużyny poziomem zbliżone do siebie. Nie ma natomiast drużyn typu **Brat**, czy **Igros**, które przed rokiem były głównie dostarczycielami punktów. Myślę, że będzie więcej wyrównanych spotkań. Tak samo jak do tej pory, w każdym meczu zamierzamy grać o pełną pulę, a co z tego będzie, zobaczymy.

W grupie drugiej za faworyta uchodzi **Tomasovia Tomaszów Lubelski**, która spadła z trzeciej ligi. Mocną kadrę zbudował **Kryształ Werbkowice**, prowadzony przez **Jacka Ziarkowskiego** z **Rejowca Fabrycznego**. W walce o pierwszą piątkę będą liczyć się jeszcze wspomniana **Stal**, **Gryf Gmina Zamość**, **Granit Bychawa** i oczywiście **Start Krasnystaw**. Podopieczni **Marka Kwietnia** po świetnym sezonie 2021/2022 będą chcieli powtórzyć, a może nawet poprawić swoje osiągnięcie sprzed roku. Do zespołu z **Krasnegostawu** przybył **Damian Kuśmier**, grający ostatnio w **Kłosie Gmina Chelm**. Najprawdopodobniej w **Starcie** nie zagra za to **Aliba Lando**. W pierwszym swoim występie krasnostawianie zmierzą się u siebie z **Kryształem** i z całą pewnością będzie to dość interesujący pojedynek. Początek w niedzielę 14 sierpnia o godz. 16.00. (d)

W weekend rusza „najciekawsza liga świata”

Co słyszeć w klubach przed sezonem

Włodawianka, **Kłos Gmina Chelm**, **Brat Siennica Nadolna**, **Ogniwo Wierzbica**, **Unia Rejowiec**, **Hetman Żółkiewka**. **Chełmska okręgówka** dawno już nie była tak mocno obsadzona. **Faworyta rozpoczynających się za tydzień rozgrywek** bardzo trudno wskazać. **Zajrzeliśmy do większości klubów, by sprawdzić, jakie zaszły w nich zmiany kadrowe i jakie przed sobą stawiają cele.**

W najbliższy weekend na piłkarskie boiska wybiegną zawodnicy chełmskiej okręgówki, uznawanej żartobliwie za wielu jej sympatyków za „najciekawszą ligę świata”. W nowym sezonie rywalizacja zapowiada się niezwykle ciekawie, a wszystko dlatego, że aż trzy drużyny spadły z czwartej ligi i na pewno podniosą poziom okręgówki. Beniaminek ze **Żmudzi** też nie powinien odstawać, a zespoły, które przed rokiem walczyły do końca o utrzymanie, wzmocniły się i mogą pokrzyżować szyki faworytom.

– Zamierzamy być liczącą się siłą w lidze, skupiamy się na konkretnych spotkaniach, zawsze chcemy grać o zwycięstwo – mówi na tydzień przed startem okręgówki **Robert Tarnowski**, trener **Kłosa**. Ekipa z gminy Chelm, grająca swoje spotkania w **Różdżalowie**, w ubiegłym sezonie rywalizowała w IV lidze, ale nie zdołała się utrzymać. Spadła po sześciu sezonach gry na czwartym froncie. I niestety, w letniej przerwie straciła kilku wartościowych graczy. **Piotr Poznański** przeszedł do **Granic Dorohusk**, **Łukasz Drzewiecki** został grającym trenerem w **Vitrum Wola Uhruska**, a do **Bugu Hanna**, beniaminka IV ligi, przeniósł się napastnik **Dominik Dąbrowski**. Z **Kłosem** być może pożegnają się też **Paweł Fornal**, **Mateusz Antoniak**, czy **Dawid Krawiec**. **R. Tarnowski** może za to liczyć na **Konrada Wyrostka**, który wraca z wypożyczenia do **Chelmianki**, **Kacpra Kowalskiego**, byłego zawodnika **Kłosa**, a także **Szymona Trubacza** z **Wojsławicy**. Były IV-ligowiec ma za sobą kilka sparingów. Pokonał 5:1 **Orla Srebrzyszcze**, po czterech bramkach **Pawła Mazura** i jednej **Kacpra Kowalskiego**, zremisował 1:1 z **Unią Białopole** (gol **Pawła Żwirbli**) i wygrał 5:0 ze **Spółdzielcą Siedliszcze** (bramki dla **Kłosa** zdobyli: **Maciej Żurek** dwie i po jednej **Krzysztof Rak**, **Szymon Trubacz** i zawodnik testowany).

O walce o pierwsze trzy czołowe miejsca w tabeli, a być może nawet o awans do IV ligi, myśli **Michał Kitajewski**, prezes **Ogniwa Wierzbica**, które ubiegły sezon zakończyło na drugim miejscu w tabeli okręgówki. – Liga zapowiada się niezwykle ciekawie, będzie **Włodawianka**, **Kłos**, **Brat**, byli IV-ligowcy, ale to tylko mobilizuje nas do jeszcze lepszej gry – podkreśla **Kitajewski**. **Ogniwo** w przerwie letniej doznało jednego, za to bardzo poważnego osłabienia. Do **Ludwiniaka** **Ludwin** odszedł **Karol Sobów**. Deklaracje gry w drużynie z **Wierzbicy** podpisali za to **Marcel Sobiesiak** i **Miłosz Pełczyński** z **Górnika Łęczna**. Do **Ogniwa** z **Huczwy Tyszwowce** przeszedł obrońca **Kacper Duduś**. Z drużyny juniorów do seniorów dołączyli: **Paweł Dragan**, **Damian Klimowicz** i **Eryk Klimowicz**. – Testujemy też bramkarza i napastnika – mówi prezes **Ogniwa**. Podopieczni **Krzysztofa Bodziaka** rozegrali trzy sparingi. Pokonali 7:2 **Tur Milejów** (po dwa gole zdobyli: **Balcerek**, **E. Klimowicz** i **K. Klimowicz**, a jedną **Knot**), przegrali 1:2 z **Juniorami Starszymi Górnika Łęczna** (gol **Chlebniaka**) oraz pokonali 3:1 **Frassati Fajslawice** (**Knot**, **Wojnowski**, **Bąk**).

Trudno powiedzieć, na co stać będzie **Włodawiankę**. Z klubem pożegnał się trener **Miroslaw Kosowski**, który przeszedł do **Spółdzielcy Siedliszcze**, a zastąpił go **Marek Drob**. Nowy opiekun zespołu z **Włodawy** ma trudne zadanie. Z drużyny odeszło siedmiu Ukraińców. Z **Agrosu Suchawa** przyszli za to **Kacper Węgliński**, **Kacper Staszewski** i **Bartosz Staszewski**. Do **Włodawianki** wrócili też **Michał Kuciński** i **Kacper Pogonowski**. – Jak **Adam Małysz**, chcemy oddać jak najwięcej dobrych skoków – mówi żartobliwie **Marek Drob**, który już po piąty wraca do włodawskiego klubu. **Włodawianka** straciła też lidera defensywy, **Patryka Błaszczuka**, który w ubiegłą sobotę spełnił swoje piłkarskie marzenie i zadebiutował w trzeciej lidze, w barwach **Chelmianki**.

Bez swojego najlepszego napastnika **Sebastiana Suduła** do rywalizacji w V lidze przystąpi **Brat Cukrownik**. Drużyna z **Siennicy Nadol-**

nej przygody z IV ligą nie może uznać za zbyt udaną, zajęła w tabeli ostatnie miejsce, wygrała tylko jeden mecz. – Nie napalamy się na to, by ponownie awansować do IV ligi, naszym celem jest spokojna gra i pewne utrzymanie się w okręgówce – mówi **Stanisław Lubaś**, prezes **Brata**. W zespole z **Siennicy Nadolnej** pojawił się nowy napastnik, **Bartłomiej Niedrowski** ze **Startu Krasnystaw**, a także nowy bramkarz – **Maksymilian Mróz**. Trenerem pozostał **Andrzej Ignaciuk**. W rozegranych sparingach **Brat** przegrał aż 1:9 z **Omegą Stary Zamość** oraz pokonał **GKS Łopiennik** 4:3.

Mocniejszą drużyną, niż w ubiegłym sezonie, wydaje się być **Granica**. Większość zawodników, który reprezentowali jej barwy przed rokiem, zdecydowało się pozostać w **Dorohusku** na kolejny sezon. – Z wypożyczenia do **Victorii Żmudzi** wrócił jedynie **Przemysław Pieczykołan**, a z powodów zawodowych treningów nie wznowił **Damian Kamola**. Na przedsezonowych zajęciach pojawiło się też kilka nowych – starych twarzy. Po roku gry w IV lidze, w barwach **Kłosa Gmina Chelm**, do naszej drużyny wraca **Piotr Poznański**. Drugim pozyskanym zawodnikiem jest **Patryk Gierczak**, który w ostatnim sezonie występował w **Unii Białopole**, a w **Granic** w sezonie 2018/2019 – opowiada **Konrad Czebiera**, wiceprezes **Granic**. Z **Vitrum Wola Uhruska** do zespołu z **Dorohuska** dołączył **Damian Kulbicki**, a wśród zawodników młodzieżowych, trenujących z pierwszym zespołem jest wychowanek klubu – **Bartłomiej Gorzala**, powracający po dwuletniej przygodzie w zespole z **Plawanic**. Na co stać **Granicę**? Jeśli zespół będzie grał w miarę równo, może powalczyć o nieco więcej, niż środek tabeli.

Mocniejsza drużyna, niż przed rokiem, powstaje też w **Siennicy Różanej**. – Mamy w zespole sześciu żołnierzy, jeżeli obowiązki zawodowe pozwolą im grać co tydzień, możemy sprawić niejedną niespodziankę – uważa **Karol Tywoniuk**, prezes **Znicza**. Do zespołu z **Brata** wrócił **Daniel Mazurek**, trwają rozmowy z trzema innymi zawodnikami, w tym z **Markiem Szponarem**, zawodnikiem ofensywnym, który ma za sobą grę nie tylko w IV lidze, ale również w trzeciej, w sezonie 2014/2015, gdy reprezentował barwy **Hetmana Żółkiewka**. Jedyną stratą jest odejście **Kamila Jopka**. W sparingach **Znicz** pokonał 4:3 **Granicę** i zremisował 4:4 z **LKS Traweną**.

Trudno powiedzieć na co stać **Hetman**. – Nie stawiamy sobie żadnych konkretnych celów, może poza pewnym utrzymaniem się, chcemy cieszyć się grą – mówi **Andrzej Koppruch**, kierownik drużyny z **Żółkiewki**. Z drużyny pożegnał się **Piotr Ździebło**, za to na treningach pojawiło się trzech nowych zawodników: bramkarz **Mariusz Pobiega**, jego brat **Maciej**, obrońca (oba z **Ludwiniaka**), a także **Dominik Wikara** z **Gaudium Zamość**, który może grać i w obronie i w pomocy. Zostają natomiast „podpory” **Hetmana**, czyli grający trener **Damian Koppruch** i doświadczony **Michał Rycerz**, którego instynkt strzelecki nie zawodzi, choć na boisku do spokojnych nie należy.

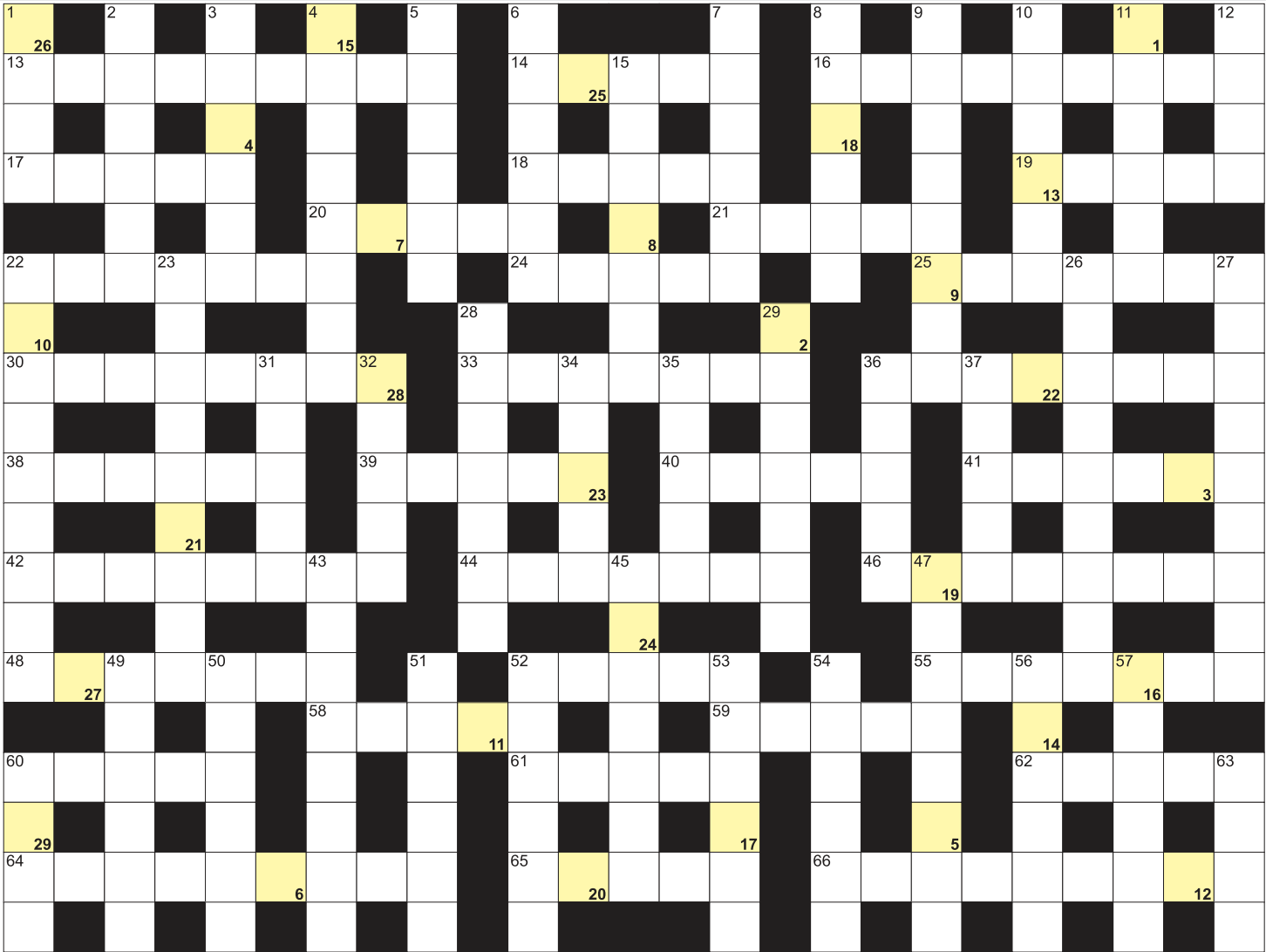
Do kilku zmian kadrowych doszło ostatnio we **Frassati**. Z klubem z **Fajslawic** pożegnał się wyróżniający zawodnik **Michał Młynarczyk**, który powrócił do **Sokoła Konopnicy**. Ponadto, **Jakub Przybylski** odszedł do **Trawny Trawniki**, a **Jakub Suszek** został na rok wypożyczony do **GKS Łopiennik**. **Frassati** wzmocniło się za to dwoma wychowankami – **Konradem Adamcem** i **Bartoszem Lipą** (oba przyszli z **Piaskowii Piaski**), bramkarzem **Przemysławem Hajkow-skim** (**Perla Progres Melgiew**) i **Rafałem Korchutem** (**Huragan Siostrzytów**).

Ciekawą drużyną może okazać się beniaminek **Victoria Żmudź**. Niewykluczone, że do tej drużyny wróci **Krystian Mroczek**, który po kontuzji chce się odbudować i powalczyć jeszcze o angaż w klubie z wyższych lig.

W pierwszej kolejce zestaw par przedstawia się następująco: **Ruch Izbica – Granica Dorohusk** (sobota, g. 11.00), **Hetman Żółkiewka – Unia Rejowiec** (sobota, g. 17.00), **Frassati Fajslawice – Brat Cukrownik Siennica Nadolna** (sobota, g. 17.00), **Victoria Żmudź – Włodawianka** (niedziela g. 16.00), **Unia Białopole – Znicz Siennica Różana** (niedziela, g. 16.00), **Spółdzielnia Siedliszcze – Kłos Gmina Chelm** (niedziela, g. 16.00), **Ogniwo Wierzbica – Orzeł Srebrzyszcze** (niedziela, g. 16.00). (kg)

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 29 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



POZIOMO: 13) nauka o rolnictwie; 14) w postaci deszczu lub śniegu; 16) żona mitycznego Perseusza; 17) rzemieślnik od butów; 18) obszar pod uprawy; 19) kozodój, ptak nocny; 20) ślady zwierząt; 21) Szewińska, polska biegaczka; 22) wykonuje pomiary gruntów; 24) inaczej kotleria, klika; 25) coś pozbawione sensu, logiki; 30) płatna część bagażu lotniczego; 33) maszyna o ludzkiej postaci; 36) "... Zielona Gęś" u Gałczyńskiego; 38) nieczęsto, czasami, mało kiedy; 39) dawna marka polskich kombajnów; 40) mała Zuzanna; 41) Heath, były brytyjski premier; 42) strzyżone kosiarkami; 44) porozumiewa się na migi; 46) wydział uczelni dla przyszłych gwiazd kina; 48) mała grządka kwiatowa; 52) kurze kupowane od rolnika; 55) uroczystość kończąca żniwa; 58) dawny sklep, kram z mięsem; 59) zimowa przerwa szkolna; 60) mgr lub inż.; 61) wyborczy lub reklamowy na ścianie; 62) piaszkowa na pustyni; 64) roślina z kolbami; 65) inaczej krzew; 66) kraj z Bangkokiem. **PIONOWO:** 1) von Trier, duński reżyser; 2) topola lub brzoza; 3) glicynia i bluszcz; 4) bita na gofrach; 5) język środowiskowy, slang; 6) rządzi we wsi; 7) pralnia dla aut i ciągników; 8) ... Ferguson, producent ciągników; 9) dobiega z kurnika; 10) siany po żniwach; 11) marka galaretek w proszku; 12) udziela kredytów; 15) urządzenie do napowietrzania gleby; 22) agregat prądotwórczy inaczej; 23) nowa część budynku; 26) osoby produkujące sery; 27) powodują szkody i straty w uprawach; 28) inaczej o warzywach; 29) filia firmy lub banku; 31) krategusy inaczej; 32) trzymają firankę; 34) duże pomarańczowe warzywa; 35) wodne w ogrodzie; 36) zielony przysmak krowy; 37) przyucza się do zawodu; 43) miasto na Litwie, dawny Memel; 45) gęsty sos z żółtek i oliwy; 47) okres urzędowania radnych; 49) cukrowe lub ćwikłowe; 50) Barbara, Miss Polonia 2007; 51) celny w dziesiątkę; 52) Jonatany i Lobo z sadu; 53) drugi największy kontynent Ziemi; 54) orne dla rolnika; 56) "Księżę i ...", powieść Marka Twaina; 57) posiedzenie, nasiadówka u szefa; 60) twarde w deskach; 63) lek przeciwbólowy.

nowy tydzień
tygodnik lokalny

stówka co tydzień!

KUPON -

krzyżówki

32/2022

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji (Chełm, ul. Lwowska 14) w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki. 100 zł za rozwiązanie krzyżówek nr 30/2022 otrzymuje **Dioniza Wiśniewska** (Siedliszczki), a nagrody niespodzianki - **Barbara Burszczan** (Chełm) i **Wiesława Rosińska** (Chełm).

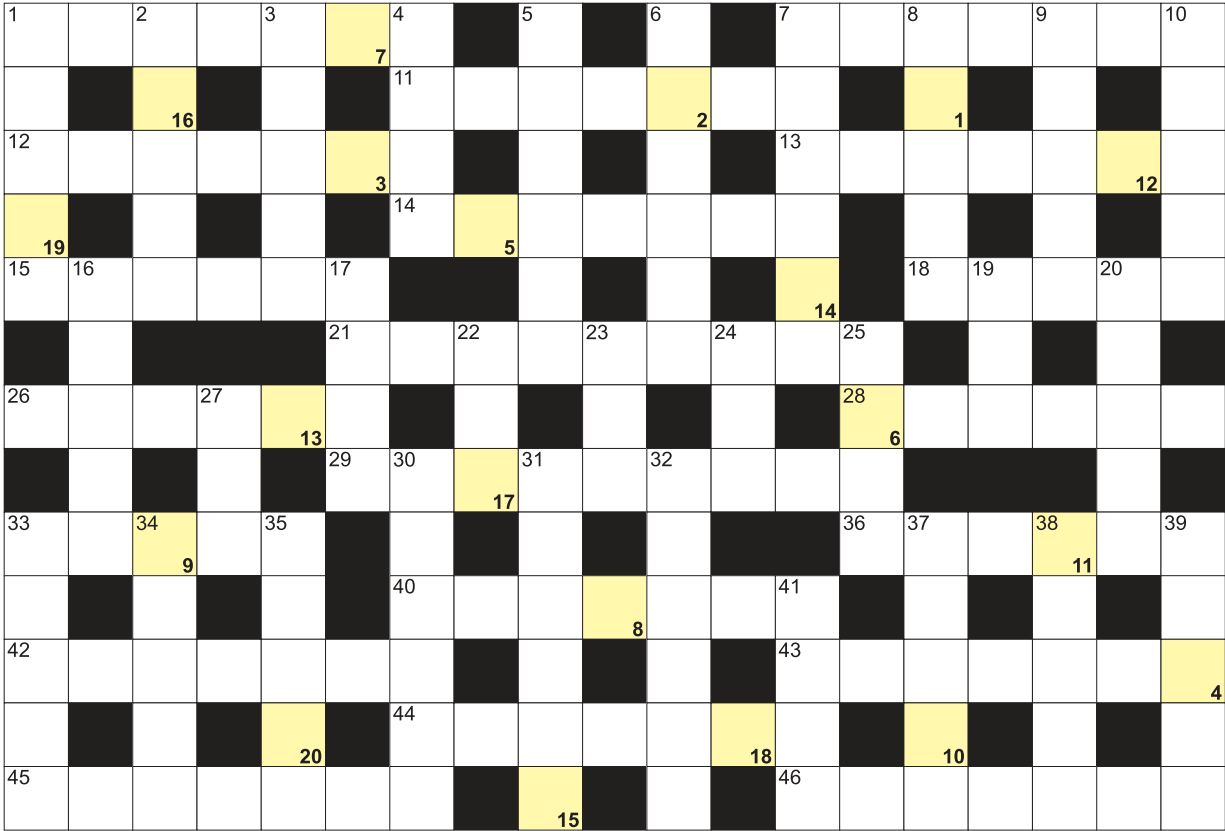
Przysłowie tygodnia

Dzielona radość to radość podwójna,
dzielony smutek to tylko połowa smutku.

(szwedzkie)

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



AGFA Agfa

Image Center

wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotografizacja
Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl

POZIOMO: 1) pamięciowy podejrzanego; 7) polski autobus z Sanoka; 11) obfitość plonów; 12) leczniczy okład na kolanie; 13) fragment, część całości; 14) sąsiad Nigerii; 15) saudyjska Medyna dawniej; 18) powieść Prusa z Wokulskim; 21) najmniejszy kontynent świata; 26) impreza w plenerze z konkursami; 28) klub piłkarski z Monachium; 29) w pierogu i w ciastku; 33) ostry w szpitalu; 36) stolica nad Tamizą; 40) składa się z minut; 42) pismo składane o pracę; 43) inaczej herbarium, kolekcja; 44) Pavarotti, włoski tenor; 45) kanapa turecka inaczej; 46) niejeden w balecie. **PIONOWO:** 1) do wynajęcia w hotelu; 2) polski producent rowerów; 3) makaron penne; 4) Donald, były premier Polski; 5) A3 lub A4 w drukarni; 6) wstęga przy wieńcu; 7) inaczej o dzierzawcach; 8) kolor w kartach; 9) Danielle, napisała "Pięć dni w Paryżu"; 10) w parze z igłą; 16) stolica Grecji; 17) najdłuższa rzeka Irlandii Północnej; 19) mniejsze od hektarów; 20) dań lub kredytowe; 22) pierwiastek Na; 23) włoska telewizja publiczna; 24) roślina na obrusy i ubrania; 25) Korzeniowski, kompozytor; 27) dziewiętnasta litera alfabetu greckiego; 30) Merkel, była kanclerz Niemiec; 31) duszne, ciężkie powietrze; 32) islamskie księstwo; 33) lego dla najmłodszych; 34) broń pszczoły; 35) stopień wojskowy, szarża; 37) Spokojny z Rowem Mariańskim; 38) główne w menu; 39) urzędowe polecenie; 41) N dla chemika.

HOROSKOP NA NOWY TYDZIEŃ

Baran (21.03 – 20.04)
Barany narzekające na rutynę, przekonają się, że życiowe zmiany na lepsze to często efekt drobnego wydarzenia. Widoczna poprawa w finansach.
Byk (21.04 – 20.05)
Byki wezmą kłopoty za rogi i wyjdą z tej potyczki zwycięsko. Triumfować też będą na gruncie zawodowym – szykuje się jakiś wielki sukces. Będą się cieszyć także dobrym humorem.

Bliznięta (21.05 – 21.06)
Jeśli sądzisz, że wygrana na loterii Ciebie nie dotyczy, teraz możesz zmienić zdanie. Nie graj jednak wysoko. Ktoś z Twojego otoczenia da Ci znak, że jesteś dla niego kimś wyjątkowym.
Rak (22.06 – 22.07)
Plany trzeba realizować, bo teraz bez kłopotu doprowadzisz do rozkwitu każde przedsięwzięcie. Znajdziesz oparcie w rodzinie, która zadba, byś się nie przemęczał.

Lew (23.07 – 23.08)
Szykuje się spokojny tydzień. Bez forsownych działań zrealizujesz swe zadania, znajdując czas także dla bliskich. Rozwikłasz problem spędzający Ci sen z powiek.
Panna (24.08 – 22.09)
Panny cieszyć się będą przychylnością losu, sympatią otoczenia i pełnym portfelem. W dobrym zdrowiu i z uśmiechem szybko „zaliczysz” tydzień. A w weekend miła niespodzianka i wyjazd.

Waga (23.09 – 23.10)
Przypływ gotówki zasili Twój portfel. Bogate będzie również życie uczuciowe Wagi. Poznają kogoś wyjątkowo miłego, ciesząc się jego wzajemną sympatią.
Skorpion (24.10 – 22.11)
Dobry czas na zerwanie z rutyną i dostrzeżenie uroków życia. Pomoże w tym ktoś bliski, kto udowodni Skorpionowi, że jest dla niego naprawdę ważny. Stabilizacja finansowa i brak trosk.

Strzelec (23.11 – 21.12)
Życie zawodowe Strzelców może ulec zmianie za sprawą jakiejś ciekawej propozycji. Potrzebna będzie jednak szybka decyzja, w której podjęciu pomocne będą rady partnera.
Koziorożec (22.12 – 20.01)
Koziorożce znajdują się na celowniku Amora. Ugodzone jego strzałką będą żyć miłością i dla miłości. Szykuje się tydzień bez ważnych spraw.

Wodnik (21.01 – 19.02)
Dobre informacje są na wagę złota. Takich wieści otrzymasz w najbliższych dniach bez liku. Dobry humor będzie więc zapewniony. Pojawi się szansa na dodatkowe pieniądze.
Ryby (20.02 – 20.03)
Ryby nie będą miały powodów do narzekania: przybędzie gotówki, poprawi się zdrowie. Ktoś miły okaże wiele dowodów sympatii. Możliwy udany wyjazd.